

**CLAIRVUE**  
NEUCHÂTEL  
Bassin 8  
☎ (038) 24 07 22  
Fabrique Huguenin & Folletâtes

Après le drame de dimanche

**NOUVELLE VICTIME AU LANDERON**

(Page 3)

CHRONIQUE RÉGIONALE : pages 2, 3, 6 et 7.

CARNET DU JOUR : page 2.

TOUS LES SPORTS : pages 12 et 14.

PROGRAMMES RADIO/TV : page 17.

JURA - BERNE - INFORMATIONS ROMANDES ET NATIONALES : page 19.

**FAN L'EXPRESS**  
FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL  
LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE  
PARAIT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE  
4, RUE SAINT-MAURICE - TÉLÉPHONE (038) 25 65 01



Beyrouth-Ouest commence à revivre.

(Téléphoto AP)

**Départ de l'OLP : accord israélien**

JÉRUSALEM, (AFP). - Le gouvernement israélien a approuvé jeudi le texte de l'accord soumis par l'émissaire américain, M. Habib, concernant le départ des «terroristes palestiniens, leurs chefs, leurs commandants et leurs officiers», a annoncé jeudi le secrétaire général du gouvernement, M. Meridor.

M. Meridor a précisé que le projet d'accord soumis par M. Habib avait été retourné avec quelques «amendements suggérés par Israël et qui ont été acceptés par M. Habib.

«L'exécution de cet accord n'aura pas lieu avant la libération du pilote israélien Aharon Ahiaz et du soldat capturé mercredi», a encore dit M. Meridor.

Le secrétaire général du gouvernement a refusé d'en dire plus, se limitant à préciser que «de nouvelles clarifications qui ont satisfait Israël sont arrivées à Jérusalem au moment même où se tenait le Conseil des ministres».

La radio israélienne avait annoncé peu auparavant que ces libérations avaient été déjà agréées par l'OLP et qu'elles devraient avoir lieu rapidement.

Par ailleurs le Liban a officiellement demandé jeudi à la France et à l'Italie d'envoyer des troupes pour superviser l'évacuation des milliers de Palestiniens assiégés dans Beyrouth.

« PARAS »

Dans ce contexte le «DC-8» transportant les éléments du détachement précurseur français de la force internationale d'interposition au Liban est arrivé jeudi à l'aéroport de Larnaca (Chypre).

Le lieutenant-colonel Janvier, qui commande le 2<sup>me</sup> régiment étranger de parachutiste, (2<sup>me</sup> rep), le général de brigade Jacques Granger et 140 parachutistes étaient à bord du «DC-8».

(Lire également en dernière page)

**Deux militaires se tuent**

BERNE, (ATS).- Mercredi, vers 20h30, un grave accident de la circulation s'est produit dans la région du col du Gothard. Un véhicule du type «Pinzgauer» de l'école de recrues d'infanterie de montagne 209 d'Airolo avec à son bord cinq militaires qui se déplaçaient d'une place d'exercice en direction de leur cantonnement a quitté la chaussée entre Posmeda et la fin du lac artificiel de Sella pour des raisons encore inconnues et effectué une chute d'environ 60 mètres.

Le caporal Dieter Stingel, né en 1958, domicilié à Rumlang, canton de Zurich, est décédé sur le lieu de l'accident. Deux autres militaires, grièvement blessés, ont été transportés par hélicoptère à la clinique universitaire de Zurich où l'un d'entre eux, la recrue Urs Vollenweider, née en 1962, domiciliée à Staefa, canton de Zurich, devait décéder. Quant à l'autre militaire transporté à Zurich, il s'agit de la recrue Raimo Karpf, née en 1963, domiciliée à Rütli, canton de Zurich.

Lire la suite en page 19.

**GARE AUX POUX**

BERNE (ATS). - «Poux, choux, genoux, cailloux...» A chaque rentrée scolaire, le même scénario se répète. C'est la saison des poux. Des enfants reviennent de vacances avec des démangeaisons du cuir chevelu et ce qui paraît être des pellicules. Les poux affectent nos chères petites têtes blondes ou brunes, peu importe, et investissent la place, en dépit d'une hygiène correcte. La Société suisse de pharmacie, dans un communiqué publié jeudi, rappelle l'existence du problème et les moyens de la combattre.

Le pou est un insecte parasite qui se nourrit du sang des mammifères sur lesquels il habite. Nous en connaissons une soixantaine d'espèces dont chacune a son hôte de prédilection. La transmission de poux d'un animal domestique à l'homme et réciproquement est donc très improbable. Elle s'effectue par contre aisément d'une personne à l'autre, indépendamment des questions d'hygiène. Si la durée de vie d'un pou est relativement brève, un mois environ, il se reproduit rapidement. Sa piqûre démange et incite à se gratter. Une infection peut ainsi se développer et provoquer des plaies suintantes.

La promiscuité en famille ou en groupe est un facteur primordial de transmission, de même que l'utilisation en commun de linges de toilettes ou de bain, l'échange de foulards, de serviettes ou autres couvre-chefs. Mais il suffit souvent de contacts moins immédiats, par exemple un oreiller, l'appui-tête d'une voiture ou d'un autobus.



On ne sait jamais.

(Arc Photopress)

**Aggravation de la crise horlogère : de 300 à 400 licenciements à Bienne**

La Société suisse pour l'industrie horlogère (SSIH) licenciera 300 à 400 collaborateurs pour la fin de l'année, a annoncé hier la direction du groupe. Ce seront essentiellement les employés d'Omega à Bienne qui feront les frais de cette mesure, qui touchera tous les secteurs et tous les niveaux hiérarchiques de l'entreprise. La production sera plus durement touchée car elle représente la plus grande part des quelque 1250 emplois d'Omega à Bienne. Les lettres de licenciement seront envoyées vers la fin septembre et ceux-ci prendront effet à fin novembre et fin décembre.

ACCÉLÉRATION

Ce sont les mauvais résultats du début de l'année et surtout les perspectives conjoncturelles fort peu encourageantes qui ont conduit la direction de la SSIH à «accélérer son effort de restructuration». Le 26 mai dernier, elle avait en effet annoncé que les effectifs du groupe seraient réduits de quelque 300 personnes par le jeu

des départs naturels. Cela aurait pris deux à trois ans. Depuis, selon l'attaché de presse du groupe, on s'est rendu compte que la SSIH courait une fois de plus à la catastrophe si on n'accélérait pas le processus. On a donc pris cette «mesure d'urgence».

ÇA OU LA FAILLITE

Si on ne prend pas cette décision, c'est la catastrophe. C'était ça ou une situation de faillite l'année prochaine.

Il s'agit en effet d'abord de préserver l'équilibre financier de l'entreprise. Les banques ont déjà volé à son secours une fois avec un plan d'assainissement de 300 millions. D'après le porte-parole de la SSIH, il n'y aura pas de deuxième fois. Le groupe dispose encore d'une provision de 28 millions pour éponger la perte prévue cette année: ce chiffre rouge, il ne peut pas se permettre de le dépasser.

D'où cette mesure brutale dont on ne méconnaît pas à Bienne le caractère dramatique: il y aura bien sûr un plan social et une aide

au reclassement, mais dans une ville déjà aussi durement touchée par la crise - et tout particulièrement celle de l'horlogerie - ce sera très difficile.

Cette décision qui s'imposait ayant été prise, nous a encore dit le porte-parole de la SSIH, «il y a tout lieu d'être optimiste pour l'avenir»...

J.-P. A.

(Lire également en page 19.)

**Moins de morts et de blessés sur les routes**

BERNE, (ATS).- Le nombre des blessés et celui des personnes victimes d'un accident mortel de la circulation routière a sensiblement diminué au cours du premier semestre 1982 par rapport à la période correspondante de l'année dernière. Les services cantonaux de police ont en effet annoncé 32.148 accidents de la circulation (+ 0,5%) qui ont causé le décès de 535 personnes (- 1,1%) et 14.175 blessés (- 6,6%). Cette évolution est d'autant plus remarquable, déclare jeudi l'Office fédéral de la statistique, que le volume de la circulation routière a continué de s'accroître durant la période mentionnée.

Parmi les personnes mortellement atteintes, on relève 359 hommes (- 5), 138 femmes (+ 8) et 36 enfants (- 9). La majorité des personnes décédées à la suite d'un accident de la circulation routière se recrute à nouveau parmi les conducteurs et passagers de voitures de tourisme (232 tués), 124 piétons (+ 7) ont d'autre part été victimes d'un accident mortel, dont 21 enfants. 77 (- 5) décès ont enfin été enregistrés dans la catégorie des motocyclistes, 53 (+ 1) dans celle des cyclomotoristes, 32 (+ 1) dans celle des cyclistes et 27 (- 15) dans la catégorie des véhicules utilitaires.

**Les idées et les faits**

**Et puis après...**

C'est presque fini. En apparence. Maintenant, chacun à son poste, à son créneau, à son viseur va compter les heures. Dans l'un et l'autre camp. Bientôt les Palestiniens seront prêts pour le départ. Bientôt les Israéliens ne sauront plus très bien quoi faire de leur succès. Car, il va bien falloir, qu'eux aussi, plient bagages. Ils ne peuvent pas encore très longtemps vouloir être les sentinelles de Beyrouth. A quoi servirait donc, dans leur optique, d'avoir gagné une bataille, s'il leur fallait encore prolonger la veille. Si le Liban, malgré les chants de victoire, demeurait un front, un péril, un danger. Comme avant.

Les Israéliens ont déjà tant de frontières à surveiller. Tant de frontières qui leur interdisent le repos. Le Liban, libéré de la présence palestinienne, ne doit pas, pour les Israéliens, devenir un souci ajouté à tant d'autres. Car à quoi bon avoir accablé Beyrouth de bombes, à quoi bon avoir menacé le Liban d'une apocalypse, à quoi aurait donc servi tout cela, si le Liban devait demeurer une inconnue pour la stratégie israélienne.

Pour que tout réussisse, pour que les fusils cessent de tuer, il faudra d'abord que péniblement sans doute, les 14 points du plan Habib soient, l'un après l'autre, convenablement appliqués. Cela ne sera pas forcément chose facile. Il n'est pas sûr, qu'en chemin, ne surgissent pas des problèmes qui posent aux Palestiniens, aux Israéliens, aux Libanais de nouvelles angoisses. Comment faire pour qu'il ne se passe rien qui mette en danger le cessez-le-feu, l'armistice, pour que sonne vraiment le clairon de la paix ? Chacun devra y mettre du sien. Dans chaque camp devra être décrété un moratoire. Celui d'une hostilité permanente, celui d'une hostilité qui ne s'apaisera pas, qui ne finira pas avec l'évacuation... Rien de fondamental, en effet, ne sera changé. La lutte sera différente. La ligne de front aura été profondément modifiée. Mais le combat ne sera pas terminé. Personne ne le pense, personne ne le croit. Et, dans certains camps, personne ne le veut.

C'est cela qu'il faut se résoudre à admettre. C'est cela qu'il faut continuer à croire. Ou alors, chacun s'embarquera sur le grand bateau des illusions. L'opération Liban ne mettra pas un terme à l'affrontement israélo-palestinien. La diplomatie américaine ayant été tout particulièrement agissante, c'est un répit qui a été accordé. Les Palestiniens ne pouvaient pas vaincre Israël. Les Israéliens étaient contraints d'interrompre leur offensive. Et encore une fois, rien ne pourra être convaincant, rien ne pourra véritablement germer, tant que le Liban ne sera pas guéri.

Tant que le Liban de demain n'aura pas rompu avec celui des anciens jours. Celui où s'agitaient et se maudissaient et s'affrontaient 13 organisations de gauche, 14 groupes musulmans, six milices chrétiennes, 4 armées privées. C'est ainsi seulement, quand un nouveau Liban sera mis au berceau, que pourra vraiment se vérifier ce qu'avait dit Béchir Gemayel fin mai 1982: «Le compte à rebours pour la libération du pays a commencé». Nous en sommes loin encore.

L. GRANGER



L'immeuble de «Minute» après l'explosion

(Téléphoto AP)

**Nouvel attentat à Paris**

PARIS, (AP). - Une charge explosive qui avait été placée sur le rebord d'une fenêtre de l'hebdomadaire «Minute» avenue Marceau, dans le XVI<sup>e</sup> arrondissement à Paris, a éclaté jeudi matin vers 5 h 30.

Il n'y a pas eu de blessés, mais les dégâts sont tout de même assez importants. Toutes les vitres des immeubles voisins ont été brisées et plusieurs voitures en stationnement endommagées.

Ce nouvel attentat a été revendiqué par un correspondant anonyme à l'agence France-press au nom d'«action directe». L'inconnu a expliqué au journaliste qu'il a eu en ligne qu'en allant rue Rameau, dans le III<sup>e</sup> arrondissement, il trouverait une enveloppe glissée sous l'essuie-glace d'une voiture. Celle-ci contenait un texte mettant en cause «Minute» en lui reprochant entre autres de soutenir l'action d'Israël au Liban. La brigade criminelle a été chargée de l'enquête.

Après la décision prise par le gouvernement de dissoudre le mouvement «Action directe» la réplique ne s'est donc pas faite attendre.

Dès le lendemain, le fondateur du mouvement, Jean-Marc Rouillon, avait revendiqué trois attentats dans une interview au journal «Libération».

## AVIS TARDIFS

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

Ce soir à 20 h 30  
Quai Osterwald :  
**NOUVELLE-ORLEANS  
JAZZ & RAG**  
Entrée libre.  
En cas de pluie : Temple  
du Bas/Salle de Musique.  
73355-178



77829-178

☆ 16 Commerces  
☆ Tout sous le même toit  
☆ Climatisé  
☆ Places couvertes  
☆ Restaurants avec terrasses

**marin centre**

## Naissances

Cathy et Wady  
LANOUAR ont la joie d'annoncer la  
naissance de leur fille

Soumaya

le 19 août 1982

Hôpital Pourtalès  
Saars 115  
2000 Neuchâtel  
76756-177

Guy et Anne  
FREYMOND-FASANO ont la grande  
joie d'annoncer la naissance de leur  
petite

Mia

16 août 1982

Maternité Fbg Ph. Suchard 37  
Pourtalès 2017 Boudry  
78533-177



**AU CYGNE  
tout  
pour bébé**

Avenue de la Gare 1  
Neuchâtel. Tél. (038) 25 26 46  
40050-80

## AVIS MORTUAIRE

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

Les amis et connaissances de

Madame

Rose BORNOZ

ont le chagrin d'annoncer que Dieu l'a  
rappelée à Lui dans sa 89<sup>me</sup> année, au  
Home de Clos-Brochet.

Neuchâtel, le 16 août 1982.

Garde-moi, ô Dieu!  
car je cherche en toi mon refuge.  
Ps. 16:1.

L'ensevelissement a eu lieu le 19 août  
à Neuchâtel.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
73359-178

## CARNET DU JOUR

Quai Osterwald: 20 h 30, «Nouvelle-Orléans et  
Rag» (en cas de pluie, Temple du bas).  
Bibliothèque de la ville: lecture publique lundi, de  
13 h à 20 h; du mardi au vendredi, de 9 h à 20 h,  
samedi de 9 h à 17 heures.

EXPOSITIONS. — Musée d'art et d'histoire: Exposition des collec-  
tions du musée. Maurice Estève, lithographies et  
Jacques Villon, gravures et peintures. Pipes du  
monde. Musée d'ethnographie: Exposition des collections  
du musée. «Collections passion». Musée d'histoire naturelle.  
Musée cantonal d'archéologie. Galerie de l'Évêque: peintures et gravures neuchâte-  
loises. Ecole-Club Migros: sculptures de Ch.



**GHT** TOUJOURS MIEUX

Place Coquillon

**LA BULLE**

BON pour une entrée

75379-180

PATRONAGE **FAN**

## AVIS MORTUAIRES

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

Monsieur et Madame Gilbert Perrin,  
à Couvet, leurs enfants et petite-fille, à  
Neuchâtel et Flanthey;

Monsieur Marcel Perrin, au Petit-Pré-  
Baillod;

Madame et Monsieur Armin  
Guntert-Perrin, à Vitznau, leurs enfants  
et petits-enfants, à Concise et Zurich;

Monsieur et Madame Raymond  
Perrin, au Petit-Pré-Baillod, leurs  
enfants, à Washington et au Petit-Pré-  
Baillod;

Monsieur et Madame Roger Perrin, à  
Chesières, leurs enfants, à Morges et  
Chesières;

Monsieur et Madame Alfred Perrin,  
au Grand-Pré-Baillod et leurs enfants;

Monsieur Numa Perrin, à Couvet;

Madame Rachèle Perrin, à Travers,  
ses enfants et petits-enfants;

Madame Irène Perrin, à Couvet, ses  
enfants et petits-enfants;

Les familles Perrin, Pahud,  
ainsi que les très nombreuses familles  
parentes et alliées,

ont le grand chagrin de faire part du  
décès de

Monsieur

Fernand PERRIN

leur très cher frère, beau-frère, oncle,  
grand-oncle, parrain, neveu, cousin,  
parent et ami, que Dieu a repris à Lui  
après quelques jours de maladie, dans sa  
60<sup>me</sup> année.

Serrières et  
Vers-chez-les-Favre, le 18 août 1982.

Il tomba doucement comme tombe  
un arbre.  
St-Exupéry.

L'ensevelissement aura lieu samedi  
21 août à Couvet.

Culte au Temple, où l'on se réunira, à  
13 h 30.

Domicile mortuaire: hôpital de  
Couvet.

Domicile de la famille: Progrès 7,  
Couvet.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
78514-178

La Société Immobilière de Belles-  
Lettres a le regret de faire part du décès  
de

Monsieur

Paul RICHARD

président de la Société  
de 1966 à 1982.

76701-178

La Société des Anciens Bellettriers  
Neuchâtelois a le profond regret de faire  
part du décès de

Monsieur

Paul RICHARD

membre fidèle de la société, survenu le  
18 août 1982.

78532-178

Le Comité de l'Union PTT section  
Neuchâtel-Poste a le pénible devoir  
d'annoncer à ses membres le décès de  
leur collègue et ami

Monsieur

André EGGER

membre actif

Pour les obsèques, se référer à l'avis  
de la famille.  
76497-178

## Etat civil de Neuchâtel

Naissances. — 18 août. Reichen, Florian-  
Gérard, fils de Jean-Michel, Enges, et d'An-  
drée-Mina, née Motter; Gutknecht, Thomas,  
fils de Roland-Walter, Zurich, et de Jocelyne-  
Françoise, née Chautems; Roquier, Bastien-  
Jonas, fils de Michel, Cornaux, et de  
Christine-Anne, née Dauwalder; Besson, Pa-  
tricia, fille de Daniel-Henri, Les Loges, et de  
Micheline Irène, née Hostettler.

## AVIS MORTUAIRES

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

Je vais rejoindre ceux que j'ai aimés.  
Et j'attends ceux que j'aime.

Madame et Monsieur Jean Gorgerat-Bolliger et leurs enfants:  
Monsieur François Gorgerat.

Monsieur Philippe Gorgerat, La Chaux-de-Fonds;

Madame et Monsieur Pierre Meylan-Bolliger et leurs enfants:  
Monsieur Olivier Meylan.

Monsieur Jacques Meylan, Le Lieu;

Monsieur et Madame Jean-Pierre Bolliger et leurs enfants:  
Madame et Monsieur Jacques Singy-Bolliger, Le Landeron.

Madame et Monsieur Hervé Bernasconi-Bolliger;

Madame Marie-Louise Sarrasin, sa fidèle et dévouée compagne,  
ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur

Julius BOLLIGER

leur cher père, beau-père, grand-père, parent et ami, survenu dans sa 94<sup>me</sup> année  
après une longue maladie.

Neuchâtel, le 17 août 1982  
(Rue de l'Hôpital 20.)

L'incinération a eu lieu dans la plus stricte intimité.

Domicile de la famille:  
Monsieur et Madame Jean-Pierre Bolliger,  
Sablons 51, 2000 Neuchâtel.

Les personnes désirant honorer la mémoire du défunt  
peuvent le faire en pensant aux Perce-Neige (CCP 23-5418)  
La Chaux-de-Fonds, ou à l'association neuchâteloise  
du diabète (CCP 23-5111), La Chaux-de-Fonds.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
78342-178

Madame Emilia Hainard-Schneiter;  
Monsieur et Madame Jacques Hainard-Monnin, et leurs enfants Julien,  
Alexandre et Marc-Antoine, à Peseux;

Monsieur et Madame François Hainard-Cachelin et leur fils Loïs, aux Bayards;

Monsieur et Madame Philippe Bauer-Hainard, à La Chaux-de-Fonds;

Mademoiselle Jeannette Schneiter, à Couvet;

Madame Irène Preschli-Hainard, à Fleurier;

Madame et Monsieur Charles Friz-Hainard, à Lausanne;

Monsieur et Madame André Hainard, à Corcelles, Neuchâtel;

Monsieur et Madame Ferdinand Schneiter, à Prangins;

Madame Germaine Rosset-Schneiter, à Genève,

ainsi que les familles parentes et alliées,  
ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur

Robert HAINARD

leur très cher époux, père, grand-père, frère, beau-frère, cousin et ami enlevé à leur  
tendre affection dans sa 72<sup>me</sup> année, après une longue maladie supportée avec  
beaucoup de courage et de dignité.

Les Bayards, le 19 août 1982.  
(Le Quartier-du-Vent.)

L'enterrement aura lieu aux Bayards, le samedi 21 août.

Culte au temple à 14 heures.

Le corps repose au domicile.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
73361-178

Le comité d'organisation du FC Le Landeron et le comité du FC Le Landeron  
s'associent pleinement à la douleur de la famille de

Monsieur

Fernand CHENUZ

décédé des suites de ses blessures lors de la tragédie de leur tournoi.  
73356-178



Pourquoi? Dieu seul le sait.

Madame Adèle Egger-Rey, à  
Neuchâtel;

Monsieur Jean-Marie Egger, à  
Cortaillod;

Mademoiselle Michèle Egger, à  
Neuchâtel.

ainsi que les familles Bovet, Egger,  
Duruz, Volery, Rotzetter, Berschier,  
Joillet et Rey,

ainsi que tous les parents et amis,  
ont le grand chagrin de faire part du  
décès de

Monsieur

André EGGER

leur très cher époux, père, frère, beau-  
frère, oncle, parent et ami, que Dieu a  
subitement rappelé à Lui dans sa  
56<sup>me</sup> année.

2000 Neuchâtel, le 18 août 1982.  
(Fahys 233.)

La messe de sépulture aura lieu  
samedi 21 août, à 10 heures, à l'église de  
Notre-Dame, suivie de l'inhumation au  
cimetière de Beaugard.

Le corps repose au pavillon du  
cimetière de Beaugard.

R. I. P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
75439-178



Madame Salvatore Savona-Cleri;  
Monsieur Andréa Savona et sa  
fiancée Mademoiselle Fabienne  
Eymann;

Madame Filomena Savona et ses  
enfants, en Italie;

Monsieur et Madame Antonino  
Savona et leur fille;

Mademoiselle Adriana Lobosco et  
son fiancé Monsieur Salvatore Riggio,

ainsi que les familles parentes et  
alliées,

ont la grande douleur de faire part du  
décès de

Monsieur

Salvatore SAVONA

leur très cher époux, papa, fils, beau-fils,  
frère, beau-frère, oncle, cousin, parent et  
ami, enlevé à leur tendre affection, dans  
sa 47<sup>me</sup> année, après une pénible maladie  
supportée avec courage.

2006 Neuchâtel, le 19 août 1982.  
(Draizes 40.)

Le service religieux sera célébré à la  
chapelle du crématoire, samedi 21 août,  
à 11 h 45.

Domicile mortuaire: pavillon du  
cimetière de Beaugard.

R. I. P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
73354-178

## AVIS MORTUAIRES

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

Madame Elisabeth Dizerens-Balmer à  
Brent-sur-Montreux;

Monsieur et Madame Jean-Pierre  
Dizerens, leurs enfants et petits-enfants  
à Montreux,

ainsi que les familles parentes et  
alliées,

ont la douleur de faire part du décès  
de

Mademoiselle

Mathilde BALMER

leur chère sœur, tante, cousine, parente  
et amie, que Dieu a rappelée à Lui, dans  
sa 72<sup>me</sup> année, des suites d'un tragique  
accident.

Peseux, le 19 août 1982.

Christ est ma vie et la mort m'est un  
gain.

L'ensevelissement aura lieu samedi 21  
août.

Culte au cimetière de Peseux à 13  
heures.

Domicile mortuaire: hôpital des  
Cadolles, Neuchâtel.

Adresse de la famille:  
Madame E. Dizerens,

1817 Brent-sur-Montreux.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
73358-178

Il est bon d'attendre en silence le  
secours de l'Éternel.  
Lam. 3:26.

Eric Joerg;  
Mary-Josée Huguénin;  
Madame Suzanne Fischer-Joerg, ses  
enfants et petits-enfants, à Colombier;

Madame Madeleine De Régis-Joerg,  
à Cortaillod,

ainsi que les familles parentes, alliées  
et amies,

ont le grand chagrin de faire part du  
décès de

Monsieur

Robert JOERG

leur cher papa, frère, beau-frère, oncle,  
cousin, parent et ami, que Dieu a repris  
à Lui dans sa 79<sup>me</sup> année.

Corcelles, le 18 août 1982.

Mes brebis entendent ma voix;  
je les connais et elles me suivent.  
Je leur donne la vie éternelle.  
Jean 10:27.

L'incinération aura lieu à Neuchâtel,  
samedi 21 août.

Culte à la chapelle du crématoire, à  
13 heures.

Domicile de la famille:  
Eric Joerg

2208 Les Hauts-Geneveys.

Domicile mortuaire: pavillon du  
cimetière de Beaugard.

En lieu et place de fleurs,  
on peut penser à l'hospice de la Côte,  
Corcelles CCP 20-391 ou à la Parioisse  
des Valangines, Neuchâtel, CCP 20-524.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
73353-178

Heureux l'homme qui supporte  
patiemment l'épreuve; car après avoir  
été éprouvé, il recevra la couronne de  
vie que le Seigneur a promise à ceux  
qui l'aiment.  
Jacques 1:12

Madame Willy Schneeberger, à  
Marin et ses enfants, à Villers-le-Lac,  
France;

Monsieur et Madame Georges  
Schneeberger, à La Chaux-de-Fonds,

ont la douleur de faire part du décès  
de

Monsieur

Willy SCHNEEBERGER

Retraité CFF

leur très cher époux, papa et neveu,  
enlevé à leur tendre affection, dans sa  
63<sup>me</sup> année, après une longue maladie.

2074 Marin, le 17 août 1982.  
(Prairie 3.)

Les obsèques ont eu lieu dans  
l'intimité.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
78396-178

## REMERCIEMENTS

Profondément touchée des nombreux témoignages de sympathie et d'affection reçus  
en ces jours de pénible séparation, la famille de

Madame

Suzanne CORBAZ-DUSCHER

remercie très sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à sa douloureuse  
épreuve, soit par leur présence, leurs messages, leurs envois de fleurs ou leurs dons.  
Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

Bienne, août 1982.  
78385-179

Dieu est amour, je sais en qui j'ai  
cru.  
II Tim. 1:12.

Monsieur et Madame Charles Lutz, à  
Bienne, leurs enfants et petits-enfants;

Monsieur et Madame Jean Lutz, à  
Dombresson, leurs enfants et petits-  
enfants;

Monsieur et Madame Robert Lutz, à  
Montmolin et leur fils;

Madame et Monsieur André Junod, à  
Chaumont, leurs enfants et petits-  
enfants;

Madame Jacques Pérusset, à  
Grandson, ses enfants et petits-enfants;

Monsieur Rudolf Oppliger, à  
Utzigien, ses enfants et petits-enfants;

Madame Rosa Beutler, à Utzigien;

Les enfants, petits-enfants et arrière-  
petits-enfants de feu Jakob Lutz,  
ainsi que les familles parentes et  
alliées,

ont le chagrin de faire part du décès  
de

Madame

Adolphe LUTZ

née Frieda OPPLIGER

leur chère belle-maman, grand-maman,  
arrière-grand-maman, sœur, belle-sœur,  
tante, cousine, marraine, parente et  
amie, que Dieu a rappelée à Lui après  
une longue maladie dans sa 84<sup>me</sup> année.

2056 Dombresson, le 18 août 1982.  
(Grand-Rue 50.)

La cérémonie funèbre aura lieu  
vendredi 20 août.  
Culte au temple à 13 h 15.

A la place de fleurs, veuillez penser  
à l'hôpital de Landeyeux, CCP 20-334.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.  
73357-178

La Direction, le personnel et les  
enfants du Centre Pédagogique de  
Dombresson ont le pénible devoir de  
faire part du décès de

Madame

Frieda LUTZ

belle-maman de nos fidèles  
collaboratrices Mesdames Elisabeth et  
Anne-Marie Lutz.

Pour les obsèques, prière de se référer à  
l'avis de la famille.  
78527-178

## REMERCIEMENTS

Profondément touchée des témoignages  
de sympathie et d'affection reçus lors de  
son grand deuil, la famille de

Monsieur

Georges

# À NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

## Festival d'Auvernier

### Quatrième édition et deux jours de musique !

1978: Emile Menthol désarçonne, stimule et finalement convainc un groupe d'amis musiciens qu'il emmène dans un fol enthousiasme à la création du Festival d'Auvernier. Depuis on hésite, la chose n'est jamais évidente, mais chaque été voit ressurgir une nouvelle première.

Et sous l'égide des amis d'Emile Menthol — respect tout musical oblige — on repart bel et bien dans le plus sincère élan pour que vivent les rythmes et les sons. Auvernier est d'ores et déjà prêt à ce nouveau et quatrième festival qui aura lieu les 27 et 28 août.

«Tout neuf, gonflé de musique et d'énergie, de boissons fraîches et de petits plats, le savant mélange remplira oreilles mélomaniaques et penses gastronomes — sans pour autant vider les bourses», lit-on dans la sympathique brochure d'information gentiment lancée par les initiateurs. Les noms des groupes, déjà tout un programme: «Etat Choc», «Snob's», «Sextan», quelques-uns de la longue soirée du vendredi qui sera composée de «productions excellentes régionales et interrégionales». (Neuchâtel, Genève, La Chaux-de-Fonds).

Le samedi baignera dans un large éventail de musiques d'origines et de tendances internationales novatrices, avec notamment «Bouton d'Or», «Loque humaine» et «Cornet Plastic». Mais avec «Présent», «Minimal Compact» et «Des Airs», cette riche participation de la Belgique, du Zaïre — «M'Wana M'Puku» — et enfin de la Hollande et de l'Angleterre — «The Black Sheep» ces moutons... blancs fiers de l'être.

#### ON S'Y TIENT!

On n'en est pas pour autant «mouton» au «festiv» d'Auvernier: gratuit m'sieurs dames et pour la quatrième année! On y tient et on s'y tient...

Peut-être parce qu'on est fidèle aux buts que poursuit la manifestation. Dès le début, on souhaitait ainsi promouvoir la musique de la région, donner enfin cette possibilité d'expression aux ensembles du cru. Quand on pense que tout a démarré en 1978 avec sept groupes et qu'ils seront dix-huit cette année! Si preuve il fallait...

#### DISPONIBILITÉ TOUTS HORIZONS

Pas de doute qu'une idée, quand elle est bonne, éclate dans un bouche à oreille efficace. On contacte les organisateurs, et c'est ainsi qu'on repart à chaque fois pour ce festival qui est aussi un incontestable stimulant pour l'expression musicale de l'endroit et n'en néglige pas pour autant ces influences enrichissantes venues d'ailleurs.

De la disponibilité tous horizons, donc une franche bonne volonté qui explique cette possible gratuité.

D'autant que les organisateurs ne vivent pas de l'air du temps, travaillent

tous mais distribuent généreusement leur énergie pour la circonstance. Et si il y aura du vent dans les instruments, souhaitons qu'il sache se bien tenir pour ces deux soirs de fête en plein air, où une bache anti-pluie est toutefois prête à tenir en respect quelque méchant temps.

De toute façon, la soupe aux pois sera de la partie et un vrai menu. Tout cela à des prix rarement vus, aussi uniques que le modeste coup de pouce offert aux organisateurs par une entreprise de la place.

Une petite base qui n'est qu'un encouragement mais sans doute un énorme succès qui fera le reste!

Mo. J.



## « Passeport-Vacances »: des jeunes découvrent les dessous d'un journal

LA plus jeune avait neuf ans. Le plus âgé dominait ses dix-sept petits camarades du haut de ses treize ans. C'était hier en début d'après-midi devant la réception de la FAN-L'Express. Et malgré le soleil qui inondait Neuchâtel et incitait plus à la baignade qu'à des activités studieuses, malgré la présence toute proche de la «Bulle» sur la place Coquillon, ces dix-huit jeunes s'étaient inscrits, dans le cadre de «Passeport-Vacances», pour visiter les différents départements de notre entreprise et se familiariser avec les techniques modernes d'impression d'un journal.

Après avoir été accueillis par M. Jacques Pochon, du service de promotion et de relations publiques, ces jeunes ont été guidés dans les locaux de rédaction, du service

technique, de photocomposition et de la rotative où, à chaque fois, une personne compétente les attendait pour leur fournir toutes les explications désirées quant à la manière de fabriquer un journal.

Les nombreuses questions qui ont été posées au cours de cette visite commentée prouvent que les jeunes portent un vif intérêt aux différents métiers de l'imprimerie. Qui sait, l'espace d'un instant hier après-midi, peut-être que plus d'un a rêvé de devenir journaliste ou typographe. Dans quelques années bien sûr... car auparavant ils seront confrontés à des préoccupations bien plus terre à terre avec la rentrée des classes qui s'approche à grands pas et les études qu'il s'agira de mener à terme!

# La justice militaire ne badine pas avec le refus d'avancement

Le tribunal militaire de division 2 a siégé hier au Château de Neuchâtel. A son «menu» figuraient des refus de servir et des insoumissions intentionnelles.

A.C., 28 ans, était accusé de refus de servir, voire d'insoumission intentionnelle. Il a fait défaut à des cours de répétition, à des tirs obligatoires et à diverses inspections. Le prévenu avait de la peine à exposer ses mobiles malgré la patience extrême du président. Lors de l'instruction, il avait déclaré être hostile à toute forme de servitude militaire, se réclamant de la non-violence. Hier, revenant sur ces propos, il affirma que son comportement s'expliquait plutôt par des soucis personnels. Son air crispé et ses silences devaient toucher l'auditeur tandis que le président s'occupait à la fois des questions et des réponses. Le tribunal a admis une responsabilité restreinte, infligeant à A.C. une peine d'un mois d'emprisonnement avec un sursis de deux ans et les frais de la cause s'élevant à 400 francs.

B.V., 29 ans, sans domicile précis,

était accusé d'insoumission intentionnelle. Il a manqué un cours de répétition sous le prétexte qu'il devait purger une peine de quatre mois dans un pénitencier. Le fait qu'il soit un peu trop connu des services de police et qu'il ait mal débuté dans la vie en devenant un client assidu des tribunaux ne lui a pas rendu service. Même si depuis, il semble avoir la volonté de se remettre sur de meilleurs rails en travaillant. La défense a réclamé en vain l'acquiescement. Le tribunal, tenant compte des antécédents de l'accusé lui a infligé une peine de 30 jours d'emprisonnement ferme plus les frais de la cause.

#### LE PRIX DE LA CONFUSION

G.Z., 30 ans, actuellement inapte au service, était prévenu d'insoumission intentionnelle. En fait, il a raté le coche en confondant la date du licenciement avec celle de l'entrée en service à un cours de répétition. En outre, un casier judiciaire relativement chargé ne plaiderait pas particulièrement en sa faveur,

rendant ardue la mission de la défense. Il a écopé d'une peine de 25 jours d'emprisonnement ferme et le tribunal a révoqué un sursis accordé par le tribunal de police de Neuchâtel en septembre 1979. En outre, il paiera les frais de justice.

#### ON N'ÉCHAPPE PAS À L'AVANCEMENT

P.F. 25 ans, était prévenu de refus de servir ayant refusé de poursuivre une école de sous-officiers. A l'époque, il se distinguait par une série de lettres adressées à ses supérieurs, dans lesquelles il disait qu'il ne pouvait pas devenir caporal pour divers motifs, tout en acceptant de rester simple soldat. A l'audience, le prévenu revient sur son attitude et se déclare disposé à faire de l'avancement en souhaitant que cela ne l'empêche pas de pratiquer le cyclisme de compétition. Le tribunal n'a pas suivi les conclusions de la défense qui relevaient que l'accusé avait été victime de la manifesta-

tion de contestation provoquée par sa jeunesse. Estimant que P.F. a agi comme un réfractaire, il lui a infligé une peine de trois mois d'emprisonnement avec un sursis de trois ans sans compter les frais de la cause.

J.P.

#### LA COMPOSITION DU TRIBUNAL

Le tribunal a siégé dans la composition suivante: major Jacques Couyoumtzellis (Genève): président; capitaine Jean-Claude de Haller (Lausanne); lieutenant Pierre Minder (Courtelary); adjudant sous-officier Pierre-Louis Pasche, appointé Christian Geiser (La Chaux-de-Fonds); juges: capitaine Eric Fruhstorfer (Zürich); auditeur; sergent Cyrille de Montmolin (Neuchâtel); greffier: M. Marc Tailens (Le Mont-sur-Lausanne); audancier. Le défenseur choisi pour la cause A.C. était M<sup>o</sup> Olivier Steiner, avocat à Bienne, le défenseur d'office désigné pour les autres cas étant M<sup>o</sup> Didier de Montmolin, avocat stagiaire à Neuchâtel.

# Le canton à l'heure de la promotion économique (III) L'importance et les obstacles de la prospection

Les pouvoirs publics, depuis 1978, déploient des efforts considérables en vue de diversifier l'économie neuchâteloise qui bénéficie d'atouts indéniables, mais est particulièrement vulnérable face à une production industrielle largement tournée vers l'exportation. C'est ce qui ressort de l'entretien avec M. Francis Sermet, délégué aux affaires économiques (voir la «FAN» d'hier et d'avant-hier).

Les atouts, on en a largement parlé: l'Université, des instituts de recherches renommés sur le plan international, une grande diversité dans la formation technique et professionnelle, une main-d'œuvre qualifiée, le fait que Neuchâtel est devenue la capitale suisse de la microtechnique.

#### COMMENT ATTIRER ET CONVAINCRE M. X?

On n'improvise pas la promotion économique. Il s'agit d'une oeuvre à très long terme. Le climat international actuel n'est pas propice aux investissements et Neuchâtel doit, de plus en plus, affronter une concurrence impitoyable dans le domaine de la promotion économique. M. Sermet explique:

— Notre mission est de rechercher à l'extérieur des industriels et des hommes d'affaires susceptibles de s'installer dans le canton de Neuchâtel. Il faut donc les trouver, leur permettre de visiter le pays, leur proposer des terrains, des conditions avantageuses et en premier lieu les convaincre...

MM. Dobler et Sermet disposent pour la prospection d'un réseau de correspondants à l'étranger qu'ils entendent développer. En général, on contacte des industriels étrangers qui souhaitent s'étendre ou créer de nouvelles unités de pro-

duction en Suisse: — Ces industriels sont attirés par les avantages divers qu'offre le pays: paix sociale, stabilité politique. Le canton de Neuchâtel propose des avantages particuliers comme une tradition industrielle séculaire, une main-d'œuvre hautement qualifiée, la présence de moyens importants de formation et de recherche...

#### LA MARCHÉ À SUIVRE

Donc, M. X débarque un beau jour au chef-lieu. Il est accueilli par MM. Dobler et Sermet, les portes du château s'ouvrent devant lui. Le «dossier» est prêt. On sait ce que veut entreprendre M.X et pour que le projet puisse aboutir on devra surmonter un tas d'obstacles. D'abord, il faudra présenter un terrain convenable, bien situé puis, étudier un plan de financement. Pour la main-d'œuvre, face au chômage actuel, il est désormais facile de la trouver ce qui n'était pas le cas il y a quelques années en période d'euphorie économique. La Confédération et l'Etat, grâce aux mesures législatives prises, sont en mesure de garantir le tiers de l'investissement total envisagé:

— L'obstacle majeur à l'accueil de nouvelles industries, il faut le relever, reste l'attitude trop réservée des grandes banques à l'égard des investissements industriels qui comportent des risques. Cette attitude provoque souvent l'échec de projets...

#### RETENIR LA MAIN-D'ŒUVRE

Le Conseil d'Etat, ne renonce pourtant pas. Il multiplie ses démarches auprès du Conseil fédéral et des directions des grandes banques. Mais lorsque ces démarches s'éternisent, alors l'industriel in-

téressé part ailleurs vers des cieux plus favorables.

Comme on l'a relevé, lors de cette rencontre, au-delà du souci majeur de maintenir et de créer de nouveaux emplois, les autorités visent à retenir dans le canton une main-d'œuvre précieuse indispensable pour garantir l'avenir économique du canton. D'autant plus, comme l'expérience le prouve, les industriels étrangers qui s'implantent dans le canton ont généralement recours au service de cadres supérieurs suisses.

M. Sermet insiste aussi sur l'importance de la qualité de l'accueil avec l'aide des communes intéressées par les projets de diversification économique. En effet, outre les crédits, le terrain, les bâtiments, le personnel, on doit également songer à trouver des logements convenables aux nouveaux venus, des écoles pour leurs enfants. On ne peut pas négliger l'attrait de terrains de sport, de loisirs culturels.

#### FRAPPER À UNE SEULE PORTE

Les services du département de l'économie publique ont compris que les industriels étrangers qui envisagent de s'installer dans le canton n'ont pas le temps de frapper à divers guichets pour mener à bien un tas de démarches:

— Notre travail consiste donc à aider ces personnes à résoudre tous leurs problèmes, y compris d'ordre personnel. Nos services sont en mesure, ce qui est très apprécié, d'offrir un «paquet» complet comprenant tout ce dont l'industriel a besoin. Une telle prestation se révèle efficace et payante...

En fait, il faut surmonter les obstacles à tous les niveaux et ceci dans le laps de temps le plus court possible pour ne pas décourager les intéressés:

— Cette campagne de promotion éco-

nomique bénéficie, heureusement, du large soutien des communes et de la population ainsi que des industriels neuchâtelois, dans leur écrasante majorité...

La diversification économique répond à un intérêt général. L'Etat, certes, accordera toujours la priorité aux industriels neuchâtelois qui aspirent à diversifier leurs activités. Mais, pour permettre un nouveau départ, on a besoin d'un sang neuf, donc de l'arrivée d'entrepreneurs de l'extérieur. L'expérience prouve qu'une économie largement diversifiée est une source de richesse pour tous, à tous les niveaux.

Ainsi, on ne pourra réellement apprécier les efforts actuels que d'ici quelques années. Car il ne suffit pas qu'un M. X accepte de rester dans ce canton. L'objectif est de lui offrir un cadre favorable à l'extension de son entreprise.

Il semble que les premières entreprises étrangères qui ont adopté le canton de Neuchâtel ont connu un bon départ. D'autres projets sont à l'étude. Tout sera mis en oeuvre pour parvenir à des réalisations concrètes.

Dans cette affaire, tous les partenaires sociaux doivent se sentir visés: patronat, syndicats, banques, communes, population, centres de recherches, université, écoles professionnelles et techniques et bien sûr, l'Etat qui croit profondément aux vertus du libéralisme économique, de l'esprit d'initiative du secteur privé.

Notre conclusion sera celle de M. Francis Sermet:

— Nos efforts visent d'abord à compenser ce qui a été perdu dans les années 1974-1975 afin de pouvoir ensuite aller de l'avant. Notre ambition est de redonner au canton la place qu'il mérite...

Jaime PINTO

## Les obsèques de M. Claude Lebet

La Blanche-Eglise n'a pu contenir toutes les personnes venues hier après-midi rendre un dernier hommage à M. Claude Lebet, industriel, décédé à la suite du tragique accident du Landeron.

Le pasteur Ducommun a rappelé les qualités humaines du défunt et le grand attachement qui le liait à sa famille. Le vice-président du Football-club de La Neuveville, M. Philippe Chételat, a souligné de son côté la disponibilité peu commune dont ont profité le club et les vétérans en la personne de M. Lebet. Enfin un collaborateur de Catena SA, a fait, au nom du personnel, l'éloge du directeur apprécié de tous et qui savait en toutes circonstances donner de sages conseils.

## Gravillon - projectile à Bevaix !

Une limitation à 50 km/h a été apposée sur la N5 à la hauteur de Bevaix. La raison en est la réfection de la chaussée. Le revêtement, usé, datait de 1976 et il a été nécessaire de le renouveler. Le trafic étant abondant sur cette artère. L'opération fut entreprise mercredi par le service des ponts et chaussées.

C'est la piste centrale de dépassement qui était la plus usée. Les petits cailloux deviennent dangereux lorsqu'ils sont semés en grand nombre, comme c'est le cas à Bevaix, car ils ne se blottissent pas les uns contre les autres! Refrain connu, il existe des automobilistes qui font fi des limitations de vitesse — quoique celle-ci semble d'ailleurs insuffisante! — et l'utilisation de la piste centrale provoque des rejets de gravillon sur les côtés, par conséquent sur les autres véhicules.

A témoin, hier en début d'après-midi, un conducteur a vu son pare-brise en verre trempé s'effriter sous l'impact de ces petits projectiles loin d'être inoffensifs!

Alors, prudence! Si vous circulez à cet endroit, méfiez-vous! En principe le gravillon devait être balayé ce matin. Si tel n'est le cas lors de votre passage, respectez pour le moins la vitesse indiquée, roulez même plus lentement! Si vous

## Le marché des légumes

### Une marée de tomates

Deux millions de kg de tomates, pour la plupart originaires du Valais, seront proposées cette semaine à un prix défiant les imaginations les plus débridées! Il s'agit pour les ménagères avisées d'en profiter maintenant, avant que les prix ne grimpent... On espère ainsi faire «coup double»: séduire les consommateurs et soutenir les producteurs.

Les intempéries ayant provoqué dans nos cultures des dégâts estimés à des millions de fr., il ne faut pas s'attendre à trouver un grand choix de légumes indigènes cette semaine. A l'exception des aubergines, carottes et divers choux, le choix sera en effet fort restreint.

croisez un véhicule ou si vous vous faites dépasser, plaquez votre main sur le pare-brise pour amortir le choc possible! Sinon vous serez bons pour alerter votre assureur, car vous ne retrouverez probablement pas le «malandrin» qui vous aura causé le désagrément d'un pare-brise émietté!

L'évitement de Bevaix est un des rares endroits recouverts de gravillon sur cette route. Ne serait-il pas préférable, pour des raisons évidentes de sécurité, de renoncer à ce genre de revêtement sur les routes à grande circulation, même si le danger ne dure que quelques jours? B.W.

## Distinction

Le professeur Willy Form, directeur de l'Institut de métallurgie structurale de l'Université de Neuchâtel a été nommé membre d'honneur de la Société française de métallurgie. C'est la 25<sup>ème</sup> fois que cette distinction est conférée par l'illustre société française, et le professeur Form est le premier Suisse à être ainsi honoré. La réception du nouveau membre d'honneur se fera lors d'une séance solennelle fixée au 20 octobre lors des Journées d'automne de la SFM à Paris. Ajoutons que le professeur Form est déjà membre d'honneur de la fraternité honoraire des métallurgistes américains et «fellow» de la British Institution of Metallurgists.

OPTIQUE des Arcades

Patrick & Marie-Anne LAMBOLEY

Opticien diplômé

Centre spécialisé en lentilles de contact (certificat fédéral)

Instruments d'optique

FAUBOURG DE L'HÔPITAL 3

2000 NEUCHÂTEL — TÉL. 038 2511 38

AVIS OFFICIELS



Centre scolaire Colombier et environs

ANNÉE SCOLAIRE 1982-1983

INSCRIPTION

Seuls les élèves non encore inscrits se présenteront au secrétariat du Centre scolaire secondaire de Colombier et environs (CES-COLE), lundi 23 août 1982 à 10 h.

RENTRÉE

Tous les élèves inscrits à CESCOLE se grouperont dans le préau couvert, selon l'horaire suivant:

lundi 23 août 1982 à 14 h 05

Classes de 3<sup>ème</sup> classique, scientifique, moderne, préprofessionnelle et 8<sup>ème</sup> terminale (3<sup>ème</sup> préprofessionnelle-pratique).

Mardi 24 août à 8 h 10

Classes de 1<sup>ère</sup> classique, scientifique, moderne-préprofessionnelle et développement supérieur.

Mardi 24 août à 9 h 05

Classes de 2<sup>ème</sup> classique, scientifique, moderne et préprofessionnelle.

Mardi 24 août à 14 h 05

Classes de 4<sup>ème</sup> classique, scientifique, moderne, préprofessionnelle et 9<sup>ème</sup> terminale (4<sup>ème</sup> préprofessionnelle-pratique).

Les leçons commenceront selon l'horaire normal, mercredi 25 août 1982.

Chaque élève recevra gratuitement la carte de légitimation pour les transports publics le jour de la rentrée scolaire.

La première course de la rentrée pourra se faire sans titre.

Des séances d'information seront organisées à l'intention des parents. L'horaire de ces séances sera remis à chaque élève le jour de la rentrée.

Le secrétariat est ouvert de 7 h 30 à 11 h 45 et de 13 h 45 à 17 h.

LE DIRECTEUR 77122-120

DÉPÔT 350 m². Hauteur intérieure 3 m, divisible. A 2.5 km du centre. Accès aisé. Disponible septembre 1982. FIDUCIM SA J.-J. Lallemand 5, Neuchâtel Tél. (038) 24 47 49

TERRAIN À BÂTIR équipé, vue magnifique. Tél. (038) 33 23 54. A vendre à Enges

MAISON FAMILIALE de 8 pièces + 102 m² d'atelier (idéal pour commerce de vélos et motos, ou autres artisans, sur rue principale + station à essence. A vendre à l'ouest de Neuchâtel

PARCELLE environ 8000 m² zone industrielle. Prix intéressant. S'adresser sous chiffres F 28-025891 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel.

À VENDRE À SAINT-BLAISE appartement 6 pièces 150 m², part à la piscine. Pour traiter Fr. 40.000.-. Adresser offres écrites à NX 1383 au bureau du journal.

À VENDRE dans localité à 10 minutes ouest de Neuchâtel terrain d'environ 5000 m² magnifiquement situé, ensoleillé, arbres centenaires, dégagement. Occasion exceptionnelle pour construction villa standing.

À VENDRE au Val-de-Ruz FERME 6 pièces, dépendances, grange, écurie pour chevaux.

TERRAIN parcelle de terrain à bâtir de 833 m² ANCIEN GRENIER transformable en habitation avec dégagement à convenir.

À VENDRE à Morgins (VS) chalet neuf Situation très ensoleillée. A proximité des pistes de ski. Tél. (025) 77 13 25.

ENCHÈRES IMPORTANTE VENTE AUX ENCHÈRES DU 26 AU 29 OCTOBRE EXPOSITION AU CHÂTEAU DE COPPET DU 1<sup>er</sup> AU 10 OCTOBRE Si vous désirez faire estimer ou vendre ARGENTERIE ANCIENNE - GRAVURES MEUBLES ANCIENS - LIVRES PEINTURES - SCULPTURES et autres objets d'art, notre service d'estimation est à votre disposition sans engagement de votre part. La vente aura lieu à la GALERIE ARTS ANCIENS Pierre-Yves Gabus 2022 Bevaix Tél. 038/46 16 09

CHAMBRE D'ASSURANCE MISE AU CONCOURS Un poste D'EXPERT OU D'ADJOINT à l'Établissement cantonal d'assurance immobilière contre l'incendie est mis au concours. Formation requise: diplôme d'architecte, de technicien-architecte, dessinateur en bâtiment ou titre équivalent.

À VENDRE À COLOMBIER magnifique situation est du village, dans un quartier de villas, vue sur le Littoral, le lac et les Alpes, MAISON FAMILIALE 7 PIÈCES séjour, salle à manger, cuisine agencée, 5 chambres à coucher, 2 salles d'eau, balcon, sous-sol excavé comprenant garage, cave, abri, buanderie, etc. Terrain de 1000 m².

À VENDRE À CORCELLES-près-Concise à 300 m du lac MAISON FAMILIALE en bon état comprenant: 1 appartement de 2 pièces, 1 appartement de 3 pièces et 2 chambres indépendantes. Confort, chauffage central à mazout. Hangar, jardin et verger de 2300 m². Accès facile, magnifique vue sur le lac et les Alpes. Prix demandé Fr. 250.000.-.

Nouveau petit chalet mobile en bois comprenant séjour, chambre à coucher et chambre d'enfants, cuisine, W/C, douche, ameublement complet. Cléf en main dès Fr. 35.900.-. A Thörshaus/Berne Au bord du lac de Neuchâtel A Marbach Poss. de financement. Documentation par CW Waibel 3322 Schönbühl-Berne 031 85 06 95 (heures de bureau)

URGENT pour cause de départ, particulier vend à La Chaux-de-Fonds VILLA Construction 1981, tout confort, excellente situation. Comprend 5 pièces, cuisine équipée, cheminée de salon. Terrasse. Jardin arborisé. Garage double. Situation tranquille et ensoleillée maximum. Faire offres sous chiffres C 28-504386 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel.

OCCASION UNIQUE A vendre au Landeron par le propriétaire grande villa jumelée bourgeoise de 5 1/2 pièces avec infrastructure indépendante. Construction traditionnelle (1981). Jouiissance été 1983, équipement de luxe. Situation: au nord du Landeron, proche du centre, accès par route privée, dans un beau jardin entièrement clôturé. Rez-de-chaussée: Entrée, hall, W.-C., grande cuisine habitable, salon, bibliothèque. Étage: 3 grandes chambres mansardées, dont une avec galerie donnant accès au grenier, salle de bains. Sous-sol: abri, lessiverie-buanderie, bricolage. Annexe: environ 40 m², pour abri de 2 voitures, et débarras. Jardin: Pergola avec fontaine. Prix Fr. 460.000.-. Pour renseignements et visite: tél. (038) 51 37 18.

A LOUER A louer à Neuchâtel, rue des Troncs places de parc couvertes et dans garage collectif. Gérance des immeubles Dubied 2108 Couvet. Tél. 64 11 11.

A louer local à La Chaux-de-Fonds 107 m² + bureau + garage Convientrait pour dépôt ou magasin de vente. Rez-de-chaussée avec vitrine de 8 m sur rue. Tél. (039) 22 47 47 entre 9-12 h et 14-17 h.

À VENDRE A Malvilliers dans magnifique situation ensoleillée et calme, proche des voies de communications, Neuchâtel - La Chaux-de-Fonds MAISON FAMILIALE DE 2 APPARTEMENTS Construction récente et soignée, matériaux de toute première qualité. Appartements de 3 et 4 pièces sur 2 niveaux, comprenant, cuisine agencée, séjour, salle à manger, sous-sol excavé, 2 garages. Possibilité d'agrandissement des combles à peu de frais, terrain de 1400 m². NÉCESSAIRE POUR TRAITER Fr. 100.000.-

JOLIE VILLA NEUVE avec vue sur le lac et le Jura et transport public à proximité. Prix de vente Fr. 430.000.-. Grand séjour avec cheminée et terrasse couverte, 4 chambres, cuisine agencée séparée, salle de bains-W.-C. douche séparés, grand local disponible au sous-sol, lessiverie-chauffage, citernes-garage annexe compris, terrain 700 m² et aménagements extérieurs. Pour tous renseignements et visites, s'adresser au (024) 21 29 47 heures de bureau.

immobilier en transformation pour une famille. Convientrait éventuellement pour cabinet médical, étude avocat, etc. Terminaisons au gré de l'acheteur. Renseignements: tél. (038) 31 51 05.

IMMEUBLE COMMERCIAL ancienne scierie-menuiserie transformée en locaux d'exposition-dépôt - cube ass.: 502 m³ - valeur assurée: Fr. 140.000.- - possibilité de transformer une partie en appartement Pour tous renseignements s'adresser au tél. (038) 33 14 16.

Les Hauts-Geneveys à vendre dans immeuble semi-résidentiel APPARTEMENT comprenant 4 chambres à coucher, séjour avec cheminée de salon, balcon, W.-C. séparés avec douche, salle de bains et 1 garage, vue imprenable sur le Val-de-Ruz et les Alpes. Prix de vente: Fr. 270.000.-, hypothèque assurée. Renseignements pour visites Tél. (038) 33 59 00.

À VENDRE À BÔLE ancienne propriété entièrement rénovée, 1176 m² de terrain arborisé. Situation tranquille. Fr. 563.000.-. Faire offres sous chiffres 87-160 Assa Annonces Suisses S.A., fbg du Lac 2, 2001 Neuchâtel.

À vendre villa 4 chambres à coucher, 1 salon avec cheminée, 1 chambre de travail, 2 salles de bains, 1 grande cuisine bien équipée, 1 réduit pour le bois, 1 grand garage, cave, galetas. 1400 m² bien ensoleillée avec cheminée de jardin, dans cadre très calme au Val-de-Travers. Prix: Fr. 380.000.-. Adresser offres écrites à IR 1378 au bureau du journal.

À vendre terrains pour villa familiale ou maisons jumelées Fontaines: parcelle 850 m² quartier tranquille et ensoleillé. Les Hauts-Geneveys: parcelles environ 1200 m², vue imprenable. Chézard: parcelle environ 900 m² soleil et tranquillité. Bevaix: parcelle 2400 m² divisible, terrain plat et ensoleillé. Renseignements et offres: Villatype Fontainemelon S.A., Centre 4, 2052 Fontainemelon Tél. (038) 53 40 40.

BEVAIX À vendre Très jolie villa de 5 pièces, terrasses, jardin, vue sur le lac. Fr. 420.000.-. Tél. (021) 99 31 45 ou (024) 21 13 33.

Lire la suite des annonces p. 5

À vendre à NEUCHÂTEL 1 VILLA-TERRASSE au dernier étage. Surface habitable 145 m². Terrasse de 75 m² avec vue étendue sur le lac et les Alpes. Grand séjour (env. 50 m²) avec cheminée de salon, cuisine habitable. Terminaisons au gré de l'acquéreur. Disponible juillet/août 1982 ou à convenir. Accès de plain-pied. Garage et place de parc.

À VENDRE DEVENEZ PROPRIÉTAIRE À BEVAIX Dans une très belle situation ensoleillée et calme avec vue sur le lac et les Alpes. APPARTEMENT 4 PIÈCES Grand séjour avec cheminée, balcon, terrasse, cuisine bien agencée, 2 salles d'eau, 3 chambres, cave. PRIX DE VENTE Fr. 200.000.- avec place dans le garage collectif. Toutes finitions au gré du preneur.

À vendre à Cernier (Val-de-Ruz) à une dizaine de km de Neuchâtel villa 5-6 pièces. Tout confort. Cuisine équipée. Cheminée de salon. Garage indépendant. Grand jardin de 900 m² avec arbres fruitiers et arbustes. Situation calme. Renseignements sous chiffres GO 1376 au bureau du journal.

Residence soleil Die Sonne von Sudfrankreich Camargue A Marsillargues, loin des grands centres touristiques, aux abords d'une petite ville paisible, un paradis de vacances a été conçu et réalisé par une société suisse. L'ensemble comprend 27 appartements. Sont encore à vendre: 5 appartements (maisonette) dès env. sFr. 88.000.-, 3 appartements de 2 pièces dès env. sFr. 91.000.-. L'utilisation de la piscine, une place de parc et l'ameublement sont compris dans le prix. Tout renseignement auprès de: Residence soleil, Kyburgstrasse 17, CH-3605 Thoune, Tel. (033) 22 87 22.

IMMEUBLE LOCATIF construction récente ou ancienne, d'au moins 6 appartements. S'adresser à:

MACULATURE BLANCHE EN ROULEAUX de 5 kg En vente à la réception de la FAN, 4, rue Saint-Maurice, NEUCHÂTEL.

Avec le sourire NEUCHÂTEL-CENTRE

FAN-L'EXPRESS Direction: F. Wolfrath R. Aeschelmann Rédacteur en chef: J. Hostettler Réception centrale: Rue Saint-Maurice 4 Neuchâtel Téléphone (038) 25 65 01 Compte de chèques postaux 20-178 Télec 3 51 81 Nos guichets sont ouverts au public de 8 heures à midi et de 13 h 35 à 18 heures sauf le samedi Tous nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 heures. En dehors de ces heures, une permanence est ouverte du dimanche au vendredi soir, de 18 h à 24 h. La rédaction répond ensuite aux appels jusqu'à 2 heures. Délai de réception de la publicité: Annonces Nos annonces reçues l'avant-veille à 15 heures peuvent paraître le surlendemain. Pour le numéro du lundi les annonces doivent parvenir à notre bureau le jeudi jusqu'à 15 heures; pour le numéro du mardi les annonces doivent parvenir à notre bureau le vendredi jusqu'à 15 heures. Avis de naissance et avis mortuaires Les avis de naissance et les avis mortuaires sont reçus à notre bureau jusqu'à 18 heures; dès ce moment et jusqu'à 22 heures, ils peuvent être glissés dans la boîte aux lettres du dimanche au vendredi soir, de 18 h à 24 h. Réclames et avis tardifs Les réclames doivent nous parvenir jusqu'à 15 heures. Pas de délai et jusqu'à 22 heures, nous n'acceptons plus que les avis tardifs et les réclames urgentes. Tarif de la publicité Annonces: 85 c. le mm min. 25 mm. Annonces locales 74 c. le mm min. 25 mm. Offres d'emplois et immobilier 88 c. le mm. Offres d'emplois et immobilier locaux 77 c. le mm. Avis tardifs et réclames urgentes Fr. 4.20 le mm. Réclames Fr. 3.- le mm (conditions spéciales pages 1, 3, 1<sup>er</sup> page sportive et dernière page). Mortuaires, naissances, remerciements Fr. 1.78 le mm. Petites annonces au mot (non commerciales) 75 c. le mot, min. Fr. 7.50.

**A LOUER**

**À LOUER À SAINT-BLAISE**  
**appartement**  
**6 pièces**

150 m<sup>2</sup>, part à la piscine.  
Fr. 1450.— par mois + charges.  
Adresser offres écrites à  
MW 1382 au bureau du  
journal.

76475-126

**LOCATION**

Bureaux - Etablis - Rayonnages  
Classeurs - Armoires - Sièges  
**MOBIWELL - Neuchâtel - Parcs 42**  
**TÉL 24 59 61**

A louer tout de suite,  
à Port-Roulant 30

**magnifique attique**

dans immeuble entièrement rénové.  
Loyer: Fr. 1380.— + charges.  
Régie immobilière Muller et  
Christe S.A. Neuchâtel.  
Tél. 24 42 40.

78339-126

A louer à Neuchâtel dans immeuble résidentiel,  
chemin de Trois-Portes.

**SUPERBES APPARTEMENTS DE 5 ET 6 PIÈCES**

de 140 et 160 m<sup>2</sup>, haut standing.  
Situation privilégiée à 10 minutes à pied du centre.  
Gérance des immeubles Dubied  
2108 Couvet  
Tél. 64 11 11.

77366-126

**À LOUER**

A Peseux libre immédiatement ou pour date à convenir, à proximité des transports publics, magasins, etc...

**APPARTEMENT DE 5 PIÈCES**

dans petit immeuble locatif, caractère résidentiel, vue sur le lac, cuisine agencée, W.-C. séparés, 2 balcons-terrasses.

Fr. 1100.— + charges

78307-126

**SEILER & MAYOR SA Tél. (038) 24 59 59**

**magnifique appartement**

A louer quartier du Mail

de 4 pièces, salle à manger, salon avec baie vitrée, 2 chambres à coucher, cuisine agencée, balcon, garage. Tranquillité, vue sur les Alpes.  
Fr. 1480.— charges comprises. Libre tout de suite.  
Tél. (038) 24 43 81.

78287-126

**Commerçants**

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition.  
Feuille d'avis de Neuchâtel

**DEMANDES A LOUER**

Pour la rentrée d'automne, La Cité universitaire cherche des

**chambres pour étudiants**

Téléphone 24 68 05

77432-128

À LOUER AU CENTRE DE LA VILLE

**BUREAUX**

1 surface de 100 m<sup>2</sup>  
1 surface de 135 m<sup>2</sup>  
Libres dès le 1<sup>er</sup> octobre 1982 ou date à convenir.  
Pour tous renseignements: tél. (038) 25 66 66, entre 8-11 h et 14-16 h.

78190-126

**CHAMBRES**

A louer, ruelle Vaucher 15, Neuchâtel

**chambre meublée**

avec entrée indépendante. Douche en commun. Tout de suite ou à convenir.

Tél. 21 11 71  
La Neuchâteloise-Assurances 76648-130

**OFFRES D'EMPLOIS**

L'Etat-major du groupement de l'instruction du DMF désire engager des

**ordonnances civiles d'officiers**

pour les écoles et cours militaires de la place d'Armes de Bière.

Nous cherchons une personne de confiance, serviable et discrète dont l'activité consiste à nettoyer et remettre en ordre l'équipement personnel et les chambres des officiers et des sous-officiers supérieurs.

Nous offrons une rémunération conforme aux conditions actuelles et des prestations sociales de premier ordre. Veuillez nous envoyer votre inscription ou vous renseigner en appelant le tél. 031/67 23 86.

découper

La place d'ordonnance civile d'officiers m'intéresse :

Nom et prénom:.....

Date de naissance:..... Etat civil:.....

Domicile:.....

Adresse exacte:.....

N° tél.:.....

Possibilité d'entrer en fonction le:.....

Adresse:  
Etat-major du groupement de l'instruction  
Office central pour le personnel affecté  
au service des officiers  
3003 Berne

78384-136

Pour l'entretien de nos locaux et appareils, nous engageons un

**employé à temps partiel**

3 à 4 heures par jour dès 6 h.  
Ce poste peut convenir à un retraité.

Faire offres à:  
Parking du Seyon S.A.  
Seyon 38, 2000 Neuchâtel. 76677-136

Société d'édition internationale cherche

**REPRÉSENTANT EXCLUSIF**

pour produits de haute gamme

Profil demandé:

- présentation excellente
- capacité de négociation de haut niveau
- disponibilité 5 jours par semaine.

Conditions offertes:

- fixe important:
- + pourcentage progressif
- + prime de régularité
- avantages sociaux
- encadrement et formation

Veuillez adresser votre offre manuscrite avec curriculum vitae et photo à: HIFACH S.A. - CH 1073 SAVIGNY. 78361-136

Domaine viti-vinicole de la région cherche

**OUVRIER à plein temps**

Place stable, bonne rémunération, 4 semaines de vacances.

Faire offres sous chiffres X 28-025950 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel. 78231-136

STÉ DE NÉGOCE INTERNATIONAL avec longue expérience dans le commerce de l'acier souhaite s'associer une

**collaboratrice**

niveau direction - expérimentée - bonnes connaissances de l'anglais - bonne présentation.

Prière d'adresser curriculum vitae et présentations de salaire à:  
FEROFIN S.A., 4, rue de l'Hôpital - NEUCHÂTEL. 76464-136

Confiserie Zürcher - Colombier cherche

**jeune fille**

pour aider au tea-room et au ménage.  
Tél. (038) 41 24 12. 75417-136



**Si les paragraphes de la loi sur le 2ème pilier sont pour vous autant d'arbres qui vous cachent la forêt, alors il est grand temps de discuter de votre prévoyance professionnelle avec VITA!**

Les spécialistes de VITA sont de vrais professionnels pour lesquels le 2ème pilier n'a plus de secrets. Ils sauront certainement vous indiquer, dans le cadre des dispositions de la loi, des solutions qui tiennent compte de vos désirs et de vos besoins propres. VITA apporte une solution à l'ensemble de vos questions relevant de la prévoyance professionnelle. Faites donc confiance à VITA et vos problèmes seront regroupés et résolus de manière coordonnée.

Soutenue par la bureautique et l'informatique, la gestion de VITA est rationnelle et moins onéreuse, elle vous décharge aussi de la besogne administrative qu'impose la loi.

Avec VITA comme partenaire, tous ces articles de loi ne seront plus votre souci. Demandez-nous donc de vous conseiller. Gratuitement.

**Ou préférez-vous vraiment régler tout vous-même?**



**VITA Compagnie d'assurances sur la vie**

Votre partenaire pour le 2ème pilier avec le concours de ZURICH et d'ALPINA

Agence générale VITA Georges Sandoz, 2001 Neuchâtel, Rue de l'Hôpital 18, tél. 038/25 19 22  
Agence générale ZURICH Gilbert Broch, 2000 Neuchâtel, Faubourg du Lac 43, tél. 038/24 21 21  
Agence générale ALPINA Remy Allmann, 2000 Neuchâtel, Faubourg du Lac 11, tél. 038/25 14 14

78425-110

**COLLABORATEUR**

Etes-vous le

que nous cherchons et qui répond au profil idéal du poste à repourvoir suivant:

- formation commerciale ou équivalente
- expérience axée sur la vente ou sur le service externe
- connaissance des assurances en général
- sens de la vente et don du conseil
- dynamisme, sens des responsabilités et esprit d'organisation.

Si oui, vous pourrez diriger une petite équipe et gérer un portefeuille important de contrats collectifs au sein de notre mutuelle d'assurance maladie et accidents.

Vous bénéficierez d'une situation stable, d'une activité variée et indépendante, ainsi que de prestations sociales modernes.

Nous attendons votre offre manuscrite accompagnée d'un curriculum vitae, sous chiffres EM 1374 au bureau du journal.

77409-136

F. Biedermann, rue du Bassin 6, Neuchâtel

Commerce spécialisé de la ville désire engager

**vendeuse qualifiée**

présentant bien, Entrée immédiate ou date à convenir.

Adresser offres écrites à CK 1372 au bureau du journal. 76668-136

Entreprise de la place de Neuchâtel cherche

**secrétaire-comptable**

Entrée immédiate ou à convenir. Adresser offres écrites à FN 1375 au bureau du journal. 75405-136

**Home médicalisé «Résidence Le Chalet», à Bevaix cherche**

**VEILLEUSE**

Tél. (038) 46 23 03. 78341-136

La Maison du Village Sauges cherche

**SOMMELIÈRE**

Tél. (038) 55 29 44. 78383-136

Je cherche

**DAME OU DEMOISELLE**

pour accueil et ménage dans une cure, à demeure ou selon entente. Ambiance agréable, salaire convenable et congés réguliers. Adresser offres écrites à AI 1370 au bureau du journal. 76452-136

Avec le sourire

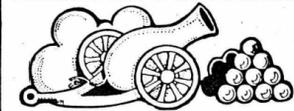


NEUCHÂTEL-CENTRE

Nous cherchons personne

avec permis de conduire pour différents travaux, 3 h par jour. Tél. 25 26 49. 75427-136

**LA MEILLEURE DÉFENSE, C'EST L'ATTAQUE... VOTRE MEILLEURE ARME: LA PUBLICITÉ**



SERVICE DE PUBLICITÉ FAN-L'EXPRESS  
Tél. (038) 25 65 01

**SEULEMENT 75 CENTIMES LE MOT!**

C'est le prix d'une petite annonce au tarif réduit qui

- vous facilite la vente et l'achat de tous objets, meubles, vêtements, skis, chaussures, etc. (véhicules à moteur exceptés);
- vous permet de trouver une chambre, un garage ou un appartement à louer;
- vous aide à trouver une femme de ménage, une garde d'enfants, etc.;
- vous procure un emploi à plein temps ou à temps partiel.

(Annonces commerciales exclues)

**MEDIA**  
engage serruriers toutes catégories pour l'industrie et le bâtiment, pour travaux en Suisse et à l'étranger. CONDITIONS EXCEPTIONNELLES. Lausanne: Tél. (021) 20 40 77 Moutier: Tél. (032) 93 90 08. 78372-136



# 128<sup>e</sup> ANNÉE COURRIER DU VAL-DE-TRAVERS

## Centre sportif de Noiraigue: du rêve à la réalité

De notre correspondant :  
A la quasi-unanimité, le comité du Hockey-club de Noiraigue, dûment mandaté par l'assemblée générale, a décidé de passer à la première étape des travaux en vue de la construction d'une place de sport sur l'emplacement de la patinoire naturelle du village.  
Ces travaux dévisés à quelque 121.000 francs et dont le financement est presque assuré, débuteront dans le courant du mois prochain. Ainsi grâce à une surface nettement agrandie et améliorée, le Hockey-club pourra-t-il offrir à ses novices, aux enfants des écoles et à toute la population, des heures de glace importantes. Pour autant que les conditions hivernales soient favorables, on devrait pouvoir assister, comme à l'époque héroïque à quelques matches de la première équipe qui évolue en deuxième ligue avec le bonheur que l'on sait.  
Au printemps de l'an prochain aura

lieu la deuxième étape des travaux qui verra la création de courts de tennis. Les adeptes de ce sport, de plus en plus nombreux, pourront alors le pratiquer à Noiraigue même.

### SAISIR L'OCCASION

Lors des premiers travaux d'infrastructure touristique effectués dans la région du Val-de-Travers il apparut d'emblée que Noiraigue connaîtrait un certain développement basé sur le tourisme dans les gorges de l'Areuse, aux alentours du Creux-du-Van, et de la réserve naturelle du même nom. Le Hockey-club comprit alors le parti qu'il pourrait tirer de sa patinoire naturelle. Dans un premier temps, il fit inscrire dans le programme de développement régional, la réalisation d'un centre sportif tout en étudiant déjà un projet.  
Puis il importa de passer aux actes. Le

printemps dernier, le comité du Hockey-club prit le taureau par les cornes et mit tout en œuvre pour assurer le financement nécessaire à la réalisation de son intéressant projet touristique et sportif. La collecte de fonds n'est cependant pas terminée et se poursuit activement.

Ainsi, grâce à la foi de quelques-uns et à la générosité de beaucoup, Noiraigue possèdera dans quelque temps un équipement digne de sa vocation touristique et d'accueil.

G.D.

## CARNET DU JOUR

Couvet, cinéma Colisée : 20h30. More (Toujours plus), de Barbet Schroeder, (18 ans).  
Fleurier, l'Alambic bar-dancing : danse tous les soirs jusqu'à 2h, sauf le lundi.  
Couvet, bar-dancing du Pont : danse tous les soirs jusqu'à 24 h, excepté le mardi.  
Fleurier : Hôpital 9a, troc-mitaine le jeudi entre 15h et 18 heures.

Ambulance : tél. 611200 ou tél. 611328.  
Hôpital et maternité de Couvet : tél. 632525.  
Hôpital de Fleurier : tél. 611081.  
Sage-femme : tél. 631727.  
Infirmière visiteuse : tél. 613848.  
Service d'aide familiale : tél. 611672.  
Service du feu pour tout le Vallon : tél. 118.  
Police cantonale : Môtiers tél. 611423, Fleurier tél. 611021.

## VAUD

### Enfant de cinq ans battu à mort

De notre correspondant :

Hier matin, un habitant de Chavornay a frappé violemment un enfant algérien, Halim Seghiri, 5 ans, qui lui avait été confié durant les vacances par la Fondation Arena.  
La veille, Halim avait mangé en cachette du chocolat. Durant la nuit, malade, il avait vomi dans sa chambre. Tôt dans la matinée, le responsable a conduit l'enfant dans la salle de bains où il l'a violemment frappé à la tête, notamment en procédant à une douche. La jeune victime a plusieurs fois heurté les murs de la pièce. Ensuite, Halim a été recouché.  
Durant la matinée, on a constaté que l'enfant souffrait. Après plusieurs tentatives de réanimation, le responsable s'est décidé à le faire conduire à l'hôpital d'Orbe où il est décédé. Une fracture du crâne et une fracture de la colonne vertébrale ont été diagnostiquées.  
Le responsable a tout d'abord prétendu que l'enfant avait fait une chute dans l'escalier de la cave, puis, en cours d'audition, a reconnu avoir violemment frappé Halim et que cela s'était produit plusieurs fois déjà. Après avoir été inculpé de lésions corporelles ayant entraîné la mort, l'homme a été incarcéré.

### Après le verdict du tribunal de Rolle Recours de M. Schenk

L'avocat de M. Pierre Schenk vient de déposer un recours contre le jugement du tribunal criminel de Rolle, rendu vendredi dernier, condamnant son client à dix ans de réclusion pour tentative d'instigation à assassinat, se fondant sur l'enregist-

rement de la conversation téléphonique entre M. Schenk et l'homme de main qu'il avait commandité.

Le truant avait enregistré la conversation, sur bande magnétique, et le tribunal avait utilisé ce document comme un élément de preuve (une première juridique si les juges admettent cet usage, ce qui paraît douteux). L'avocat conteste cette pratique, dont le tribunal rollois est le premier à faire usage. Une conversation de caractère privé, enregistrée, n'a jamais, jusqu'ici, été considérée comme pièce à conviction.

On attend avec beaucoup d'intérêt la décision de la cour cantonale de cassation. Si le jugement de Rolle est déclaré nul, toute l'affaire devra être réjugée. Sinon, il est probable que M. Schenk ira jusque devant le Tribunal fédéral. (ATS)

### CRONAY Agriculteur écrasé sous son tracteur

(c) Hier vers 15 h, M. Victor Duruz, agriculteur à Cronay, âgé de 72 ans, conduisait un tracteur dans un champ en pente. A la suite d'une malencontreuse manœuvre, son tracteur s'est renversé, écrasant son conducteur qui fut tué sur le coup. Le corps a été transporté à la morgue de l'hôpital d'Yverdon.

### Pas de protection excessive contre les licenciements

Tout en approuvant sans réserve l'interdiction générale de l'abus de droit, la Chambre vaudoise du commerce et de l'industrie s'oppose en revanche aux requêtes de l'Union syndicale suisse du 19 mars 1980, adressée au Conseil fédéral et à l'initiative populaire déposée par la Confédération des syndicats chrétiens, le 26 octobre dernier. Ces deux groupements revendiquent notamment l'existence d'une motivation formelle des licenciements et la possibilité d'annuler des licenciements « injustifiés ».

Ils demandent également la suspension ou l'annulation des résiliations, même justifiées, lorsqu'elles ont des conséquences particulièrement pénibles pour le travailleur et sa famille, et exigent de longues interdictions de licenciement en cas d'incapacité de travail due à la maladie, à l'accident ou à la maternité. Elles veulent enfin introduire une législation spéciale en matière de licenciements pour causes économiques.

Malgré quelques nuances destinées à rassurer, écrit la chambre, ces prétentions syndicales vont « très loin ». Si elles aboutissaient, elles porteraient un sérieux coup au droit de licenciement. Les tribunaux et les associations de travailleurs interviendraient à tout propos... En bref, cela conduirait à scléroser profondément notre économie.

La protection réclamée méconnaît les mauvaises expériences faites par des pays voisins, ajoute la chambre. « Sous notre système actuel, les travailleurs ne sont pas à la merci des patrons. Individuellement, ils bénéficient de justes égards et l'interdiction de l'abus de droit est là pour sanctionner les cas exceptionnels où l'attitude de l'employeur est infondée. Collectivement, ils jouissent d'un poids très important, prouvé par le nombre et la portée de nos conventions de travail ». (ATS)

## AVIS MORTUAIRE

Réception des ordres : jusqu'à 21 h.30

Quand je marche dans la vallée de l'ombre de la mort, je ne crains aucun mal car Tu es avec moi.

Madame Emilia Hainard-Schneiter ; Monsieur et Madame Jacques Hainard-Monnin, et leurs enfants Julien, Alexandre et Marc-Antoine, à Peseux ; Monsieur et Madame François Hainard-Cachelin et leur fils Loïs, aux Bayards ; Monsieur et Madame Philippe Bauer-Hainard, à La Chaux-de-Fonds ; Mademoiselle Jeannette Schneiter, à Couvet ; Madame Irène Preschli-Hainard, à Fleurier ; Madame et Monsieur Charles Friz-Hainard, à Lausanne ; Monsieur et Madame André Hainard, à Corcelles, Neuchâtel ; Monsieur et Madame Ferdinand Schneiter, à Prangins ; Madame Germaine Rossettel-Schneiter, à Genève, ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur

## Robert HAINARD

leur très cher époux, père, grand-père, frère, beau-frère, cousin et ami enlevé à leur tendre affection dans sa 72<sup>e</sup> année, après une longue maladie supportée avec beaucoup de courage et de dignité.

Les Bayards, le 19 août 1982.  
(Le Quartier-du-Vent.)

L'enterrement aura lieu aux Bayards, le samedi 21 août.

Culte au temple à 14 heures.

Le corps repose au domicile.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

73360-178

## Robert Hainard

De notre correspondant :  
C'est avec consternation que la population des Bayards vient d'apprendre le décès de M. Robert Hainard, Bayardin très connu et apprécié par tout le monde.

Le défunt, qui avait toujours habité la localité, connaissait à fond les problèmes communaux qu'il avait suivis de 1944 à 1966 comme conseiller général, de 1966 à 1968 en tant que conseiller communal et enfin comme président de commune de 1968 à 1976. M. Robert Hainard avait également fait partie de la commission du

feu, de la commission scolaire et du comité d'échanges scolaires.

C'est sous sa présidence que le syndicat de remaniement parcellaire de La Chaux-de-Bayards s'est formé et est rapidement arrivé au bout de sa tâche. Dans le Syndicat de La Montagne-de-Buttes, il occupait la place de président des experts.

Doté d'excellentes qualités de gestionnaire, de patron, et de cœur, M. Robert Hainard sera unanimement regretté et son agréable présence manquera beaucoup à ses amis.

## Tunnel de « la Roche percée » Les sondages continuent

De notre correspondant :  
De Fleurier à la frontière franco-suisse des Verrières, la nouvelle route internationale est maintenant « sans problème » si ce n'est celui de « la Roche percée » au-dessus de Saint-Sulpice.  
Il faut dire que depuis juillet de l'année dernière, à la suite de l'épiloque d'un accident qui s'est déroulé mardi devant le tribunal de police, il n'y eut plus de collision grave à cet endroit, désormais signalé comme dangereux.

PENDANT UN  
OU DEUX MOIS ENCORE

On sait que le projet est de creuser un tunnel à peu près en parallèle avec la route de « la Roche percée »,

sur une longueur de plus de cent mètres.

Actuellement, les sondages se poursuivent sur place, car le terrain doit être sérieusement « diagnostiqué » avant qu'on entreprenne quoi que ce soit de définitif. Ces sondages, nous dit l'ingénieur en chef des routes cantonales, se poursuivront pendant un ou deux mois encore.

Une fois toutes les données techniques recueillies, des avant-projets seront établis, et l'on pense que les premiers travaux préparatoires sur le terrain pourraient commencer à l'automne de l'année prochaine.

G.D.

## AVIS DIVERS

### FÊTE CHAMPÊTRE DU SKI-CLUB « CERNETS et VERRIÈRES »

Numéros gagnants de la loterie :

1<sup>er</sup> prix N° 280  
2<sup>me</sup> prix N° 815  
3<sup>me</sup> prix N° 681  
4<sup>me</sup> prix N° 811  
5<sup>me</sup> prix N° 249  
6<sup>me</sup> prix N° 83

Lots de consolations N° 279 et 281 ; ainsi que les billets se terminant par 0. Pour retirer les lots s'adresser au Restaurant des Cernets. Les lots non réclamés après 6 mois deviennent propriété de la société.

78232-184

### CHAPELLE DES BAYARDS

les 20, 21, 22 août 1982.

## 27<sup>me</sup> MI-ÉTÉ

Vendredi dès 21 h bal costumé ou masqué orchestre Dany Ray Swingtett.  
Samedi dès 20 h 30 BAL orchestre Young (5 musiciens). Dimanche dès 14 h BAL orchestre Dany Ray Swingtett.

78232-184



### EXCURSIONS DEDÉ FLEURIER

Dimanche 29 août  
MULHOUSE, le plus grand musée d'automobiles d'Europe, anciennement frères Schlumpf, prestigieuse collection, plus de 400 voitures. Entrée comprise Fr. 40.- Enfants Fr. 20.-

Lundi du Jeûne 20 septembre  
BALLENBERG musée en plein air de l'habitat et de l'artisanat suisse. Entrée comprise Fr. 36.- Enfants Fr. 18.-

Réduction AVS, enfants moins de 6 ans gratuits. - Inscriptions et renseignements tél. 61 22 92, André Grize, Fleurier. 78343-184

### A vendre VEAUX BOUTARDS

Henri Fatton  
La Croix  
Les Sagnettes  
Tél. (038) 63 27 75  
75360-184

### Commerçants

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition.  
Feuille d'avis de Neuchâtel

### NOTRE FEUILLETON

## Les neiges d'Offenburg

par Alix ANDRÉ  
ÉDITION TALLANDIER

58

Une expression de sombre ironie contracta le visage de la vieille femme, qui poursuivit :

— Ta mère, Leszek et moi étions donc les seuls à savoir qu'il n'y avait pas eu de vol. (Naturellement Leszek reçut notre confession dès qu'il fut en état de nous entendre). Il avait juré de retrouver le meurtrier, et s'y est, dans l'ombre, employé durant quinze ans, sans jamais découvrir la vérité. Quant à ta mère, Julian, sa vie s'arrêta cette nuit-là. Après, elle exista seulement. Depuis qu'elle revint, folle de douleur, de Varsovie, où je l'avais fait chercher, le remords de sa dissimulation n'a cessé de la ronger. Elle adorait le comte Alexis, et, chaque jour de son existence, s'est reprochée la mort d'un époux bien-aimé. Il faut, comme moi, avoir partagé le cruel secret de

sa responsabilité, pour connaître les tortures qu'elle endura. Ah ! Dieu est bon de n'avoir pas permis qu'elle connût ce nouveau tourment : apprendre que son fils était l'assassin !

— Car elle ne le soupçonna jamais, n'est-ce pas ? interrogea Julian.

— Jamais, je l'affirme. Hugo, tu t'en souviens, ne se trouvait pas à Offenburg lorsque le drame se produisit. Il était venu quelques jours auparavant, mais pour vingt-quatre heures seulement. J'avais même été surprise qu'il restât si peu. Le jour du crime, vers le milieu de l'après-midi, il passa chez les Wronsky, prendre des nouvelles de la malade, avant de se rendre à une réunion gouvernementale importante. Ces détails, ta mère me les a cent fois donnés. Non pour chercher un alibi à Hugo, — elle était à mille lieues d'y penser — mais parce que sa douleur et ses remords ne la laissant jamais en repos, elle évoquait sans cesse les événements qui avaient marqué cette fatale journée. Maintenant, je comprends. Ton frère s'était, en effet, construit un alibi, un alibi bien précaire, en y regardant de près. Mais, encore une fois, qui se fut avisé de le suspecter ? On l'avait vu chez les Wronsky cet après-midi-là. On le vit à la réunion, le même soir... Cela suffisait à démontrer qu'il n'avait pas quitté Varsovie. Qu'entre les deux il eût pu, en auto, à tombeau ouvert, aller au pavillon et en revenir, ne fut envisagé par personne. Chose facile, cependant, ou, du moins, réalisable,

lorsqu'on y songe. Ton frère connaissait parfaitement la forêt. Il prit des raccourcis, se garda de passer par Offenburg ; et la nuit, qui tombe vite en octobre, le favorisa. Il s'embusqua dans les fourrés qui entourent la clairière, vit sortir ton père et Leszek du pavillon, les laissa avancer et tira sur eux presque à bout portant. Ensuite, croyant avoir fait deux morts, il s'empara de la sacoche, qu'il fut probablement troublé de sentir si légère. L'ouvrit aussitôt, et, la trouvant vide, s'en débarrassa en l'abandonnant auprès des deux corps.

Nous avions écouté la vieille servante sans l'interrompre. Une partie de ses propos n'était, certes, que supposition. Mais nous sentions (et Julian bien plus profondément que moi) qu'après tant d'années une lucidité soudaine lui venait. Et le nom du coupable éclairait désormais le crime lui-même, son mobile, ses circonstances, son déroulement. Oui, il éclairait tout ; à l'exception, cependant, d'un fait, qui, pour Julian et Anna demeurait inexplicable. Comment Hugo avait-il été mis au courant de ce qui se préparait ?

Ce furent d'ailleurs ces mots mêmes que prononça le jeune homme. Et il ajouta :

— Nous ne savions rien de ces bijoux, mes parents ayant gardé, à ce sujet, le secret le plus absolu. Or pour faire le guet, ce soir-là, à l'heure exacte, devant le pavillon, il fallait être averti. Par qui ?

Anna, dans un geste d'ignorance, haussa les épaules. Et

ce fut moi qui parlai.

— Par la tête d'ours, dis-je. Mes compagnons me considèrent avec stupeur. Mais le comte se reprit très vite.

— Vous pensez au placard secret depuis lequel on peut voir et entendre ce qui se passe dans le hall ? Et vous y pensiez déjà, ce soir où je vous ai rencontrée ?

— Oui. C'est, en tout cas, la seule explication possible. Il réfléchit quelques secondes, le visage sombre, avant de parler de nouveau.

— Vous avez raison, Dona. Tout est parti de là. Mon frère, naturellement, connaissait ce réduit et les facilités qu'il offrait. L'activité anormale de mon père en ce temps-là, ses fréquentes allées et venues à Varsovie, l'auront frappé... L'imminence d'une importante décision se sera imposée à lui, au point de le pousser à cet espionnage ; un espionnage, certes, bien incertain. Que peut-on apprendre, en effet, de gens qui traversent un hall, s'y croisent, et même s'y rencontrent ? Des décisions ne se prennent guère en un tel lieu ; on n'y échange pas de confidences... Un soir, cependant, l'inspiration se produisit pour lui. Il est probable que mon père et Leszek, au terme d'une conversation dans le bureau, devenu depuis le mien, et alors qu'ils allaient se séparer, prononcèrent encore, sur le seuil, certaines paroles. Peut-être se donnèrent-ils d'ultimes consignes ? Fixèrent-ils l'heure de départ du château ?

A SUIVRE

# ECOLE

## 12.80

Pantoufle d'intérieur multicolore 27-39



## 9.80

Pantoufle de gymnastique bleue 24-35

vraiment pas cher!

### chaussures textiles ambiance sa

Passage Max-Meuron 4, Neuchâtel 038/242440

77390-110



**Economie supérieure.**  
La boîte 5 vitesses permet une diminution de la consommation de carburant et une amélioration sensible du silence de roulement, prolongeant ainsi la longévité de votre Escort. Sa forme contribue également à la rendre encore plus économique: une aérodynamique optimale avec l'excellent coefficient de résistance à l'air de 0,385. Sans oublier la garantie de 6 ans contre les perforations par la corrosion et les services tous les 20000 km seulement.

**Technique supérieure.**  
Les moteurs CVH de 1,3 ou 1,6 litre confèrent à l'Escort toute sa fougue pour une consommation des plus modiques, alors que la suspension à quatre roues indépendantes des voyages agréables en toute sécurité.

**Confort supérieur.**  
Cinq personnes trouvent confortablement place sur des sièges anatomiques préformés et apprécient l'équipement complet et ce design à nul autre pareil, faisant de votre Escort une voiture différente: exclusive et individuelle.

**Personnalité supérieure.**  
La Ford Escort existe en 3 ou 5 portes, en version sportive, racée et pleine de tempérament, la XR3, et en break ou Van pour les petits transports économiques.

Ford Escort Special au prix de **fr. 12300.-** seulement. Y compris boîte 5 vitesses et équipement complet.

**La Ford Escort, c'est tout cela.**  
L'équipement complet de l'Escort Special comprend notamment: boîte 5 vitesses • lave-glace arrière • essuie-glace intermittent • baguettes de protection latérales • sièges anatomiques préformés garnis d'élégant tissu et formant couchette à l'avant • tableau de bord élégant et fonctionnel avec des instruments parfaitement lisibles. L'équipement de l'Escort L comprend par exemple en plus: autoradio avec touches de présélection et décodeur d'information routière • encadrement de vitres chromé • montre à quartz et totalisateur kilométrique journalier • réservoir verrouillable • appuis-tête rembourrés et bien d'autres choses encore. L'équipement Ford, c'est tout cela. La comparaison s'impose!



Cylindrée	Puissance CH/kW	litres aux 100 km à		
		90 km/h	120 km/h	en ville
1,3 l CVH	69/51	5,4	7,5	9,3
1,6 l CVH	79/58	5,7	7,7	9,2
1,6 l CVH	96/71	5,7	7,7	9,9



## Prêt personnel du Plan Crédit Orca:

● simple ● rapide ● discret

Prêt désiré: Fr. \_\_\_\_\_ Mensualités: env. Fr. \_\_\_\_\_

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_

Rue/no: \_\_\_\_\_ Tél.: \_\_\_\_\_

NP/Lieu: \_\_\_\_\_ Depuis quand: \_\_\_\_\_

Né le: \_\_\_\_\_ Etat civil: \_\_\_\_\_

Nationalité: \_\_\_\_\_ Profession: \_\_\_\_\_

Revenus mensuels: \_\_\_\_\_ Depuis quand travaillez-vous dans cette place? \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

6

Désirez-vous des informations? Appelez-nous ou passez nous voir.

**Banque Orca SA**, rue St-Pierre 30, 1701 Fribourg, tél. 037 22 25 81.

Egalement bureaux à Genève, Lausanne et Zurich. Un institut spécialisé de l'UBS.



71488-110

ZOO Restaurant  
Paradis des enfants

# seeteufel

Pour toute la famille un événement

71676-110

## Nouveau. Ford Escort Special. Avec boîte 5 vitesses. Sans supplément de prix.

**Garage des Trois-Rois S.A.** La Chaux-de-Fonds: Boulevard des Eplatures 8, tél. (039) 26 81 81, magasin de vente: Avenue Léopold-Robert 92/Rue de la Serre 102, Neuchâtel: Pierre-à-Mazel 11, tél. (038) 25 83 01.  
J.-P. et M. Nussbaumer Le Locle: Rue de France 51, tél. (039) 31 24 31.

78386-110

**CARRELAGE, MAÇONNERIE EN TOUS GENRES AMÉNAGEMENTS EXTÉRIEURS**

Travail soigné et artisanal.

**Patrick Muller**  
La Neuveville 038 51 49 48  
Bienne 032 25 61 59 78365-110

Théâtre de l'Echandole présente **EN EXCLUSIVITÉ À YVERDON-LES-BAINS** A l'Echandole, Château d'Yverdon

**HENRI TACHAN**

jeudi 9 - vendredi 10 - samedi 11 septembre à 20 h 30  
Prix des places Fr. 20.- (ét. appr. Fr. 15.-)

Au Théâtre Municipal le célèbre spectacle des



**VACANCES à POREC/ Yougoslavie**

Départ tous les vendredis à 20 h de Neuchâtel du 10 septembre au 15 octobre 1982.  
Prix: 1 semaine dès Fr. 395.-  
2 semaines dès Fr. 675.-  
Y compris:  
- voyage avec un car moderne  
- pension complète  
- utilisation libre de la plage  
- entrée libre à la piscine chauffée de l'hôtel  
Possibilité de faire des excursions facultatives (Grottes de Postojna, Lipizza, Venise, etc.).  
Demandez notre programme détaillé. Inscriptions et renseignements 78421-110

**Klopfstein-Reisen Laupen**  
031 94 74 44

**MUMMENSCHANZ**

jeudi 23 - vendredi 24 - samedi 25 sept. 20 h 30  
340 places numérotées à Fr. 30.-  
360 places non numérotées à Fr. 25.- (étudiants, apprentis réduction Fr. 5.- sur places non numérotées).

Location pour les deux spectacles: Théâtre de l'Echandole, Château d'Yverdon, tél. (024) 21 47 74, le soir de 20 h à 23 h (sauf dimanche) la journée chez Zaneth (024) 21 89 25.

VENTE DES BILLETTS DIRECTE OU ENVOI CONTRE REMBOURSEMENT 78366-110

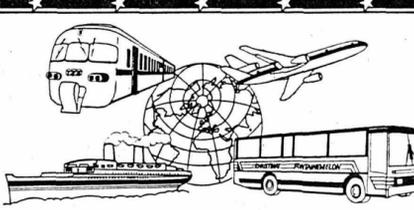
**Reprise des cours 1er septembre**

**STUDIO DE BALLET** fbg de l'Hôpital 26  
**ACHILLE MARKOW** Ex-Maître de ballet des ballets de Rio de Janeiro 78463-110

**Salon THAI**  
Tel. 031 41 16 70

Montag - Samstag, 10.00 - 23.00 Uhr  
Sudjai Marti-Chieng, Lorrainestr. 2 a, Bern

77726-110



**Agence de voyages Rémy Christinat**  
Tél. (038) 53 32 86/7

**DIMANCHE 22 AOÛT VALLÉE DE JOUX**  
Col du Mollendruz  
Dép. Val-de-Ruz 13 h Neuchâtel 13 h 30  
Prix Fr. 30.- AVS Fr. 24.-

**MERCREDI 25 AOÛT COLLINE AUX OISEAUX (Valais)**  
Dép. Val-de-Ruz 8 h Neuchâtel 8 h 30  
Prix Fr. 35.- AVS Fr. 28.-

78215-110

A vendre: **terre végétale**

600 m<sup>2</sup>, région Boudry, minimum par 20 m<sup>2</sup>.  
Tél. 31 29 35.

76457-110

038-24 70 67

**DETTES**  
PAS DE PANIQUE NOUS VOUS AIDONS

intervalle NEUCHÂTEL

Fausses Braves 1

**Brocante « Perce-Neige »**

pour notre kermesse du 11 septembre, nous serons heureux de recevoir les objets dont vous souhaitez vous débarrasser.  
Tél. (038) 53 41 41, heures de bureau. 70507-110

**ÉVASIONS**



**SAMEDI 21 AOÛT JAUN PASS**  
Dép. 13 h 30, Fr. 29.- (AVS Fr. 23.-)

**DIMANCHE 22 AOÛT 4 GRANDS COLS ALPINS**  
Grimsel - Nufenen - Lukmanier - Oberalp  
Dép. 7 h, Fr. 56.- (AVS Fr. 45.-)  
Renseignements-Inscriptions  
**Eric Fischer ☎ 33 66 26**  
Agence voyages Wittwer ☎ 25 82 82 78212-110



**GROUX S.A.**  
Saint-Nicolas 14  
2006 Neuchâtel Tél. 24 38 38

**1931 A votre service 1982**

Electricité, courant fort - courant faible  
Concessionnaire PTT et Vidéo 2000  
Bureau d'étude - assistance technique 65364-110

**WITTWER**  
EXCURSIONS

**VENDREDI 20 AOÛT**

**LES PLÉIADES - MONTREUX - LAC LÉMAN**  
Dép. 13 h 30, Fr. 36.- (AVS/AI Fr. 30.-)

**DIMANCHE 22 AOÛT**

**VILLARS-LES-DOBES**  
Splendide parc ornithologique  
Dép. 7 h, Fr. 51.- (AVS/AI Fr. 41.-)

**GRISONS - VALLÉE DU RHIN ANTERIEUR - OBERALP**  
Dép. 7 h, Fr. 54.- (AVS/AI Fr. 44.-)

**DIEMTIGAL - GRIMMIALP**  
Dép. 13 h 30, Fr. 28.- (AVS/AI Fr. 23.-)  
Neuchâtel, St-Honoré 2, ☎ 25 82 82  
Couvst, St-Gervais 1, ☎ 63 27 37

78487-110

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal

J'ai acheté à Neuchâtel  
Grand-Rue  
Hôpital  
Terreaux

# GHT

J'ai acheté à Neuchâtel  
Chavannes  
Fausses-Brayes  
Neubourg



Conception Publicité FAN-L'EXPRESS

**pronto**  
78329-199

Chaussures pronto  
Rue de l'Hôpital 7  
2000 Neuchâtel

CUIRS  
ET PEAUX

**JUTZELER**  
L'AVANT-GARDE  
DU CUIR ET  
SA QUALITÉ

Hôpital 3 - NEUCHÂTEL  
Tel. (038) 25 16 96

78346-199

Notre offre <sup>(BON)</sup>  
**SUPERMARCHÉ**

**Whiskas**  
foie au lapin 400 g  
la boîte **1.35**

à notre supermarché  
2<sup>me</sup> étage

(valable les 20 et 21 août)

78512-199

SAISONS 82 ET  
VISAGES D'AVENIR

**LEROY**  
OPTICIENS

Lucien et Anne-Marie Leroy - von Gunten  
Terreaux 5 - Tél. 038 24 57 57 - Neuchâtel

78326-199

Votre électricien

**Vuilliamenet**  
& C<sup>ie</sup> S.A.  
TELEPHONES  
ELECTRICITE NEUCHÂTEL

Grand-Rue 4 - Tél. 25 17 12

78348-199

**GHT**

TOUJOURS  
MIEUX!  
...et j'y reviendrai!

«LA BULLE» est de retour

«LA BULLE» fera la joie des enfants jusqu'au 28 août 1982 et animera d'une façon très agréable la zone piétonne. Cette attraction est patronnée par Fan-L'Express. Des bons d'entrée peuvent être découpés chaque jour dans ce journal. Dès son installation, de nombreux enfants ont pu se défouler et «rigoler» dans cette boule dingue et amusante. Que la jeunesse en profite et «bien du plaisir»!

Photo P. Treuthardt

DEUX YEUX  
UN OPTICIEN

**COMMINOT**

maîtres opticiens, Hôpital 17  
Neuchâtel. Tél. 25 18 91

78345-199

Restaurant-Brasserie  
**BAVARIA-  
LA PRAIRIE**  
Grand-Rue 8

Spécialités de fondues et  
raclettes au pur fromage  
Bagnes

Notre grand succès  
depuis 18 ans

**LA CHARBONNADE**  
souvent imitée...  
...jamais égalée!

**LES FILETS  
DE PERCHES FRAIS**  
du lac de Neuchâtel

**CIVET DE CHEVREUIL**

**FILETS MIGNONS**  
aux chanterelles fraîches de  
montagne.

Mangez comme à la maison  
**NOTRE ASSIETTE DU JOUR**  
à Fr. 8.-

Ouvert tous les  
jours, aussi les  
dimanches

78407-199

**Resisto**  
Style et qualité 100% Fabrication Suisse

Pour vous mieux vêtir...

**Savoie-Petitpierre s.a.**  
Rue de l'Hôpital 18  
Neuchâtel

78351-199

confection dames,  
messieurs et enfants

**Weillon**  
MODE

BUSSIGNY • NEUCHÂTEL • BERNE • BIENNE

78428-199

bico

**JEAN  
BOTTINELLI**  
LITERIE COMPLETE  
Y COMPRIS  
TOUTE LA GAMME BICO

Neubourg 5 - NEUCHÂTEL

SERVICE A DOMICILE - Tél. 25 26 43

120 ans de  
qualité

78328-199

**bertsch**  
SPORTS

Fausses-Brayes 3 - Tél. (038) 24 51 41

Tout pour le  
TENNIS ET FOOTBALL

78350-199

**Pharmacie  
Centrale**

P & F. MATHYS-CART  
Rue de l'Hôpital 13. Tél. 25 11 58

78300-199

**Pharmacie  
arumerie**  
**ARMAND**  
Rue de l'Hôpital 2 - Tél. 25 57 22

78347-199

POUR TOUS VOS TAPIS  
DU PLUS MODESTE  
AU PLUS FIN

**E. GANS-RUEDIN**  
BOUTIQUE ORIENTALE  
GRAND-RUE 2 NEUCHÂTEL

78349-199

ANNONCEURS DES DISTRICTS  
DE NEUCHÂTEL ET DE BOUDRY

pour l'insertion de tous vos ordres  
de parution à la Feuille d'avis  
de Neuchâtel, adressez-vous à son

**SERVICE  
DE PUBLICITÉ**  
FAN-L'EXPRESS, case postale  
2001 Neuchâtel  
tel. (038) 25 65 01

Celui qui économise va chez **GIDOR** COIFFURE



Nos coiffeuses jeunes  
et capables se réjouissent  
de soigner vos cheveux

**Shampooing, mise en plis** (chev. courts) **Fr. 10.50**

**Coloration** (chev. courts, shamp. m/plis compr.) **Fr. 25.50**

**Mini Wave** (chev. courts, shamp. m/plis, coupe compr.) **Fr. 35.—**

**Permanente** (chev. courts, shamp. m/plis, coupe compr.) **Fr. 38.50**

**GIDOR** COIFFURE, Grand-Rue 12, 2000 Neuchâtel  
Ouvert sans interruption / Lundi fermé.

72075-199



Gidor-Coiffure vous reçoit  
sans rendez-vous... comme  
toujours!

Les avantages de

**GHT**

À PROXIMITÉ DE 3 ZONES PICK-UP

À 2 PAS  
DU PARKING  
DU SEYON

Pour vos enfants,  
la garderie

«LE P'TIT  
MOHICAN»

Rue de l'Hôpital 19



Et, bien sûr, vous  
Y TROUVEREZ DE TOUT,  
AU CENTRE-VILLE,  
À DES PRIX COMPÉTITIFS,  
LE CONTACT HUMAIN EN PLUS

VAL-DE-RUZ

Au Conseil général de Fontainemelon Pour sauver la laiterie

Le Conseil général de Fontainemelon s'est réuni dernièrement sous la présidence de M. Daniel Thommen...

sera stipulée au nom de Mme Monique Hueter, née Bourqui. Cette vente a été acceptée à l'unanimité des membres du Conseil général.

Une nouvelle parcelle de terrain de Vyfonte fut alors vendue à M. Robert Wetli, moniteur d'atelier au Centre des Perce-Neige aux Hauts-Geneveys...

Le Conseil a ensuite décidé d'acheter un nouveau véhicule et engin de déneigement pour les travaux publics au prix de 103.000 francs.

FONTAINEMELON

Au football-club

Eh oui... un gardien de but a été trouvé en la personne de Frédéric Becker, de Neuchâtel...

Le terrain? Il a été remis en parfait état par la commune. Ainsi, les footballeurs locaux pourront-ils commencer le championnat avec satisfaction.

Deux équipes de 3<sup>me</sup> ligue évolueront dans des groupes différents. Pour compléter l'équipe Ib, il a fallu faire appel à des juniors A.

Pour les juniors, soit 4 équipes, le début du championnat ont fixé au début de septembre.

CARNET DU JOUR

Permanence médicale : votre médecin habituel. Soins à domicile : tél. 531531, entre 11h et 12h, du lundi au vendredi.

LE LOCLE

Pour la commission de gestion du Conseil des Etats Encore une journée chargée



Les visiteurs reçus au château des Monts par M. Maurice Huguenin, président de la Ville (à droite).

De notre correspondant : M. Félix était ravi de cette effervescence un peu inhabituelle. Mais même s'il guignait avec une pointe d'émotion l'habit de l'huissier fédéral...

des Alpes. Une surprise... de taille, et de qualité.

LA MAIN DANS LA MAIN

Puis au Château des Monts, et en présence du Conseil communal ainsi que du futur chancelier M. Franchon...

Ces invités de marque de notre région, en traditionnelle « course annuelle » se sont vu offrir ainsi trois jours de détente.

Après La Chaux-de-Fonds, mercredi, sous la houlette de leur confrère neuchâtelois M. Jean-François Aubert...

Le Saut-du-Doubs et son restaurant, dont le tenancier pour la circonstance avait mis à son menu une aubade de cor

LA CHAUX-DE-FONDS

Prochaine libération pour une infirmière du CICR ?

De notre correspondant :

Une dépêche d'agence nous l'apprenait hier : l'Union nationale pour l'indépendance totale de l'Angola (UNITA), prévoyait de libérer une quinzaine de ressortissants étrangers.

A défaut d'autres précisions, rappelons selon l'agence que l'UNITA a décidé unilatéralement de libérer 14 ressortissants étrangers détenus par elle...

Les témoignages, très rares, recueillis par quelques confrères, font état d'une situation quasi normale pour cette jeune infirmière qui serait très bien traitée.

« NOUS ATTENDONS »

Selon une déclaration d'un responsable du CICR à l'ATS, il ne pourrait s'agir que de M<sup>lle</sup> Burnier. Propos repris par son père que nous avons pu joindre hier.

La question à propos de l'Angola et de sa situation tendue, M. Burnier n'a point dissimulé que sa fille comme lui connaissait ces problèmes.

Le risque du métier, indiscutablement. L'annonce de l'UNITA devrait contribuer à détendre tant soi peu l'atmosphère.

CARNET DU JOUR

LA CHAUX-DE-FONDS

CINÉMAS Corso : 20h30, Reds. Eden : 20h45, Bandits, bandits. (12 ans) ; 23h45, Chaleurs érotiques d'été, (20 ans).

LE DOMINO : 21h30 - 4 heures (sauf lundi).

Permanence médicale et dentaire : en cas d'absence du médecin de famille, tél. 221017.

CINÉMA

Casino : 20h30, La bataille d'Angleterre, (14 ans). Permanence médicale et dentaire : en cas d'absence du médecin de famille, tél. 117 ou le service d'urgence de l'hôpital, tél. 315252.

INFORMATIONS FINANCIÈRES

CHRONIQUE DES MARCHÉS

Forte récolte mondiale de blé en 1982

Deux marchandises de base sont indispensables à la bonne marche de l'économie de n'importe quel pays industrialisé en cette fin du XX<sup>e</sup> siècle : le pétrole et le blé.

Comme la répartition géographique de ces deux atouts économiques est irrégulièrement distribuée sur notre planète, leurs transferts, souvent lointains, sont vitaux pour les activités industrielles et pour l'alimentation.

Pour ce qui est du blé, l'essentiel de la production mondiale provient des deux zones tempérées de la Terre - Nord et Sud - où les grandes plaines lui sont généralement favorables.

L'on estime que la production mondiale atteindra 465 millions de tonnes cette année. Sans constituer un record, ce tonnage se situe près du maximum absolu.

Les Etats-Unis produiront 74 millions de tonnes en 1982, après 76 millions en 1981, année record. Les stocks américains atteindront 105 millions de tonnes à la fin de cette année.

L'Europe occidentale connaît également un exercice très satisfaisant avec 58 millions de t. contre 55,5 un an plus tôt. Mais notre continent demeurera tributaire des fournisseurs étrangers pour parfaire sa demande.

Il est facile de comprendre que cette année fructueuse conduit à des compressions de prix du blé sur les principaux marchés mondiaux. Depuis le début de 1982, le boisseau de blé a fléchi de 430 à 340 cents à Chicago.

BULLETIN BOURSIER

Table of stock market data for Neuchâtel, Zurich, Geneva, and other regions, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Lausanne, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Genève, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Bâle, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Zurich, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Zurich (Etrangers), listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Paris, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Londres, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Francfort, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Amsterdam, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Tokyo, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for New-York, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Indices Suisses, listing various indices and their values.

Table of stock market data for New-York, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for General Foods, listing various companies and their share prices.

Table of stock market data for Indice Dow Jones, listing various indices and their values.

Table of stock market data for Cours des devises, listing various currencies and their exchange rates.

Table of stock market data for Cours des billets, listing various currencies and their exchange rates.

Table of stock market data for Marché libre de l'or, listing various gold prices and their values.

Table of stock market data for Marché libre de l'argent, listing various silver prices and their values.

Table of stock market data for Convention Or du 20.8.82, listing various gold prices and their values.

FAN L'EXPRESS

BULLETIN D'ABONNEMENT

JE M'ABONNE DÈS CE JOUR jusqu'à fin septembre 1982 pour Fr. 18.- jusqu'à fin décembre 1982 pour Fr. 52.-

MON ABONNEMENT EST RENOUEVABLE tous les 3, 6 ou 12 mois, sauf révocation écrite. (\* SOULIGNER CE QUI CONVIENT)

Form for subscription details including name, address, and contact information.

FAN FAN FAN FAN FAN

# PETITES ANNONCES

au tarif réduit de 75 c. le mot (minimum dix mots)

à l'exclusion de toute annonce commerciale, non occasionnelle ou ayant une certaine importance.

Pour faire publier une « Petite annonce », il suffit de remettre un texte clair et très lisible à notre réception, 4, rue Saint-Maurice, 2000 Neuchâtel.

## A VENDRE

DÉRIVEUR 4.45 S en parfait état. 2000 fr. Tél. 55 28 57. 76591-161

4 CHIOTS BOUVIERS BERNOIS sans pedigree, 2½ mois, vaccinés. Tél. (037) 67 14 78. 76598-161

BOIS DE FEU pour la cheminée, scié ou en stères, livraison à domicile. Tél. (038) 61 34 76. 75399-161

CUISINIÈRE ÉLECTRIQUE, excellent état. Téléphoner au 42 40 92. 76412-161

VÉLO GARÇON 8-12 ans, 3 vitesses, 120 fr. Tél. (038) 24 67 44. 76442-161

1 ARMOIRE ANCIENNE, 1 table ronde ancienne. Tél. 24 19 04, de 9 h à 13 h. 76447-161

VOILIER CABINE 4 couchettes avec place de port. Tél. (038) 33 64 20. 76440-161

BELLES MIRABELLES et pruneaux, 1 fr. 50 le kg. Tél. (038) 33 29 44. 76461-161

1 TABLE RONDE, 120 cm, 1 mouvement horloge. Tél. (037) 66 13 09. 75422-161

CAMERA CHINON PLUS PROJECTEUR, prix intéressant. Tél. à partir de 18 h 47 23 94. 76639-161

CAUSE DÉPART vélomoteur Ciao, 500 fr. Tél. (038) 24 05 13. 76441-161

VÉLOMOTEUR RIXE 2 VITESSES, parfait état, 500 fr., vélo garçon 3 vitesses 150 fr. Tél. 57 12 10. 76674-161

1 BUFFET DE SERVICE, noyer, fabrication Perrenoud; 1 table à rallonges noyer; 4 chaises rembourrées; 1 bibliothèque; 4 paires de souliers dame (37½); 1 cuisinière électrique («Siemens»); 3 plaques et four; 1 table de cuisine à rallonges, dessus Formica. Tél. (038) 53 33 94. 76665-161

4 FENÊTRES DOUBLE VITRAGE avec roto, ouverture 100/100 cm, cause transformation. Tél. 42 58 75. 76669-161

1 JOLI BUREAU pour écolier avec chaise pivotante. Tél. (038) 31 46 73. 76340-161

OU ÉCHANGER PUZZLES 1000/1500. Tél. (038) 42 18 47. 76676-161

BLOC DE CUISINE MODERNE, état neuf, longueur 2 m 40, bas prix. Tél. 51 30 57, repas. 76666-161

2 OISEAUX MANDARINS 10 fr. pièce. Tél. 31 60 22. 76437-161

PIANO CADRE MÉTALLIQUE. Tél. 53 37 80. 76421-161

JOLI CHIOT mâle croisé Boxer appenzellois cherche bon maître. Tél. (037) 77 29 84, repas. 76436-161

AQUARIUM MODERNE 60 l avec accessoires et lampe UV, Fr. 120.—, Tél. 36 11 10. 76433-161

## DEMANDES A ACHETER

ACCORDEONS. Tél. (032) 91 33 18. 76450-162

PARTICULIER ACHÈTE, 1 bureau avec porte rabattante et 1 table ronde à rallonges avec 6 chaises, le tout ancien. Tél. 42 20 32. 76658-162

AQUARIUM 40 à 60 LITRES, éventuellement avec accessoires. Tél. 31 53 91. 76670-162

## A LOUER

BEL APPARTEMENT 4 PIÈCES, cuisine habitable, dégagement, jardin, cave, galetas, à Chézard. A convenir. Tél. 53 23 54 à partir de 18 h. 76595-163

LE LANDERON BEL APPARTEMENT 3½ PIÈCES, loyer raisonnable, libre 1<sup>er</sup> septembre. Tél. (038) 51 15 90. 76667-163

CHAMBRE MEUBLÉE à jeune fille sérieuse. Tél. (038) 25 26 22. 76470-163

STUDIO, Chambrelieu, 5 x 5 m, proximité gare, Fr. 350.— tout compris. Tél. 41 35 07. 76428-163

2½ PIÈCES, 590 fr. Tél. 24 19 04, de 9 h à 13 h. 76448-163

APPARTEMENT 2½ PIÈCES MEUBLÉ tout confort. Libre pour le 1<sup>er</sup> sept. Tél. entre midi et soir au 33 11 21. 76653-163

À CHEZARD, MAGNIFIQUE 5½ PIÈCES en semi-duplex sur 3 demi-niveaux, 2 salles d'eau, cuisine agencée avec lave-vaisselle, grand balcon sud, cheminée de salon, terrain de jeux pour enfants, garage souterrain. Fr. 1083.— avec garage + charges Fr. 100.—. Pour visite tél. (038) 53 31 66. 76445-163

STUDIO MEUBLÉ douche + cuisinette. Libre 1.10.82, quartier du Mail. Tél. 25 92 92 (heures bureau). 76454-163

FONTAINES, chambre indépendante, chauffée, douche, 150 fr. Tél. 53 23 61, heures de bureau. 75423-163

## DEMANDES A LOUER

CHERCHE pour le 1<sup>er</sup> éventuellement 15 septembre 82 appartement 4 pièces, sans confort, région Neuchâtel. Adresser offres écrites à 19.08-1510 au bureau du journal. 76635-164

URGENT, 1<sup>er</sup> SEPTEMBRE, 2 pièces région Neuchâtel. Tél. 41 22 85, exclu entre 15 et 18 h. 76657-164

URGENT, monsieur cherche studio meublé, région Neuchâtel. Tél. 25 51 91 heures des repas. 76456-164

NOUS CHERCHONS APPARTEMENT 2-3 PIÈCES, en ville. Tél. 24 17 29. 76663-164

PROFESSEUR gymnase cherche appartement calme région Neuchâtel-Peseux. Adresser offres écrites à 20.8-1511 au bureau du journal. 76469-164

DEMOISELLE POSSÉDANT CHIEN cherche appartement de 2 à 3 pièces, confort, maximum 500 fr. Région Haut de la ville Cadolles. Téléphoner le soir au 24 63 86. 76682-164

COUPLE DANS LA CINQUANTAINE cherche appartement confortable de 3-4 pièces dans quartier tranquille et ensoleillé, région Hauterive - Boudry. Adresser offres écrites à JS 1379 au bureau du journal. 76675-164

## OFFRES D'EMPLOIS

CHERCHE PERSONNE capable pour surveiller devoirs d'un garçon allant en 3M. Tél. 33 66 89, le soir. 76451-165

## DEMANDES D'EMPLOIS

DAME CHERCHE TRAVAIL DE MÉNAGE et repassage, région Saint-Blaise. Tél. 33 13 27. 76583-166

FEMME DE MÉNAGE cherche travail. Tél. 24 58 54. 76408-166

SERRURIER cherche emploi tout de suite. Adresser offres écrites à BJ 1371 au bureau du journal. 76455-166

SECRÉTAIRE EXPÉRIMENTÉE cherche emploi à domicile ou remplacement. Tél. (038) 42 45 21. 78422-166

SECRÉTAIRE EXPÉRIMENTÉE, Français/allemand/anglais, cherche travail à responsabilité, éventuellement temps partiel. Adresser offres écrites à HP 1377 au bureau du journal. 76431-166

JEUNE HOMME CHERCHE PLACE comme chauffeur poids lourds. Tél. 47 23 94. 76637-166

## DIVERS

RETOUCHES COUTURE, robes, pantalons dames et hommes, manteaux, pantalons à rétrécir, jantes, fermeture éclair tous genres. Tél. 31 72 81 ou 25 82 56. 76339-167

À DONNER CHIEN BERGER ALLEMAND CROISÉ, mâle. Conditions spéciales. Chien très malheureux. Civis Suisse. Tél. 33 47 39. 76662-167

MONSIEUR cinquantaine, bonne situation souhaite rencontrer dame quarantaine, affectueuse et franche, goûts simples. Écrire case postale 481. 76419-167

JOURNAUX DES VENDANGES. Nous cherchons dès le 10 septembre jeunes gens sérieux désirant vendre un journal important des vendanges. Région: ville de Neuchâtel + Peseux - Corcelles. S'adresser de suite à Assa Annonces Suisses S.A., 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel. Tél. (038) 24 40 00, int. 14. 78320-167

GROUPE HARD-ROCK - BLUES MODERNE cherche chanteur + organiste bon niveau avec matériel si possible. Tél. (038) 31 91 86, repas. 76453-167

## PERDUS-TRouvés

RECUEILLI À PESEUX (chemin des Tires) canari, poitrine rouge, queue noire, bagues. Tél. 31 76 64, dès 19 heures. 76671-168

## Garage de la Station

Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

Visa Club 1979, bleu mét. Honda Accord GLEX 4 p. 1981, rouge mét. CX GTI 1980, gris mét. Ford Taurus 1980, gris mét. CX 2400 Break 1980, bleu mét. GS 1220 Break 1978, beige. 77930-142

A vendre cause maladie Golf 1300 GL avec option, argent métal., modèle 1982, 4000 km. Tél. (038) 57 12 72. 76636-142

A vendre voiture Dacia année 1978. Expertisée 17.2.82.

Bateau à voile, bon état + moeur + 5 voiles. Téléphonez à partir de 18 h au 47 23 94. 76638-142

A vendre cause maladie Opel Ascona 19 S 37.000 km, état de neuf, expertisée. Fr. 7500.—. Tél. (038) 24 18 42. 78311-142

Garage de la Station Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

Visa Club 1979, bleu mét. Honda Accord GLEX 4 p. 1981, rouge mét. CX GTI 1980, gris mét. Ford Taurus 1980, gris mét. CX 2400 Break 1980, bleu mét. GS 1220 Break 1978, beige. 77930-142

A vendre cause maladie Golf 1300 GL avec option, argent métal., modèle 1982, 4000 km. Tél. (038) 57 12 72. 76636-142

A vendre voiture Dacia année 1978. Expertisée 17.2.82.

Bateau à voile, bon état + moeur + 5 voiles. Téléphonez à partir de 18 h au 47 23 94. 76638-142

A vendre cause maladie Opel Ascona 19 S 37.000 km, état de neuf, expertisée. Fr. 7500.—. Tél. (038) 24 18 42. 78311-142

Garage de la Station Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

Visa Club 1979, bleu mét. Honda Accord GLEX 4 p. 1981, rouge mét. CX GTI 1980, gris mét. Ford Taurus 1980, gris mét. CX 2400 Break 1980, bleu mét. GS 1220 Break 1978, beige. 77930-142

A vendre cause maladie Golf 1300 GL avec option, argent métal., modèle 1982, 4000 km. Tél. (038) 57 12 72. 76636-142

A vendre voiture Dacia année 1978. Expertisée 17.2.82.

Bateau à voile, bon état + moeur + 5 voiles. Téléphonez à partir de 18 h au 47 23 94. 76638-142

A vendre cause maladie Opel Ascona 19 S 37.000 km, état de neuf, expertisée. Fr. 7500.—. Tél. (038) 24 18 42. 78311-142

Garage de la Station Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

Visa Club 1979, bleu mét. Honda Accord GLEX 4 p. 1981, rouge mét. CX GTI 1980, gris mét. Ford Taurus 1980, gris mét. CX 2400 Break 1980, bleu mét. GS 1220 Break 1978, beige. 77930-142

A vendre cause maladie Golf 1300 GL avec option, argent métal., modèle 1982, 4000 km. Tél. (038) 57 12 72. 76636-142

A vendre voiture Dacia année 1978. Expertisée 17.2.82.

Bateau à voile, bon état + moeur + 5 voiles. Téléphonez à partir de 18 h au 47 23 94. 76638-142

A vendre cause maladie Opel Ascona 19 S 37.000 km, état de neuf, expertisée. Fr. 7500.—. Tél. (038) 24 18 42. 78311-142

Garage de la Station Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

**OCASION A SAISIR**  
**Mercedes-Benz 350 SE**  
 1974, brun métallisé, automatique, vitres électriques, verrouillage central.  
 Fr. 16.400.— 78395-142

**Garages Henri Favre Carrosserie**  
**Apollo**  
 Neuchâtel/Bevaix tél. 46 12 12

## Yamaha 125

Enduro, 5500 km, Fr. 2300.—

## Fiat 127

Sport noir, 50.000 km, toit ouvrant + radio-cassettes. Fr. 7600.—. Tél. (038) 33 41 76, entre 18 et 19 heures. 76465-142

## Caravane Sprite Musketer

1979, grand auvent. Place d'hivernage à disposition. Parfait état. Tél. (038) 53 37 80. 76418-142

## DIVERS

RETOUCHES COUTURE, robes, pantalons dames et hommes, manteaux, pantalons à rétrécir, jantes, fermeture éclair tous genres. Tél. 31 72 81 ou 25 82 56. 76339-167

À DONNER CHIEN BERGER ALLEMAND CROISÉ, mâle. Conditions spéciales. Chien très malheureux. Civis Suisse. Tél. 33 47 39. 76662-167

MONSIEUR cinquantaine, bonne situation souhaite rencontrer dame quarantaine, affectueuse et franche, goûts simples. Écrire case postale 481. 76419-167

JOURNAUX DES VENDANGES. Nous cherchons dès le 10 septembre jeunes gens sérieux désirant vendre un journal important des vendanges. Région: ville de Neuchâtel + Peseux - Corcelles. S'adresser de suite à Assa Annonces Suisses S.A., 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel. Tél. (038) 24 40 00, int. 14. 78320-167

GROUPE HARD-ROCK - BLUES MODERNE cherche chanteur + organiste bon niveau avec matériel si possible. Tél. (038) 31 91 86, repas. 76453-167

Garage de la Station Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

Visa Club 1979, bleu mét. Honda Accord GLEX 4 p. 1981, rouge mét. CX GTI 1980, gris mét. Ford Taurus 1980, gris mét. CX 2400 Break 1980, bleu mét. GS 1220 Break 1978, beige. 77930-142

A vendre cause maladie Golf 1300 GL avec option, argent métal., modèle 1982, 4000 km. Tél. (038) 57 12 72. 76636-142

A vendre voiture Dacia année 1978. Expertisée 17.2.82.

Bateau à voile, bon état + moeur + 5 voiles. Téléphonez à partir de 18 h au 47 23 94. 76638-142

A vendre cause maladie Opel Ascona 19 S 37.000 km, état de neuf, expertisée. Fr. 7500.—. Tél. (038) 24 18 42. 78311-142

Garage de la Station Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

Visa Club 1979, bleu mét. Honda Accord GLEX 4 p. 1981, rouge mét. CX GTI 1980, gris mét. Ford Taurus 1980, gris mét. CX 2400 Break 1980, bleu mét. GS 1220 Break 1978, beige. 77930-142

A vendre cause maladie Golf 1300 GL avec option, argent métal., modèle 1982, 4000 km. Tél. (038) 57 12 72. 76636-142

A vendre voiture Dacia année 1978. Expertisée 17.2.82.

Bateau à voile, bon état + moeur + 5 voiles. Téléphonez à partir de 18 h au 47 23 94. 76638-142

A vendre cause maladie Opel Ascona 19 S 37.000 km, état de neuf, expertisée. Fr. 7500.—. Tél. (038) 24 18 42. 78311-142

Garage de la Station Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

Visa Club 1979, bleu mét. Honda Accord GLEX 4 p. 1981, rouge mét. CX GTI 1980, gris mét. Ford Taurus 1980, gris mét. CX 2400 Break 1980, bleu mét. GS 1220 Break 1978, beige. 77930-142

A vendre cause maladie Golf 1300 GL avec option, argent métal., modèle 1982, 4000 km. Tél. (038) 57 12 72. 76636-142

A vendre voiture Dacia année 1978. Expertisée 17.2.82.

Bateau à voile, bon état + moeur + 5 voiles. Téléphonez à partir de 18 h au 47 23 94. 76638-142

A vendre cause maladie Opel Ascona 19 S 37.000 km, état de neuf, expertisée. Fr. 7500.—. Tél. (038) 24 18 42. 78311-142

Garage de la Station Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

Visa Club 1979, bleu mét. Honda Accord GLEX 4 p. 1981, rouge mét. CX GTI 1980, gris mét. Ford Taurus 1980, gris mét. CX 2400 Break 1980, bleu mét. GS 1220 Break 1978, beige. 77930-142

A vendre cause maladie Golf 1300 GL avec option, argent métal., modèle 1982, 4000 km. Tél. (038) 57 12 72. 76636-142

A vendre voiture Dacia année 1978. Expertisée 17.2.82.

Bateau à voile, bon état + moeur + 5 voiles. Téléphonez à partir de 18 h au 47 23 94. 76638-142

A vendre cause maladie Opel Ascona 19 S 37.000 km, état de neuf, expertisée. Fr. 7500.—. Tél. (038) 24 18 42. 78311-142

Garage de la Station Agences CITROËN HONDA

2042 Valangin Tél. 36 11 30

Visa Club 1979, bleu mét. Honda Accord GLEX 4 p. 1981, rouge mét. CX GTI 1980, gris mét. Ford Taurus 1980, gris mét. CX 2400 Break 1980, bleu mét. GS 1220 Break 1978, beige. 77930-142

A vendre cause maladie Golf 1300 GL avec option, argent métal., modèle 1982, 4000 km. Tél. (038) 57 12 72. 76636-142

A vendre voiture Dacia année 1978. Expertisée 17.2.82.

À VENDRE  
 AUDI 100 GL 5 E 78, Fr. 8900.—  
 GOLF GTI 79, 52.000 km, Fr. 8900.—  
 VOLVO 144 74, Fr. 4200.—  
 AUDI 80 L 76, Fr. 3800.—  
 BMW 2002 73, Fr. 3800.—  
 ALFA 2000 74, Fr. 3600.—  
 VW VARIANT L 73, Fr. 2500.—  
 SIMCA 1301 75, Fr. 2000.—  
 VW 1300 Fr. 1800.—  
 Véhicules expertisés  
**Garage des Sapins, Villiers**  
 Tél. (038) 53 20 17. 78420-142

Livable tout de suite  
**FIAT Ritmo Abarth 125**  
 rouge, gris ou noire  
**VW Golf GTI 1800**  
 112 ch, modèle 83  
**FORD Escort RS 1600 i**  
 115 ch, noire, rouge ou blanche.  
 Tél. (038) 33 22 10 ou 24 29 53. 76391-142

**GARAGE DE LA PRAIRIE**  
 Représentation: PEUGEOT - MAZDA  
 R. Robert - 039/37 16 22  
 LES PONTS-DE-MARTEL

**Nos belles occasions expertisées:**  
 PEUGEOT 104 S 1979, 42.000 km, gris métal.  
 PEUGEOT 305 SR 1979, 42.000 km, brun métal.  
 PEUGEOT 504 GL 1972, 125.000 km, bordeaux  
 MAZDA 626 GLS 1981, 9000 km, bleu métal.  
 FORD ESCORT L autom. 1979, 21.000 km, beige métal.  
 AUDI 80 L 1300 1977, 34.000 km, bleu  
 TOYOTA COROLLA 1200 1977, 72.000 km, rouge  
 Service de vente: C. Nicolet 70163-142

**EUROCASION**

Austin Allegro	1979	4.700.—
Alfa Romeo GTV inj.	1978	9.900.—
Citroën Visa II Super	1981	7.900.—
GS 1220 Break	1978	4.900.—
Citroën CX Pollas	40.000 km	11.200.—
Diesel	1981	22.000 km
Citroën CX GTI	1980	12.900.—
Citroën CX Prestige	1977	10.700.—
Citroën CX Rellex	1979</	

# Sports **ACNF** SAISON **1982 - 1983**

**Ligue nationale B:**

Chaux-de-Fonds - Chênois 18 h Sam. 21

**1<sup>re</sup> Ligue:**

Boudry - Birsfelden 16 h 30 Dim. 22

**Inter. A II: Rapp Be**

Chaux-de-Fonds - Guin Renvoyé au 29  
Cortailod - Young-Boys II 14 h Dim. 22

**Inter C I: Rapp Fr**

Chaux-de-Fonds - Fribourg Renvoyé au 29

**Inter C II: Rapp So**

Le Parc - Luterbach Pas reçu

**Juniors Talents LN.D. Rapp LN:**

Chaux-de-Fonds - Bienne Renvoyé au 29

**2<sup>e</sup> Ligue:**

1. Chaux-de-Fonds II - Hauterive Pas reçu  
2. Le Locle - Geneveys-sur-Coffrane 16 h Dim. 22  
3. Cortailod - Saint-Blaise 16 h Dim. 22  
4. Marin - Audax 17 h 30 Sam. 21  
5. Serrières - Etoile 17 h Sam. 21  
6. Travers - Colombier 16 h 30 Sam. 21

**3<sup>e</sup> Ligue:**

7. Fontainemelon la - Marin II 19 h Sam. 21  
8. Le Locle II - Deportivo I 14 h Dim. 22  
9. La Sagne I - Ticino I 15 h Dim. 22  
10. Floria I - Comète I 10 h Dim. 22  
11. NE Xamax II - Béroche I 16 h 30 Dim. 22

12. Fleurier I - Bôle II 10 h Dim. 22  
13. Auvernier I - Boudry II 9 h 45 Dim. 22  
14. Les Bois I - Le Parc I 13 h 30 Dim. 22  
15. Helvetia I - Salento I 9 h 45 Dim. 22  
16. Superga II - Fontainemelon Ib 10 h Dim. 22  
17. Corcelles I - Couvet I 16 h Dim. 22  
18. Saint-Imier I - Hauterive II 15 h 30 Dim. 22

**4<sup>e</sup> Ligue:**

19. Geneveys-s.-Coff. II - Noiraigue I 9 h 45 Dim. 22  
20. Coffrane I - Cortailod IIb 17 h Dim. 22  
21. La Sagne II - Le Landeron Ia 9 h 30 Dim. 22  
22. Espagnol NE - Comète II 15 h 30 Dim. 22  
23. L'Areuse - Sonvilier 15 h 30 Dim. 22  
24. Colombier IIb - Chaumont I 10 h Dim. 22  
25. Dombresson I - Fleurier II 16 h Dim. 22  
26. Châtellard I - Cressier Ia 9 h 30 Dim. 22  
27. Gorgier I - Pal Friul I 15 h 30 Dim. 22  
28. Saint-Sulpice I - Saint-Imier II 15 h Dim. 22  
29. Le Landeron Ib - NE Xamax III 20 h 15 Ven. 20  
30. Le Parc II - Etoile II Pas reçu  
31. Blues-Stars I - Buttes I 20 h Ven. 20  
32. Les Ponts Ib - Les Brenets I 17 h Sam. 21  
33. Cortailod IIa - Cornaux I 20 h Ven. 20  
34. Serrières II - Colombier IIa déjà joué  
35. Cent.-Portugais I - Chx.-de-Fds déjà joué  
36. Cressier Ib - Béroche II 10 h Dim. 22  
37. Lignières I - Ticino II 10 h Dim. 22  
38. Saint-Blaise II - Les Ponts Ia 9 h 45 Dim. 22

**5<sup>e</sup> Ligue:**

39. Blue-Stars II - Môtier I 9 h 45 Dim. 22  
40. Couvet II - Floria Ib 16 h Sam. 21  
41. Ticino III - Les Bois IIa 9 h 45 Dim. 22  
42. Les Brenets II - Azzurri I 10 h Dim. 22

**Vétérans (Amical):**

Dombresson - Auvernier 19 h 45 Ven. 20  
Tournoi Mémorial «Beaujolais» 9 h 30 Sam. 21

**Communiqué officiel N° 2**

**AVERTISSEMENTS + Fr. 10.- d'amende**  
BAIARDI Giorgio, FC Audax, jeu dur; MARTI Christian, F.-C Saint-Blaise II, récl.

**1 MATCH OFFICIEL DE SUSPENSION**

BIZE Danny, F.-C. Ticino I, jeu dur, réc., 2 av.

**2 MATCHES OFFICIELS DE SUSPENSION + Fr. 50.- d'amende**

HAEMMERLI Christian, F.-C. Cressier, antisp., match du 4.8; MAST BRUNO, F.-C. Sonvilier I, antisp. grave env. l'arbitre, 13.6.82; L'HERBETTE Christian, F.-C. Marin II, antisp. env. l'arbitre du 15.8.

**MODIFICATION DE SANCTION, Communiqué officiel N° 31 (1.06.82)**

MOTTAS Alexandre a été suspendu pour 1 match officiel, et annoncé au F.-C. Saint-Blaise II, au lieu de MARIN II, (erreur du rapport d'arbitre).

**TIRAGE AU SORT DE LA COUPE NEUCHÂTELOISE**

Saint-Imier I - Geneveys-sur-Coffrane I; Le Locle I - Cortailod I; Fontainemelon Ia - Deportivo I; Les Bois I / Floria I - Etoile I; Marin I - Hauterive I; Fleurier I - Travers I; Colombier I - Serrières I.

**QUALIFIÉS D'OFFICE: F.-C. Le Parc I**

Ces matches sont à jouer jusqu'au mercredi 22.9.1982.

**AVIS AUX CLUBS**

Le vendredi 10 septembre 1982, tous les arbitres de la région seront retenus pour une causerie annuelle. Ce soir-là, aucun arbitre ne sera disponible pour quelque match que ce soit. C.A. Le préposé: G. Sandoz

ACNF - Comité Central  
Le secrétaire: Le Président:  
Lebet J.-P. Baudois

## RENTREE DES CLASSES

*Ce n'est pas plus cher et il y a plus de choix chez le spécialiste, en voici la preuve:*

- Rouleaux de peau de dragon, 65 x 300 cm, 8 couleurs Fr. 3.—
- Classeurs PVC, FT A4, 2 anneaux Fr. 2.95
- Poches transparentes, FT A4, 4 trous les 10 pièces Fr. 1.70
- Cahiers couverture bleue, FT A4, 20 filets, toutes réglures Fr. 1.35
- Cahiers couverture bleue, FT 17,5/22, 20 filets toutes réglures Fr. —.85
- Cahiers prespan, FT A4, 48 filets, toutes réglures Fr. 3.25
- Cahiers prespan, FT, 17,5/22, 48 filets, toutes réglures Fr. 1.90
- Couvertures plastique pour cahiers A4, 6 couleurs, les 10 pièces Fr. 4.50
- Couvertures plastiques pour cahiers 17,5/22, 8 couleurs les 10 pièces Fr. 3.20
- Intérieurs pour classeurs à anneaux A4, 2/4 trous les 100 files Fr. 2.70
- Feutres Bic, sachet de 5 feutres assortis Fr. 1.30
- Feutres Bic, sachet de 10 feutres assortis Fr. 2.60
- Feutres Bic, sachet de 20 feutres assortis + cadeau super offre Fr. 3.95
- Étiquettes fantaisie pour cahiers, sachet de 20 étiquettes Fr. 1.20
- Rouleaux de papier pour couvertures, 5 m x 50 cm dessins jeunesse Fr. 2.75
- Plumes à réservoir Pélikano Fr. 10.50
- Cartouches d'encre Pélikan en 7 couleurs, étuis de 6 cartouches Fr. —.75
- Effaceurs d'encre Pico Bello Fr. 1.40
- Nouveau Petit Larousse illustré, édition 1983 Fr. 35.—

**Des prix doux chez votre papetier**

LIBRAIRIE **Reymond** PAPETERIE

Neuchâtel - Rue Saint-Honoré 5 - Tél. 25 44 66

**BIERE FELTSCHLÖSSCHEN**  
Distribuée par: BRASSERIE MULLER S.A. NEUCHÂTEL

APPAREILS MÉNAGERS  
**TANNER**  
VENTE ET RÉPARATION  
NEUCHÂTEL  
Portes-Rouges 149 ☎ 038/25 51 31

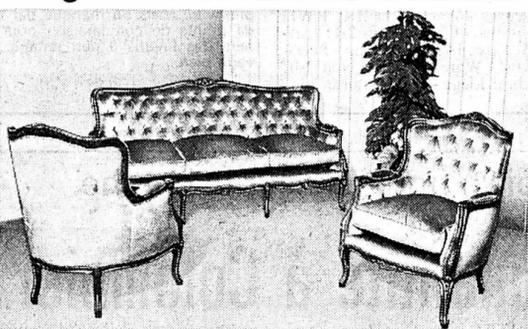
Pour votre appareil ménager, adressez-vous au spécialiste  
**MEILLARD & GLAUS**  
ÉLECTRICITÉ  
CORTAILLOD Tél. (038) 42 11 52

Entreprise générale de nettoyages  
Ponçage  
Impregnation  
Shampoignonage de tapis  
**E. MATILE**  
2022 Bevaux  
Tél. (038) 46 14 44

BOUCHERIE RAPIDE  
Service à domicile  
Choix et qualité  
**FACCHINETTI**  
SAINT-BLAISE - Tél. (038) 33 14 41

**UNIPHOT SA**  
NEUCHÂTEL: Photo ciné Américain-Photo Ciné Gloor.  
SAINT-BLAISE: Photo-Ciné Lanzoni.  
CERNIER: Photo-Ciné Schneider.

Voire électricien  
**Williomenet & C<sup>o</sup> S.A.**  
ÉLECTRICITÉ NEUCHÂTEL  
Grand-Rue 4 - Tél. 25 17 12

**meublorama**  
Bôle/NE C'est moins cher!  
(près Gare CFF Boudry)  
Le grand discount du meuble...  
  
**SALON LOUIS XV**  
capitoné, boiserie sculptée, patinée antique, coussins mobiles, superbe velours.  
Canapé 3 places et 2 fauteuils.  
**2380.-**  
Prix super-discount Meublorama  
Vente directe du dépôt (8000 m<sup>2</sup>)  
Sur désir, livraison à domicile moyennant supplément  
Venez comparer... un choix gigantesque... des prix révolutionnaires  
Heures d'ouverture: de 9 h. à 12 h. et de 13 h. 45 à 18 h. 30  
Samedi de 8 h. à 12 h. et de 13 h. 30 à 17 h. Lundi matin fermé.  
Automobilistes: dès le centre de Bôle, suivez les flèches «Meublorama» **P** Grand parking  
**meublorama**  
Meubles-discount Bôle/NE (près Gare CFF Boudry)

**boliger**  
boucherie-charcuterie  
Battieux 4 - Serrières - Tél. 31 33 16  
Profitez Super actions pour l'ouverture  
  
Filet Fr. 23.- le kg 28.-  
Cou Fr. 19.50 le kg 24.-  
Côtelettes Fr. 18.50 le kg 22.-  
(parées - belle coupe)  
Sur demande spécialement préparés pour la broche (ficelés, assaisonnés)  
Saucisse à rôtir Fr. 11.- le kg 14.-  
à l'ancienne (au vin blanc)  
Vendredi et samedi, de notre buffet chaud:  
Poitrine de veau farcie, rôtie au gril et nappée de sauce forestière.

**ROYAL** CHAUSSURES  
VOUS PROPOSE LES DERNIÈRES NOUVEAUTÉS DE DÉCOLLETÉS, BOTTES ET BOTTILLONS  
NOS EXCLUSIVITÉS  
SCHMID S.A. Temple-Neuf 4  
2000 NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 25 51 05  
PETER KAISER  
BALDAN MODE  
LÖW MADE IN SWITZERLAND  
VALBRENTA VENEZIA ITALY  
Wallys  
Melluso  
BANAR Venezia Italy

**Prêts personnels**  
Bon pour documentation sans engagement  
Formalités simplifiées  
Discretion absolue  
Conditions avantageuses  
Je désire Fr.  
Nom \_\_\_\_\_  
Né le \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
NP/Localité \_\_\_\_\_ FAN

**tissus center** vous offre: **tissus center**  
rue de l'Hôpital 18, Neuchâtel (2<sup>me</sup> étage - ascenseur)  
**Tissus de coton divers largeur 90 cm**  
**Fr. 2.-/m**

**natation**

**Championnats de Suisse ce week-end à Fribourg**

**Les sélectionnés pour Guayaquil sur leur lancée**

Deux semaines seulement après les championnats du monde de Guayaquil (Equateur), où la délégation helvétique s'est brillamment comportée, un nouveau rendez-vous d'importance se présente aux nageurs et nageuses suisses: les championnats nationaux, auxquels participeront 300 concurrents (es) dans 30 disciplines, se déroulent en effet ce week-end à Fribourg. Pour les meilleurs nageurs suisses, il s'agira déjà d'assurer sa qualification pour les championnats d'Europe de l'année prochaine.

Le système de sélection pour les «européens» de Rome est fondamentalement le même que celui appliqué pour les «mondiaux» de Guayaquil. Grâce à leurs performances sud-américaines, trois nageuses et quatre nageurs sont d'ores et déjà assurés de se rendre dans la ville éternelle: Carole Brook, Marie-Thérèse Armenteros, Nicole Schrepfer, Etienne Dagon, Stefan Volery, Dano Halsall et

Théophile David. Deux relais masculins (4 x 100 m libre et 4 x 100 m 4 nages) et un relais féminin (4 x 100 m 4 nages) seront également de la partie.

**UNE GRANDE ABSENTE**

A une exception près, tous les détenteurs des titres distribués l'an dernier à Vevey et cet hiver à Montreux sont présents à Fribourg. L'exception concerne Claudia Zierold (Chiasso), gagnante du 200 m libre à Montreux. La Tessinoise s'est envolée pour les Etats-Unis, où elle s'est inscrite à la «Southern Illinois University» de Carbondale. Les organisateurs espèrent environ 300 participants, ce qui serait supérieur au chiffre enregistré l'an passé à Vevey (276). Les compétitions ont lieu à la piscine de la

Motta, dans la Vieille-Ville fribourgeoise, construite il y a 50 ans et rénovée en 1980.

**FAVORIS**

Les sélectionnés pour Guayaquil sont bien évidemment parmi les principaux favoris dans la course aux titres et aux médailles. Il serait surprenant qu'un succès revienne à un nageur ou une nageuse qui n'était pas du voyage en Equateur. Néanmoins, Carole Brook, dominatrice des championnats d'hiver à Montreux, devra se méfier sur 200 m 4 nages de la Lucernoise Susanne Reber. Cette dernière a dévoilé ses possibilités en améliorant le record de la nageuse de Winterthur sur la distance de 21 centièmes, le 7 août dernier à Genève.

Les courses les plus passionnantes

seront à chercher du côté masculin. En brasse, le finaliste des «mondiaux» Etienne Dagon prendrait volontiers sa revanche sur le Veveysan Félix Morf, qui l'a battu ces deux dernières années pour le titre national. En dos, sur les deux distances, on pourrait assister à une lutte à trois entre Patrick Ferland (champion d'hiver sur 100 m), Beat Hunger (vainqueur à Montreux sur 200 m) et Roger Birrer (détenteur des deux titres en plein air). Le même Birrer tentera également de s'opposer au Genevois Théo David et Dano Halsall en papillon.

Si des records suisses sont battus, ce sera sans doute avant tout dans les disciplines où la Suisse n'était pas représentée à Guayaquil.



**AMBITIONS.** - Colombier (en foncé) et Hauterive, représentés sur notre document par leur entraîneur-joueur respectif Widmer et Schneider (à droite), ont les moyens de jouer un rôle intéressant cette saison dans le championnat neuchâtelois de 11<sup>e</sup> ligue.

(Avipress Treuthardt)

**football** **II<sup>e</sup> et III<sup>e</sup> ligues**

**Le retour des bronzés!**

Voici le retour des bronzés! Prêts à donner les trois coups au championnat cantonal de 11<sup>e</sup> ligue, version 1982/1983. Au portillon, douze équipes rêvent d'exploits, toutes avec leurs ambitions, leurs prétentions, leurs qualités et leurs défauts. Du chapeau aux mille péripéties, sans magie, sortira donc obligatoirement l'an prochain les noms du finaliste et des malheureux relégués.

envol selon le programme suivant: La Chaux-de-Fonds II - Hauterive; Le Locle - Les Geneveys-sur-Coffrane; Cortaillod - Saint-Blaise; Marin - Audax; Serrières - Etoile; Travers - Colombier.

**BRANLE-BAS DE COMBAT**

Pour l'heure, il faut d'abord savoir mesurer les lenteurs de la petite histoire régionale qui va prendre son

Aux quatre coins du canton, c'est donc le branle-bas de combat, le temps des ultimes retouches ou des derniers conseils à l'ombre des vestiaires où résonnent encore les belles théories teintées d'optimisme.

Et puis, avant aussi que la grande roue ne tourne au rythme des rondes de la compétition, il est de bon ton d'émettre quelques suppositions. D'hasarder quelques éventualités qui ne durèrent que le temps d'une rose. Ainsi, pourquoi ne pas faire du Locle le grandissime favori de ce championnat? Pourquoi ne pas supposer que Colombier et Cortaillod vont tout mettre en œuvre pour garder le titre dans le Littoral? Pourquoi encore ne pas craindre le pire pour Travers? Pourquoi enfin ne pas souhaiter du plaisir et une bonne récolte à Marin, Saint-Blaise ou Audax?

Après ce premier contact avec la réalité, on en saura plus, de quoi fouetter la sauce hebdomadaire avec des ingrédients plus pimentés.

Bon courage. Et gare à la loupe du «canard» local prêt à barboter de plus belle cette année!

DIDI

**III<sup>e</sup> ligue: l'inconnue**

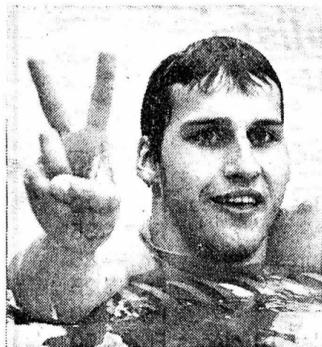
Tout comme leurs «cousins» de 11<sup>e</sup> ligue, les footballeurs de 11<sup>e</sup> ligue neuchâteloise attaquent la saison 82/83 ce week-end. Le menu qui les attend est le suivant pour cette première journée: **Groupe 1:** Fontaine

nemelon I a - Marin II; Le Locle II - Deportivo; La Sagne - Ticino; Floria - Comète; Béroche - Neuchâtel Xamax II; Fleurier - Bôle II. **Groupe 2:** Auvier - Boudry II; Les Bois - Le Parc; Helvétia - Salento; Superga II - Fontainemelon Ib; Corcelles - Couvet; Saint-Imier - Hauterive II.

Comme chaque année à pareille époque, il est encore bien tôt pour émettre un quelconque pronostic. Seules indications jusqu'ici, les résultats enregistrés en Coupe neuchâteloise le week-end dernier. On retiendra donc que dans le groupe 1 Fleurier semble bien armé pour jouer à nouveau les premiers rôles, alors que dans le groupe 2 les relégués Le Parc et Saint-Imier auront à cœur de retrouver la catégorie supérieure au plus vite. Mais on manque par trop de points de comparaison pour en faire des favoris à part entière. On verra bien...

Alors que la Société cantonale neuchâteloise de cavalerie, que préside M. Pierre Dolder, établit chaque début de saison un calendrier détaillé des épreuves équestres organisées dans le canton afin d'éviter des collisions de dates, il est regrettable qu'un organisateur indépendant de La Chaux-de-Fonds ait cru bon de choisir ce même week-end pour inscrire des épreuves non-officielles sur son paddock. On déplore parfois le manque d'intérêt des épreuves hippiques dans notre canton. Cette façon d'agir ne va guère améliorer ce problème.

Cependant, le concours officiel du manège de Colombier n'aura pas trop à souffrir de cette concurrence peu loyale, la participation étant de qualité en cette fin de semaine sur le paddock du manège de Colombier. Et le public bénéficiera de l'entrée gratuite... Tail



**THÉOPHILE DAVID.** - Le Genevois pourra-t-il rééditer ce geste de victoire dans sa discipline de prédilection, le papillon? (ASL)

**Plusieurs Neuchâtelois en lice**

Outre la participation de Stefan Volery, d'autres Neuchâtelois seront présents à Fribourg. Tout d'abord Simon Presset du Red Fish, dont ce sera la première participation avec l'équipe du pays. Ce garçon, âgé de 16 ans, est en constante progression depuis deux ans environ et sa rentrée parmi les meilleurs est largement méritée. Il s'alignera dans deux courses, le 100 et le 200 mètres brasse. Aujourd'hui, il nage dans la même série que Stefan Volery (100 m brasse), alors que demain, il aura le privilège de nager le 200 m brasse dans la même série que le Biennois Etienne Dagon (recordman de Suisse), meilleur Helvète aux Championnats du monde de Guayaquil. Il se situe bien sûr loin derrière le Biennois (environ 25 secondes d'écart entre les deux), mais devrait pouvoir profiter de la rapidité de cette série pour encore améliorer son temps actuel qui se situe à 2'48". Si ses chances sont pratiquement inexistantes d'aboutir en finale au 200 mètres, il a, par contre, la possibilité de participer à la finale B du 100 mé-

tres. Il sera donc avec Volery le seul représentant du Red Fish.

**QUATRE CHAUX-DE-FONNIÈRES**

Les Chaux-de-Fonnières, quant à eux, délégueront deux nageuses, Ciglia Benoit (100, 200, 400 m libre et 100 m dos) et Elisabeth Abela (100 m libre, 100 et 200 m brasse). Deux autres nageuses devraient accompagner celles-ci, puisque La Chaux-de-Fonds s'est inscrite dans un relais, celui du 4 x 100 m 4 nages. Les noms de ces deux accompagnantes ne sont pas encore connus. Avec son «chrono» de 1'04", Ciglia Benoit a des chances réelles de participer à la finale B, puisque dans la série éliminatoire elle aura Marie-Thérèse Armenteros (Genève-Natation) comme adversaire, qui détient tous les records du 100 m libre et qui faisait aussi partie de l'équipe suisse ayant participé aux «mondiaux». Bien que nageant dans le couloir numéro 2, la Chaux-de-Fonnière devrait pouvoir profiter du talent de la Ge-

nevoise. Quant à Elisabeth Abela, elle ne peut qu'espérer améliorer ses performances personnelles dans les trois disciplines où elle est inscrite. Sa participation dans une finale est peu probable, les temps des autres nageuses helvétiques se situant très au-dessous de ceux de la Chaux-de-Fonnière. Mais Elisabeth Abela a tout de même le mérite d'avoir réussi les «chronos» qualificatifs, ce qui, pour elle et son club, n'est déjà pas si mal.

**UN TITRE POUR FLORENCE ERNST?**

Une autre Neuchâteloise, Florence Ernst, mais nageant sous les couleurs biennoises, participe à ce championnat. Pour elle, ce ne sera pas une «première», puisqu'elle est la championne de Suisse 1981 du 100 m brasse. Le malheur pour elle, c'est qu'elle est pratiquement déjà certaine d'être déçue de son titre par la Lausannoise Patricia Brulhard, la révélation de la natation suisse en brasse. Cette gamine de 14 ans, sans complexe, s'est payé le luxe d'accompagner l'équipe de Suisse à Guayaquil. Les chances de Florence sont donc minces. Elle devrait toutefois pouvoir prendre sa revanche au 200 m brasse, où son temps qualificatif est proche de la détentrice du titre, la Lucernoise Susan Reber. Si au 100 m libre, la finale A semble difficilement accessible à la Neuchâteloise de Bière, celle-ci devrait pouvoir bien se classer dans les éliminatoires du 50 m libre.

Une seule ombre au tableau: la piscine de la Motta, vieille de 50 ans, mais rénovée en 1980, nous semble peu rapide pour que l'équipe du pays puisse y battre beaucoup de records. Mais qui sait? On peut aussi se tromper...

Pour les non-initiés, signalons encore qu'un bassin de compétition doit avoir 50 m, huit lignes d'eau, que les meilleures lignes sont celles partant du centre. Par conséquent, les meilleurs nageurs bénéficient toujours des couleurs 4, 3 et 5. Une finale A comporte les huit meilleurs aux éliminatoires et une finale B les huit suivants.

Th. Schaffer

**Championnats des Etats-Unis: journée calme**

Quinze jours après avoir disputé des Championnats du monde relativement décevants, les nageurs et nageuses américains se sont retrouvés à Indianapolis pour leurs Championnats nationaux. Au bilan de la première journée, rien de bien excitant, si ce n'est un nouveau record américain du 800 m libre, signé par Anthony Corbisiero en 7'58"50. A relever par ailleurs que Tracy Caulkins a fêté son 40<sup>e</sup> titre national en s'imposant sur 200 m dos. Mais le meilleur résultat chronométrique a été obtenu par Mary T. Meagher, victorieuse du 200 m papillon en 2'07"14. Elle est certes restée à 1"18 de son record du monde, mais s'est montrée nettement plus rapide que l'Allemande de l'Est Ines Geissler, laquelle avait gagné la médaille d'or en Equateur avec un temps de 2'08"66.

**course d'orientation**

**Mémorial Marina au Marchairuz**

**Dieter Wolf et Hanni Fries au-dessus du lot**

La 5<sup>me</sup> épreuve nationale de l'année a apporté toutes les difficultés, mais aussi toutes les satisfactions, que les 1000 spécialistes de course d'orientation attendaient, dimanche dernier, au Marchairuz. Le relief tourmenté, où chaque bosse cache une combe puis une autre colline, où le sol couvert de myrtilles est lézardé de failles rocheuses, exigeait de la part des coureurs une concentration totale et une condition physique irréprochable. L'expérience des terrains jurassiens a prévalu, et cela a permis à Dieter Wolf de renouer avec la victoire. Derrière lui, le jeune Balois Hanselmann (19 ans) a fait preuve d'un réel talent en prenant une surprise deuxième place. Il faut noter également la bonne performance du Neuchâtelois Christian Boss, 13<sup>me</sup> de la catégorie Elite.

Si l'on ne peut pas encore parler d'expérience pour les jeunes espoirs de 12 ans, il faut bien admettre qu'il y en a certains d'entre eux qui prennent une assurance remarquable. C'est le cas notamment d'Alain Berger (St-

Aubin) et de Jan Béguin (Chaumont) qui ont réussi un doublé dont on se souviendra. Chez les filles, Véronique Renaud (Chaumont) a, elle aussi, une nouvelle fois «fait le trou» et remporté une victoire de plus. Cet heureux bilan neuchâtelois est complété par les excellents quatrièmes rangs de Dominique Méan (H 21 A) et Yann Buchs (H 13-14).

**ORGANISATION PARFAITE**

Le Club d'orientation Chenau a, peut-être plus discrètement et sur un autre plan, réussi une performance d'ensemble étonnante. En organisant le 3<sup>me</sup> Mémorial Claude Marina à la Vallée de Joux, les gars du Val-de-Ruz ont surmonté avec brio les difficultés rencontrées: préparer les parcours, donner les départs échelonnés minute par minute entre 9 h 30 et 12 h 30, juger les arrivées, vérifier les cartes de contrôle et enfin calculer les temps effectifs de course des 1000 concurrents répartis en 25 catégories.

Puis, au milieu de l'après-midi et sur la place d'arrivée en pleine nature, le générateur qui alimentait l'ordinateur ne résistait pas aux assauts de l'orage. Déplacement de tout le matériel chez le président, M. Claude Meyer. Travail pour huit personnes jusqu'à 3 heures du matin pour envoyer les résultats à tous les coureurs. Voilà, en quelques mots, le travail accompli «pour le sport» par le CO Chenau.

**PRINCIPAUX RESULTATS**

**Messieurs, Elite:** 1. Wolf (Affoltern) 1 h 30'47"; 2. Hanselmann (Gelterkinden) 1 h 33'50"; 3. Hiltbrand (Embrach) 1 h 34'19"; 4. Hülliger (Boll) 1 h 38'29". **Puis:** 13. Boss (Dombresson) 1 h 46'07". 41 partants.

**Messieurs, A:** 1. Freuler (Emmenda) 1 h 13'45"; 2. Kueng (Zoug) 1 h 16'14"; 3. Oswald (Meierskappel) 1 h 18'31"; 4. Méan (Neuchâtel) 1 h 20'31"; 5. Staufner (Fuellisdorf) 1 h 22'16". 77 partants.

**Juniors:** 1. Haerberli (Allschwil) 58'49"; 2. Ruettimann (Menziken) 1 h 02'50"; 3. Bosshard (Buelach) 1 h 03'16"; 4. Kornel (Kuessnacht) 1 h 04'29"; 5. Fluchmann (Wil) 1 h 07'01". 51 partants.

**Dames, Elite:** 1. Fries (Buetigen) 1 h 03'49"; 2. Zuercher (Buchs) 1 h 05'08"; 3. Furrer (Stallikon) 1 h 07'31"; 4. Bonafini (Berne) 1 h 08'57"; 5. Gruenfelder (Windisch) 1 h 15'59". 27 partants.

tats obtenus par l'équipe vaudoise sur le plan international ces dernières années. Quant à la poule éliminatoire féminine, elle aura lieu du 29 au 31 octobre à Champéry. Y participeront les championnes d'Europe de Berne-Dames ainsi que Berne-Egghoelzi, Genève, Wetzikon, Sierre et Arosa-Inter.

**curling**

**Sage décision**

**Lausanne-Riviera qualifié d'office pour les «européens»**

Aux championnats d'Europe de curling masculins et féminins, qui auront lieu du 4 au 11 décembre à Kircaldy (Ecosse), la Suisse sera représentée chez les messieurs par les champions d'Europe et de Suisse de Lausanne-Riviera, alors que la représentation féminine sera désignée par une poule éliminatoire des six premières formations des derniers championnats de Suisse. Ainsi en a décidé le comité central de la Fédération suisse de curling.

La désignation de Lausanne-Riviera s'est faite en raison des résul-

**boxe**

**Wilfredo Gomez conserve son titre**

Le Porto-Ricain Wilfredo Gomez a brillamment conservé son titre de champion du monde des super-coq (version W.B.C.) en battant le Mexicain Roberto Kubaldino, par abandon à l'appel de la 8<sup>me</sup> reprise d'un combat prévu en 15 rounds, à San Juan de Porto-Rico, devant 8000 spectateurs.

Gomez, qui défendait en cette occasion pour la 17<sup>me</sup> fois sa couronne mondiale, menait aux points quand le manager de Kubaldino décida que son élève, sévèrement marqué aux pommettes et aux yeux, n'était pas en état de reprendre le combat.

**hippisme**

**Les cavaliers neuchâtelois à nouveau sur la brèche**

**La qualité à défaut de la quantité à Colombier**

**PLATEAU DE CHOIX**

Il ne se passe pas une semaine sans que les cavaliers neuchâtelois soient sur la brèche ces derniers temps pour participer à l'un ou à l'autre des concours hippiques organisés dans la région. Après le bourbier du concours de Wavre, les conditions incertaines du dernier concours du Locle, les cavaliers neuchâtelois, pour une grande partie, seront en selle ce week-end pour participer à l'une ou à l'autre des 11 épreuves inscrites au programme du concours officiel organisé ce week-end sur le paddock du manège de Colombier.

Près de 200 chevaux viendront ainsi fouler l'herbe du paddock jouxtant le manège de Colombier, pour participer aux épreuves réservées aux cavaliers régionaux et nationaux. Si la quantité des concurrents n'est pas celle que l'on a rencontrée lors des précédents rendez-vous équestres, cela est tout à l'avantage des spectateurs, parce que la qualité est assurée!

En effet, parmi les cavaliers inscrits, on relèvera la présence de Gerhard Etter et Charles Froidevaux, de retour du CSIO de Bratislava: ces deux cavaliers internationaux feront jeu égal avec les Neuchâtelois Daniel Schneider, Jean-Bernard Matthey, Hermann von Siebenthal, Pierre Nicolet ainsi que les autres Neuchâtelois, Pierre-Yves Grether, Tania Facchinetti, Cyril Thiébaud, Marie-France Schild, qui tentera une fois cette saison d'accéder aux places d'honneur avec son «crack» «Nagoya»; et Diane de Palézieux, qui participera aux épreuves de catégorie «L2» avec son nouvel hongre anglais de 7 ans «Pamplemousse II». Le cavalier de La Chaux-du-Milieu Edy Schopfer, en grande forme la semaine dernière au Locle, tentera de récider, de même que l'amazone de Fenin Josette Graf. Jean-François Johner, de Boudevilliers, et Georges Devaud, des

Geneveys-sur-Coffrane, montant «Sultan D'O», seront également des concurrents à prendre au sérieux lors des épreuves réservées aux cavaliers titulaires de la licence nationale.

La journée de demain sera exclusivement réservée aux cavaliers régionaux des catégories «R1», «R2», «R3». Toutes les plus fines cravaches de cette catégorie seront au rendez-vous! Après la blessure de son cheval «Ferron» au début de la présente saison, la cavalière de Colombier Marie-France Roulet fera une nouvelle apparition sur la selle de «Snook», un hongre irlandais de sept ans, propriété d'un ami des chevaux, M. Arthur Wilkinon.

D'autre part, quelques-uns des finalistes du dernier championnat suisse de la catégorie «R», qui s'est déroulé le week-end dernier à Bulle, seront également de la partie. De plus, après la mauvaise chute au dernier concours de Boveresse, la cavalière du Landeron Bettina Haag

sera à nouveau en selle ce week-end.

Alors que la Société cantonale neuchâteloise de cavalerie, que préside M. Pierre Dolder, établit chaque début de saison un calendrier détaillé des épreuves équestres organisées dans le canton afin d'éviter des collisions de dates, il est regrettable qu'un organisateur indépendant de La Chaux-de-Fonds ait cru bon de choisir ce même week-end pour inscrire des épreuves non-officielles sur son paddock. On déplore parfois le manque d'intérêt des épreuves hippiques dans notre canton. Cette façon d'agir ne va guère améliorer ce problème.

Cependant, le concours officiel du manège de Colombier n'aura pas trop à souffrir de cette concurrence peu loyale, la participation étant de qualité en cette fin de semaine sur le paddock du manège de Colombier. Et le public bénéficiera de l'entrée gratuite... Tail

**GHT** TOUJOURS MIEUX  
PLACE COQUILLON  
**LA BULLE**  
BON pour une entrée  
PATRONAGE **FAN** L'EXPRESS

**GARAGE DU GIBRALTAR**  
P. Rochat  
**RENAULT**  
Neuchâtel - (038) 24 42 52

POUR VOS MARIAGES, CERÉMONIES, ETC. A LOUER  
**une voiture Rolls-Royce**  
ou  
**Bentley d'époque**  
avec chauffeur.  
Tél. (039) 23 46 81.

TRISCONI & FILS  
Meubles rustiques  
MONTHEY  
**VACANCES ANNUELLES**  
jusqu'au 31.8.82

Hôtel-rôtisserie de la Gare  
Montmolin  
Tél. 31 11 96  
**Bolets frais**  
et autres spécialités.

Hôtel-restaurant pizzeria de l'Etoile Colombier  
**vendredi 20 août au soir complet**

**LES SOTS-L'Y-LAISSE**  
au PAVILLON DES FALAISES  
Tél. 25 84 98.

**MEUBLES ANCIENS**  
de ferme à vendre  
Vaisseliers et armoires du pays 1 et 2 portes, belle table de ferme à rallonges, crédence cerisier, buffet appenzellois.  
Tél. (021) 93 70 20.

Entreprise vend  
**matériel maçonnerie**  
Niche chien.  
Tél. (038) 57 11 60, dès 14 h 30.

Passez vos vacances d'automne à Champex  
**Hôtel Splendide Champex-Lac**  
Ambiance familiale. Situation calme et ensoleillée à 2 minutes du lac. Climat bienfaisant à tout âge. Pension complète Fr. 45.— à Fr. 55.—. Demi-pension de Fr. 38.— à Fr. 48.—. Réduction AVS et enfants.  
Se recommande famille E. Lonfat  
Tél. (026) 4 11 45.

A vendre  
**bureau de direction**  
chêne clair 100/200 cm, siège stoll, table de conférence et 6 chaises.  
Tél. (038) 63 24 24.

**10 TV couleur Philips**  
grand écran, état de neuf, 6 mois de garantie.  
Fr. 500.—.  
Tél. (037) 64 17 89.

**ANNONCES EN COULEURS**  
Le délai habituel de remise des ordres de publicité n'est pas valable pour les annonces comportant de la couleur. Différents impératifs d'ordre technique devant être pris en considération dans des cas de ce genre, les ordres et le matériel d'impression correspondant doivent nous être remis 6 jours ouvrables avant la parution.

**OFFRES D'EMPLOIS**

**FABRIQUES DE TABAC REUNIES SA.**  
NEUCHÂTEL

Pour compléter l'effectif de notre Service Assurance de qualité, nous cherchons deux  
**LABORANTINS**  
titulaires d'un certificat fédéral de capacité en chimie.  
L'activité d'un de ces collaborateurs sera la maintenance et le contrôle de tous les appareils de mesure utilisés au sein d'un de nos laboratoires; il s'occupera également de l'amélioration des méthodes analytiques en vigueur et participera à l'élaboration des plans d'analyse.  
L'autre laborantin verra son activité centrée sur l'amélioration et le développement de méthodes analytiques ainsi que sur des analyses au moyen des méthodes conventionnelles et instrumentales (GC, AA).  
Des connaissances d'anglais technique sont souhaitées.  
Etant donné la nature diverse des tâches à accomplir, une grande flexibilité dans l'organisation du travail, l'habitude de travailler avec précision sont nécessaires, de même qu'un excellent esprit de collaboration.  
Les personnes intéressées sont priées d'envoyer leurs offres, accompagnées des documents usuels, aux  
**FABRIQUES DE TABAC REUNIES S.A.**  
Service de recrutement  
2003 Neuchâtel.

**AGULA**  
engage pour tout de suite ou date à convenir  
**jeunes ouvrières**  
pour différents départements de fabrication. S'adresser à: Agula S.A. Manufacture d'aiguilles de machines à tricoter Noyers 11 2003 Neuchâtel-Serrières  
Tél. 31 19 02.

Restaurant de campagne cherche  
**CUISINIER**  
Bon salaire si capable. Possibilité de logement. Sans permis s'abstenir. Adresser offre sous chiffres D 28-504390 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel, Treille 9.

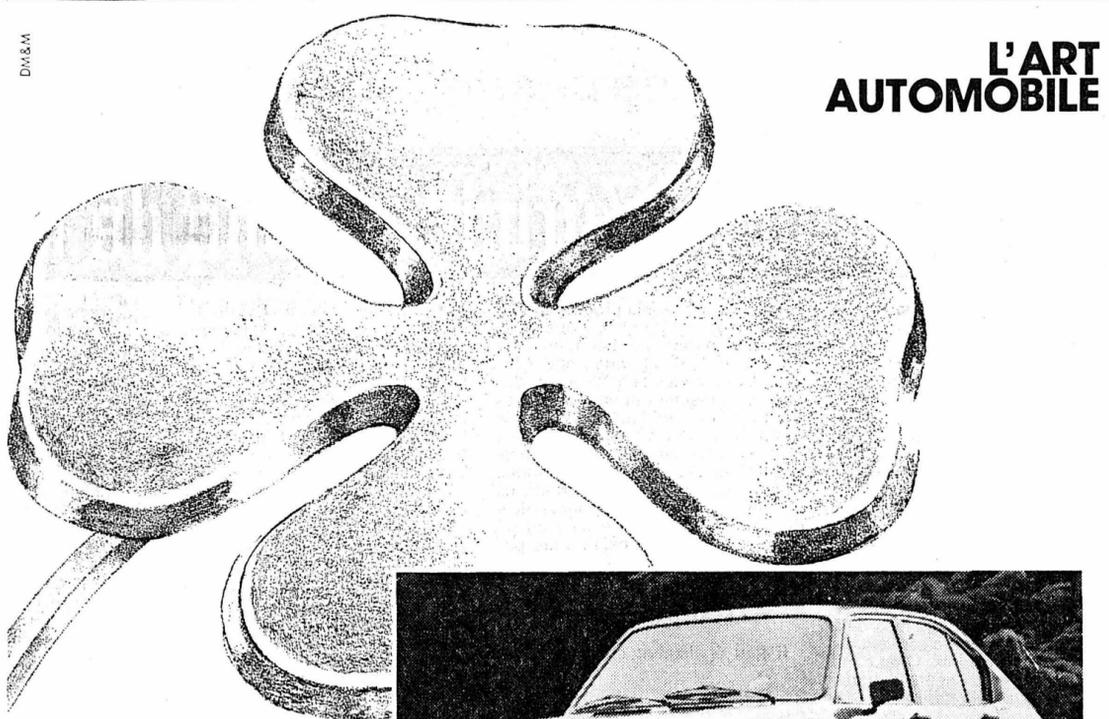
**PERSONNEL-SERVICE**  
Bernard Houche  
DU TRAVAIL POUR CHACUN  
Saint-Honoré 2  
NEUCHÂTEL  
(038) 24 31 31  
placements fixes et temporaires. Nous cherchons tout de suite:  
**maçons peintres menuisiers monteurs en chauffage ferblantiers serrurier**  
Suisse ou permis valable.  
**Tél. 24 31 31**

L'hôpital du Pays-d'Enhaut cherche à engager

**1 infirmier (ère)**  
pour compléter son équipe dans les différents services de ses nouveaux locaux. Le personnel étranger avec un permis de travail est également accepté. Entrée immédiate ou à convenir.  
Les offres avec documents usuels sont à adresser à la direction de l'hôpital du Pays-d'Enhaut, 1837 CHÂTEAU-D'ŒX.  
Tél. (029) 4 75 93.

Yankee Clipper Bar Club Genève cherche  
**hôtesse**  
bons gains assurés.  
Tél. (022) 32 63 98 ou se présenter, 3, rue Chaponnière.

Restaurant de la Rosière  
Tél. 25 93 73  
cherche  
**sommelière**  
Se présenter ou téléphoner.



**Quadrifoglio Oro. Le symbole destiné aux plus exigeants.**

**La nouvelle Alfa Sud Quadrifoglio Oro: 5 portes, 95 chevaux et un équipement super.**  
Prenez place dans la Quadrifoglio Oro, une véritable voiture de prestige. Cet emblème caractéristique la version la plus luxueuse de modèle Alfa Romeo. En quoi la Quadrifoglio Oro est-elle différente?  
Le confort: intérieur luxueux, volant spécial façon bois, lave-essuie-glaces pour la lunette

arrière, dossier du fond rabattable et, grande nouveauté, les 5 portes. La puissance: le 1500 cm<sup>3</sup>, alimenté par deux carburateurs à double-corps, développe 95 ch, assez pour couvrir le km départ arrêté en 32,5 secondes. La sobriété: à 90 km/h elle se contente de 6,6 litres, à 120 km/h de 8,2 litres et en ville de 10,6 litres (ECE). L'équipement de série: 5 vitesses, 4 freins à disque assistés, pneus taille basse, traction avant, comportement réellement sportif, volant réglable en hauteur, spoiler avant, lunette arrière chauffante, glaces

teintées athermiques, compte-tours, montre digitale. Ces caractéristiques et d'autres encore font de la Quadrifoglio Oro une voiture sortant du lot. Venez la découvrir chez votre concessionnaire Alfa Romeo le plus proche. Alfa Sud Quadrifoglio Oro Fr. 14 740.—, autres modèles dès Fr. 13 440.—.



Buttes: Garage Tivoli, J.-M. Vaucher, (038) 61 25 22; Neuchâtel: Garage des Draizes S.A., (038) 31 24 15; Neuchâtel: Garage des Gouttes d'Or, M. Bardo S.A., (038) 24 18 42.

Vous pouvez gagner une Quadrifoglio Oro... si vous l'avez essayée entre le 20 et le 29 août 1982! Votre concessionnaire Alfa Romeo vous recevra même le samedi.

Le Centre Education-Environnement romand du WWF Suisse à Yverdon-Bains\* cherche, pour compléter son équipe,  
**un collaborateur ou une collaboratrice**  
au contact facile, à la fois entreprenant (e), persévérant (e) et d'esprit coopératif, capable au moins de comprendre l'allemand et ayant de l'intérêt pour l'aspect promotionnel du travail. Une bonne connaissance — profondément motivée — des problèmes relatifs à la protection de l'environnement et une certaine expérience dans le domaine de l'éducation (de préférence des adultes) sont indispensables. Les offres manuscrites, accompagnées d'une photographie, d'un curriculum vitae et des références, sont à adresser au Centre WWF, Hippodrome 19, 1400 Yverdon, jusqu'au 25 août 1982. \*Le Centre WWF éduque et documente; il cherche maintenant à organiser des cours dans toute la Suisse romande.

**La publicité rapporte à ceux qui en font!**  
Service de publicité FAN-L'EXPRESS Tél. (038) 25 65 01

**La Vente c'est passionnant!**  
Nous sommes un petit groupe diversifié d'entreprises à succès. La machine-outil est une de nos principales activités. Nous exportons nos propres machines, des équipements que nous représentons, et des installations complètes conçues par nous-mêmes. Nous cherchons un  
**Ingénieur de Vente ETS Chef de Département**  
Ce poste cadre est en relation étroite avec la Direction. Le champ d'activité, très varié, englobe le développement technologique, le planning d'installations, le contact avec une clientèle de haut niveau. Vos atouts: Expérience dans la vente, la production et la construction de machines-outils; tempérament actif pouvant assumer une activité abondante et négocier en allemand, anglais et français.

Notre Département «Plastics» importe les matières premières plastiques d'un des plus grands fabricants du monde. Notre forte position sur le marché s'appuie sur la qualité irréprochable des produits et des services offerts à des prix compétitifs. Pour ces produits, nous cherchons un  
**Chef de Vente et de Département**  
Pour ce poste en collaboration étroite avec la Direction, vous serez vite et bien mis au courant: en contact essentiellement téléphonique avec nos clients et fournisseurs, vous vendez et disposez. Vos atouts: Excellent vendeur, très actif, de langue maternelle allemande (notre clientèle est en majorité suisse allemande), français et anglais souhaités, connaissances de la branche non indispensables mais bienvenues.  
Si ce style vous plaît: Travailler dans une entreprise pleine d'énergie et sans bureaucratie offrant des rémunérations élevées. Autonomie et hautes responsabilités. Grands bureaux individuels. Situation stable et sûre avec possibilités de promotion au sein du groupe. Nous devrions nous rencontrer! Veuillez nous envoyer votre offre de services accompagnée d'une lettre manuscrite.  
**VETTERLI ENGINEERING**  
VETTERLI ENGINEERING SA, 2016 Cortaillod

**Firmenich**  
Notre département Développement et application arômes cherche un  
**laborant en chimie ou biochimie**  
capable d'assister de manière efficace l'un de nos chimistes-spécialistes dans les domaines suivants:  
- développement de nouveaux arômes;  
- essais de nouvelles formules d'application en collaboration avec l'industrie alimentaire;  
- gestion du laboratoire et de son équipement.  
Notre futur collaborateur doit avoir de préférence quelques années d'expérience dans le domaine de la technologie alimentaire et être habitué à travailler sur des installations-pilotes. Nous offrons, après une formation adéquate, une activité captivante au sein d'une petite équipe.  
Les candidats intéressés sont priés d'adresser leur offre de service accompagnée d'un curriculum vitae et copies de certificats à  
FIRMENICH SA - Département du Personnel  
Case postale 239 - 1211 Genève 8

SCHWEIZERISCHES KRANKENHAUSINSTITUT  
INSTITUT SUISSE DES HÔPITAUX  
ISTITUTO SVIZZERO DEGLI OSPEDALI  
SWISS HOSPITAL INSTITUTE  
**Ingénieur-conseil dans le domaine médico-technique**  
Notre Institut: L'institut suisse des hôpitaux, qui a son siège à Aarau, est financé par les cantons et la Confédération ainsi que par diverses associations et organisations de la santé publique et du domaine hospitalier. Sa tâche essentielle comprend l'information, la documentation et les conseils en faveur des hôpitaux en matière d'organisation, de planification et de technique médicale.  
Nos attributions: Assurer, pour ce qui a trait aux projets d'acquisition dans le domaine médico-technique, un service-conseil permanent à l'intention des titulaires de l'institut. Nous offrons une activité indépendante au sein de notre département Technique-médicale. Les rapports avec les médecins, les administrations d'hôpitaux et les autorités exigent beaucoup de tact et des connaissances étendues en technique médicale.  
Qualifications requises: Des connaissances de base très complètes et quelques années de pratique en qualité d'ingénieur-conseil dans le domaine médico-technique seraient appréciées. Est requise une formation d'ingénieur électricien (école polytechnique ou école technique supérieure) ou dans un domaine apparenté. Langues: allemand et connaissance du français (parlé et écrit) ou français avec de bonnes connaissances de l'allemand. Si cette tâche exigeante, intéressante et variée répond à vos aspirations, nous vous prions de prendre contact avec nous, par téléphone ou par écrit. Veuillez envoyer les pièces nécessaires à M. Gautschi, chef du département Technique médicale, qui se fera un plaisir de vous donner de plus amples renseignements. Votre offre sera bien entendu traitée avec la plus grande discrétion.  
INSTITUT SUISSE DES HÔPITAUX, département Technique médicale, Bahnhofstr. 29, 5001 Aarau. Tél. (064) 24 71 61.

**athlétisme**

# Les championnats de Suisse ont lieu ce week-end à Bâle

## La réunion de Zurich en toile de fond...

Les championnats nationaux d'athlétisme, qui ont lieu en cette fin de semaine à Bâle, subissent certainement l'influence — favorable ou défavorable — de la grande réunion internationale de Zurich. Il se peut que Zurich crée une ambiance positive et agisse à la manière d'un détendeur. Mais il est aussi possible que les performances réalisées au Letzigrund suscitent un certain désintéressement de la part du public pour ces compétitions nationales.

Et puis, il y a également la proximité des championnats d'Europe qui débiteront deux semaines plus tard. Ces compétitions européennes préoccupent depuis longtemps déjà nos meilleurs athlètes: c'est vers elles que tend leur volonté. C'est dans cette perspective qu'ont été élaborés leurs plans de préparation.

Ceux qui ont vraiment des vues sur les championnats d'Europe — il y en a tout de même quelques-uns — et dont la qualification est assurée, ne vont pas se dépenser outre mesure. Ils n'accompliront que ce qui leur

paraît nécessaire à la progression de leur forme: rien de plus. Nous sommes à l'époque de l'entraînement comptabilisé. Des budgets et des bilans. Les athlètes sont devenus des gens extrêmement attentifs à toutes les réactions de leur corps et ils s'imposent une vie dans laquelle tout est réglé avec minutie. Ils marchent littéralement au métronome. Chaque détail semble important. Ils ne vont donc pas courir pour la gloire. Un titre national de plus ou de moins: cette année, cela ne tire pas à conséquence.

**DES BLESSÉS ET DES MALADES**

Il faut également considérer leur

état physique actuel. Ryffel a été malade et s'interroge. Dalhauser a été affecté par une poussée de fièvre et s'interroge. Gloor, qui a été longtemps le plus rapide sur 100 m et qui détient encore la meilleure performance sur 400 m et au saut en longueur, souffre d'un pied et s'interroge. Delèze a dû interrompre son entraînement pendant quelques jours en raison de douleurs aux genoux.

Les athlètes de haute compétition sont des êtres très sensibles et, partant, souvent un peu inquiets. Ces championnats nationaux ne sont pour eux qu'une étape: l'occasion de faire le point, si cela est encore nécessaire. Mais il y a heureusement les autres: ceux qui mobilisent toutes leurs ambitions pour la conquête d'un titre national. Ce sont les plus nombreux: le vrai levain des compétitions.

corriger la fortune, ces championnats nationaux leur en offrant une des dernières occasions. Ils ne pourront pas se contenter de gagner à l'économie et c'est tant mieux.

On imagine également que Markus Ryffel, Rolf Bernhard et Roland Dalhauser ne vont pas vouloir rester longtemps sur leur déception de Zurich... Ces championnats sont organisés par un club de haute tradition: Old Boys, qui fête cette année son 75<sup>ème</sup> anniversaire.

Le stade de la Schuetzenmatte est propice à l'athlétisme en raison de l'intimité de son caractère et de la qualité de ses installations techniques.

G. CURDY



**ROLF BERNHARD.** - Un sursaut d'orgueil après sa défaite, mercredi à Zurich, face à son rival Gloor? (ASL)

**Le programme**

Samedi, - 15 h: 1500 m dames, séries, perche, javelot dames et poids messieurs, - 15 h 15: 1500 m messieurs, séries, - 15 h 30: 100 m dames, séries, et hauteur dames, - 15 h 50: 100 m messieurs, séries, - 16 h 10: 400 m haies dames, séries, - 16 h 30: 400 m haies messieurs, séries, - 16 h 50: 100 m dames, demi-finales, - 17 h: 100 m messieurs, demi-finales, et longueur messieurs, - 17 h 30: 400 m messieurs, séries, et javelot messieurs, - 17 h 50: 3000 m steeple, - 18 h 05: 100 m dames, finale, - 18 h 10: 100 m messieurs, finale, - 18 h 30: 3000 m dames, finale, - 18 h 35: 1500 m messieurs, finale, - 18 h 45: 10.000 m messieurs, finale, - 19 h 30: 10.000 m marche messieurs, finale.

Dimanche, - 10 h: 100 m haies dames, séries, - 10 h 20: 110 m haies messieurs, séries, - 10 h 40: 800 m dames, séries, - 10 h 55: 800 m messieurs, séries, - 11 h 10: 200 m dames, séries, - 11 h 25: 200 m messieurs, séries, - 11 h 45: 100 m haies dames, demi-finales, - 11 h 55: 110 m haies messieurs, demi-finales, - 12 h: marteau, - 14 h: 110 m haies messieurs, finale, et hauteur messieurs, - 14 h 10: 100 m haies dames, finale, et disque dames, - 14 h 25: 200 m dames, séries, - 14 h 35: 200 m messieurs, demi-finales, et longueur dames, - 14 h 50: 400 m dames, finale, - 15 h: 400 m messieurs, finale, et triple saut, - 15 h 15: 880 m dames, finale, - 15 h 25: 800 m messieurs, finale, - 16 h 45: 3000 m messieurs, finale.

**Evelyn Ashford rentre aux Etats-Unis**

La tournée européenne des grandes réunions du mois d'août est terminée pour Evelyn Ashford. La vedette du sprint américain, qui s'est blessée en série mercredi soir à Zurich, a décidé de rentrer aux Etats-Unis. Victime d'un claquage, elle ne reviendra plus, selon toute vraisemblance, en Europe cette saison.

**Décès de René Weber**

Quelques mois après son cinquantième anniversaire, est décédé à Zurich l'ancien athlète René Weber. De 1955 à 1960, il avait fait partie des meilleurs athlètes helvétiques, remportant quatre titres nationaux sur 200 m et cinq sur 400 mètres. Il avait par ailleurs pris part aux championnats d'Europe de 1958 à Stockholm et aux Jeux olympiques de 1960 à Rome. Son meilleur temps sur 400 m, 47"0, avait tenu jusqu'à l'apparition de Peter Laeng, et aujourd'hui encore il ne fait pas mauvaise figure sur le plan national.

**lutte**

**Un Suisse à la FILA**

Pour la première fois, la Suisse sera représentée au bureau exécutif de la Fédération internationale de lutte amateur (FILA), qui préside la Yougoslavie Milan Ercegovic et qui compte 15 membres. Rapy Martinetti, président de la Fédération suisse, a été élu au bureau exécutif lors du congrès qui s'est tenu à Edmonton pendant le championnat du monde de lutte libre. Martinetti s'est vu confier la présidence de la commission d'arbitrage.

**Suisses moyens au «Mondial»**

Lors des championnats du monde de lutte libre qui se sont achevés dimanche à Edmonton (Can), les trois Suisses engagés ont obtenu des résultats modestes: Urs Neyer et Jimmy Martinetti ont été éliminés au 2<sup>ème</sup> tour, René Neyer au 3<sup>ème</sup>. Ce dernier a ainsi réalisé le meilleur classement helvétique avec la 10<sup>ème</sup> place sur 18 engagés dans la catégorie des 68 kilos.

**Déchirure musculaire pour Ovett**

Le Britannique Steve Ovett, champion olympique du 800 m et recordman du monde du 1500 m, s'est donné une déchirure musculaire à la cuisse droite lors d'une course-test à Brighton. Selon son entraîneur Andy Norman, il ne pourra plus participer à des compétitions cette saison. Ainsi, sa participation au 1500 m des championnats d'Europe d'Athènes est exclue.

Malgré le renoncement forcé de son compatriote, Sebastian Coe ne courra pas le 1500 m des «Européens». Il se contentera du 800 m, sa préparation ayant été perturbée par une blessure.

**MODESTES**

La réunion de Zurich n'a placé que très peu d'athlètes suisses sur orbite. En général, ils ont été assez modestes, bien qu'une vingtaine d'entre eux se soient fixé comme but d'y convaincre les sélectionneurs. A part Pierre Delèze, qui n'a été qu'une fois plus rapide que mercredi sur 1500 — lors de son record de 1980, en 3'33"80 —, on n'en a guère trouvé aux places d'honneur des divers classements: Gloor (longueur), Meier (400 m haies) et Aebischer (perche) sont les seuls à avoir satisfait aux exigences de sélection. On pense donc qu'ils vont essayer de

**football**

**Scandale financier à Saint-Etienne**

**L'ex-président a tout avoué !**

Interrogé toute la journée de mercredi par les inspecteurs de la brigade financière de Lyon, M. Roger Rocher, l'ex-président de l'AS St-Etienne, a tout avoué. Il a reconnu l'existence d'une «caisse noire» (trésorerie occulte), qui lui servait à rétribuer certains joueurs du club en «dessous de table», et il a aussi donné les noms des bénéficiaires.

«Il ne m'était pas possible de cacher la vérité à la justice de mon pays», a déclaré M. Rocher. «J'ai effectivement donné des noms. Les personnes mises en cause vont subir un redressement fiscal et devront verser une certaine somme aux impôts sur les salaires qu'ils ont perçus sur cette caisse noire».

Ce scandale qui élabousse St-Etienne, le club le plus réputé et le plus riche de France, rejaillit aussi sur tout le foot-

ball français. M. Jean Sadoul, président de la Ligue nationale de football, a pris la parole hier matin: «M. Rocher a déclaré qu'il ne pouvait cacher à la justice de son pays ce qu'il avait caché aux dirigeants du football français. Cet aveu est la preuve même que nous n'étions pas au courant de l'existence d'une «caisse noire» à St-Etienne».

«D'ailleurs, ces pratiques ne sont pas généralisées dans le football français. Nos services et ceux du ministère des finances effectuent des contrôles sévères et permanents dans les clubs», a précisé M. Sadoul. Pour justifier l'existence de cette «caisse noire» à St-Etienne, club possédant pourtant les plus fortes recettes de France avec le Paris-St-Germain, l'ancien président du club met en cause le système qui régit actuellement le football français.

**«CONTRAINTE»**

L'inflation galopante des salaires, le système du contrat à temps (pour autant souhaité et voté en 1979 par tous les clubs), la surenchère, le statut fiscal du joueur professionnel, mal adapté à l'époque actuelle, auraient «contraint» M. Rocher «dans l'intérêt du club», à constituer cette caisse parallèle, aujourd'hui dévoilée.

Les pouvoirs publics, par la voix du ministre de la jeunesse et des sports, M<sup>me</sup> Edwige Avice, ont rappelé qu'ils

**Retour du «Kaiser»**

Le 1<sup>er</sup> juin, il terminait officiellement sa carrière par un match organisé en son honneur au Volksparkstadion de Hambourg (SV Hambourg-équipe nationale, une mi-temps dans chaque équipe).

Le 21 septembre, il fêtera son retour à la compétition. «Il», c'est Franz Beckenbauer, le «Kaiser». Le «recordman» des sélections en équipe de RFA a signé un contrat avec les Cosmos de New York, où il avait déjà évolué en fin de sa «première» carrière. Sont prévues actuellement sept rencontres, la première pour le match d'adieu de Carlos Alberto (à Rio de Janeiro), puis six autres matches en Corée du Sud, au Japon et en Nouvelle-Zélande.

**Les juniors suisses en Yougoslavie**

Du 1<sup>er</sup> au 10 septembre, la sélection suisse juniors UEFA participera à un tournoi international à Pula, en Yougoslavie. Les adversaires des jeunes Helvètes seront l'Angleterre, la Grèce et l'URSS. Les deux joueurs de LNA, André Fimian (GC) et Roland Hausermann (FCZ) ont été dispensés de la tournée.

**Les sélectionnés**

Gardiens: Davide Keller (Chiasso), Patrick Tornare (Bulle). Arrières: Andy Baer (GC), Marco Dirren (Sion), Remo Halter (Lucerne), Bruno Hussler (Bremgarten), Claudio Taddei (St-Gall). Demis et avants: Frédéric Blanc (Aigle), Christophe Bonvin (Sion), Patrick Descloz (Romont), Laurent Jay (Servette), Marcel Ostrowski (Zofingue), Stéphane Nanqoz (Conthey), Luca Pedrotti (Lugano), Markus Petrig (Einsiedeln), Michel Vera (La Chaux-de-Fonds).

**cyclisme**

**Un GP Guillaume Tell particulièrement ouvert**

Cinq victoires suisses ont déjà été enregistrées dans le Grand prix Guillaume Tell, dont le prologue aura lieu dimanche à Hochdorf et qui se terminera le 29 août à Zurich. Fritz Wehrli, Werner Fretz, Gilbert Glau, Kurt Ehrensperger et Richard Trinkler ne devraient toutefois pas trouver de successeur helvétique cette an-

née. La tâche des douze Suisses qui seront au départ sera particulièrement difficile face notamment à une équipe soviétique emmenée par Serge Soukhoroutchenkov, le champion olympique et à une formation est-allemande qui pourra notamment compter sur Thomas Barth, quatrième de la dernière Course de la paix.

Kurt Ehrensperger, vainqueur en 1978, et Richard Trinkler, qui avait gagné en 1979, seront encore de la partie. Ils auront leur mot à dire malgré l'importance de la concurrence. Kilien Blum, Urs Zimmermann et Juerg Bruggmann, le double champion suisse, seront les autres principaux atouts helvétiques.

Dans cette dernière grande épreuve avant le Championnat du monde, tous ne lutteront cependant pas pour la victoire finale. Nombreux sont ceux, parmi les grands noms du peloton, qui ne participeront à ce Grand prix de Guillaume Tell que pour préparer la course au maillot arc-en-ciel. On pense notamment aux Soviétiques et aux Allemands de l'Est. De sorte que, en définitive, ce Grand prix sera particulièrement ouvert.

Pour la victoire finale, une première décision devrait intervenir dès

**Le sélectionneur polonais revient sur sa décision**

Antoni Piechniczek, le sélectionneur de l'équipe de Pologne, qui avait présenté sa démission, est revenu sur sa décision, a annoncé l'agence polonaise PAP. Piechniczek avait décidé dans un premier temps de renoncer à ses fonctions «pour des raisons strictement personnelles et familiales» selon ses propres propos cités par l'agence PAP. Mais, finalement, «il s'est laissé convaincre» par les responsables des sports en Pologne que «le moment n'était pas propice pour démissionner».

«Je suis revenu sur ma décision pour le bien de la représentation nationale de football et compte tenu de l'opinion publique», a précisé le sélectionneur polonais, qui n'a pu préciser pendant combien de temps encore il pensait rester à la tête de l'équipe nationale.

● Les Soviétiques du Dinamo de Kiev ont remporté la trophée Teresa Herrera, qui s'est jouée à la Corogne (Esp), en battant, en finale, le FC Barcelone par 4-1, «score» acquis à la mi-temps. Pour la 3<sup>ème</sup> place, Bayern de Munich a battu les Brésiliens de l'Internationale de Porto Alegre par 4-0, le «score» étant également acquis à la mi-temps déjà. ● Devant 35.000

spectateurs, c'est AZ'67 Alkmaar qui a remporté le tournoi d'Amsterdam, en battant, en finale, Ajax à l'issue du tir de penalties. Le «score», à la fin du temps réglementaire, avait été de 3-3. La 3<sup>ème</sup> place est revenue au FC Cologne, qui disposait, également aux penalties, des Anglais de Tottenham (0-0 à la fin du temps réglementaire).

● «The Strongest» (les plus forts), vice-champions de Bolivie, ont battu Wilterman, tenant du titre de champion de Bolivie par 2-1, à Cochabamba, pour le compte du gr. 1 de la «Copa libertadores», seule épreuve pour équipes de clubs en Amérique du Sud. Classement du groupe 1: 1. The Strongest (Bol) 3/6; 2. Wilterman (Bol) 2/2; 3. Boca Juniors (Arg) 3/1; 4. River Plate (Arg) 3/0.

**handball**

**Victoire suisse**

Dans le cadre du tournoi international de Tatabánya, en Hongrie, la sélection suisse a fêté une large victoire pour sa première rencontre aux dépens des Emirats Arabes Réunis, qu'elle a battus sur le «score» de 28-18 (14-8).

**Ultime épreuve de préparation avant les «Mondiaux»**

**Un GP Guillaume Tell particulièrement ouvert**

née. La tâche des douze Suisses qui seront au départ sera particulièrement difficile face notamment à une équipe soviétique emmenée par Serge Soukhoroutchenkov, le champion olympique et à une formation est-allemande qui pourra notamment compter sur Thomas Barth, quatrième de la dernière Course de la paix.

Kurt Ehrensperger, vainqueur en 1978, et Richard Trinkler, qui avait gagné en 1979, seront encore de la partie. Ils auront leur mot à dire malgré l'importance de la concurrence. Kilien Blum, Urs Zimmermann et Juerg Bruggmann, le double champion suisse, seront les autres principaux atouts helvétiques.

Dans cette dernière grande épreuve avant le Championnat du monde, tous ne lutteront cependant pas pour la victoire finale. Nombreux sont ceux, parmi les grands noms du peloton, qui ne participeront à ce Grand prix de Guillaume Tell que pour préparer la course au maillot arc-en-ciel. On pense notamment aux Soviétiques et aux Allemands de l'Est. De sorte que, en définitive, ce Grand prix sera particulièrement ouvert.

Pour la victoire finale, une première décision devrait intervenir dès

mardi avec la grande étape de montagne Schwanden - Saint-Moritz. Sur 162,5 km, la dénivellation totale sera de 3000 mètres et les coureurs devront notamment franchir le col de l'Albula.

Le Grand prix Guillaume Tell est la course par étapes pour amateurs la mieux dotée du monde. Il y a 45.000 francs à gagner pour les 90 coureurs qui seront au départ.

**Les étapes**

Dimanche 22 août: prologue à Hochdorf. Lundi 23 août, première étape: Hochdorf-Schwanden (143,5 km). Mardi 24 août, deuxième étape: Schwanden - St-Moritz (162,5). Mercredi 25 août, troisième étape: Coire-Appenzell (156). Jeudi 26 août, quatrième étape: Appenzell-Nussbaumen (144,5). Vendredi 27 août, cinquième étape: Stetten-Buttisholz (138 km). Samedi 28 août, sixième étape: Buttisholz-Regensdorf (129 km). Puis septième étape: course contre la montre individuelle sur 15 km à Regensdorf. Dimanche 29 août, huitième étape: Zurich-Zurich avec arrivée sur la Bahnhofstrasse (142 km).

**Le groupe «Royal» proteste...**

Dix jours après la communication de la sélection helvétique, la direction du groupe sportif «Royal» proteste auprès du comité national du cyclisme contre le choix d'Auguste Girard comme directeur sportif de l'équipe suisse qui participera aux championnats du monde sur route professionnels, le 5 septembre à Goodwood. Ni René Franceschi (Royal), ni Werner Arnold (Puch) ne pourront diriger leurs propres coureurs en Angleterre, alors que Girard est le directeur sportif de «Cilo». Ce choix serait d'autant plus incompréhensible, selon les responsables de «Royal», qu'Urs Freuler aurait reçu la promesse de disposer d'un conseiller personnel invité.

Selon Roland Hofer, le président du comité national, les trois coureurs de «Royal», Erich Maechler, Daniel Muller et Bruno Wolfer, devraient fonctionner à Goodwood comme lieutenants de Freuler. Il leur a été demandé de ce fait de signer une déclaration

de loyauté, ce à quoi le groupe «Royal» s'oppose. Ses dirigeants estiment que les dispositions de cette déclaration sont insuffisamment claires et précises.

Le groupe sportif «Royal» a donc fait part de sa position au comité national et lui demande de trouver une autre solution pour la question du directeur sportif.

**Succès allemand du Tour de RFA**

Premier succès allemand dans le Tour de RFA, hier: Henry Rinclin, membre du groupe sportif suisse «Royal», s'est en effet imposé au terme de la quatrième étape, courue entre Pforzheim et Homburg (163 km), devant son compatriote Hindeland et l'Autralien Hildred. Quant au peloton, il a concédé plus de onze minutes au trio d'échappés. Cela n'a pas empêché le Belge van Calster de conserver son maillot de «leader» du classement général. Meilleur Suisse de la journée, Mutter a terminé au septième rang, tandis que Maechler abandonnait.

**Conflit du cyclisme français: pas encore de solution**

Aucune solution n'a encore été trouvée au conflit qui oppose les cyclistes professionnels français à la Fédération française (FFC), qui a décidé d'infliger à cinq coureurs, dont Bernard Hinault, une amende de 1100 fr. suisses et une suspension d'un mois avec sursis parce qu'ils avaient refusé de se soumettre à un contrôle médical anti-dopage, le 27 juillet, à l'issue du Critérium de Callac.

Toutefois, un certain apaisement a pu être ressenti dans cette épreuve de force entre les coureurs et les dirigeants français. Ainsi, après une réunion de trois heures, à Limoges, à la veille du Tour du Limousin, le président de l'Union nationale des cyclistes professionnels (UNCP), André Chalmel, a déclaré que les coureurs participeraient normalement à toutes les épreuves inscrites au calendrier pour la préparation des championnats du monde, le 5 septembre en Angleterre: le Tour du Limousin, Paris-Bourges et le Grand prix de Plouay.

Si le boycottage de ces épreuves et même du championnat du monde, évoqué très sérieusement par les coureurs, n'a pas été décidé, un doute subsiste encore. Des pourparlers sont actuellement engagés entre la FFC et l'UNCP.

Un dénouement à cette «affaire» devra en tout cas intervenir avant le 24 août, lorsque Lucien Bailly, le directeur technique national, communiquera la sélection française pour le rendez-vous mondial.

**Payerne: omnium au cœur de la ville**

Créé en 1974, le Critérium de Payerne va vivre ce soir à l'heure du neuvième rendez-vous — le deuxième selon la nouvelle formule. En fait, il s'agit d'un omnium, les 30 coureurs s'affrontant dans trois épreuves distinctes: une éliminatoire, une course contre la montre, une course aux points. Et pour que le spectacle possède un attrait supplémentaire, la boucle de 830 mètres est tracée au cœur même de la cité. Au chapitre des participants, un lot de coureur d'élite renommés: Laurent Vial, Peter Wollemann, Vontobel, Dallenberg, Ledermann, Ruettimann notamment, sans oublier le «régional de l'étape», Bernard Baertschi, vainqueur l'été passé où il avait rejoint au palmarès Hans Wutrich (1974/75), Baumgartner (76), Summermatter (77), Berger (78), Girard (79) et Freuler (80).

**Dimanche  
22 août  
à 16 h 30**

# BOUDRY - BIRSFELDEN

**CHAMPIONNAT  
de 1<sup>re</sup> ligue  
Stade Sur-la-Forêt**



Votre électricien

**Vuilliamenet**  
C<sup>o</sup> S.A.  
ELECTRICITE TELEPHONES  
NEUCHÂTEL

Grand-Rue 4 - Tél. 25 17 12

**BIERE**  **FELDSCHLÖSSCHEN**  
Distribuée par:  
**BRASSERIE MULLER S.A. NEUCHÂTEL**

**H. Carcani & Cie**  
Electricité générale  
Appareils ménagers  
2017 Boudry  
Tél. 42 12 50  
78275-192

 Jardins  
Création  
Entretien  
Luc Debrat 038 42.29.31 2017 Boudry  
78277-192

**ARTICLES EN  
ÉTAIN  
pour un  
cadeau fin**  
Plus de 1300 articles

**B.-C. RUBI**  
Félix-Bovet 32 - Areuse  
Tél. 42 24 69  
FERMÉ LE MERCREDI APRÈS-MIDI

Ferblanterie Appareillage  
Installations sanitaires  
Bureau d'étude  
**Ernest Kaslin**  
Maîtrise fédérale  
Boudry - Rue Oscar-Huguenin  
(038) 42 11 46  
78276-192

Pour votre appareil  
ménager, adressez-vous  
au spécialiste  
**MEILLARD & GLAUS**  
ÉLECTRICITÉ  
CORTAILLOD Tél. (038) 42 11 52

## Commerçants de Boudry

En insérant dans cette page,  
votre message publicitaire acquerra  
un rendement maximum.



ENTREPRISE DE MONTAGE

**HANS LEUTENEGER SA**

Bôle, Bernard Emporio, (038) 42 59 00  
Neuchâtel, fbg du Lac 2, (038) 24 17 18  
Berne, Untermattweg 28, (031) 55 77 44  
Genève, rue Amat 9, (022) 32 92 03

depuis  
**1965**

L'HOMME DU MÉTIER  
A LA MEILLEURE PLACE  
AU MEILLEUR MOMENT

Oui, depuis de nombreuses années déjà,  
avec notre expérience, nous dépannons nos  
clients, grâce à notre personnel spécialisé.

présente

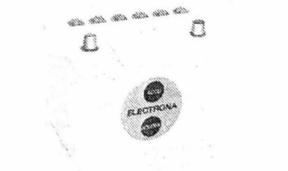
## la « Première » du F.-C. Boudry



De gauche à droite, premier rang: A. Molliet, C. Biondi, M. Von Gunten, R. Perissinotto, Q. Negro, G. Negro, A. Lopes. Deuxième rang: R. Kaeser (président), L. Binetti, R. Boillat, M. Fritsche (entraîneur), F. Lopes, C. Moulin, E. Castek. Troisième rang: B. Emporio, P. Meyer, R. Leuba, T. Jordi, A. Grosjean, J.-C. Donzallaz, G. Maesano.

## ELECTRONA

la batterie de démarrage  
du conducteur sportif



Demandez-la  
à votre fournisseur habituel

78274-192



**L'automne? Connais pas. Pour  
moi c'est l'été indien!**  
**Suzuki 4x4 Cabrio. Fr. 13 450.-**  
Suzuki 4x4 Stationwagon. Fr. 13 950.-

78024-110

Le sourire au volant.

**SUZUKI**

Suzuki Automobile AG, Brandbachstrasse 11, 8305 Dietlikon

La fortune peut  
passer. Je prends  
mon billet  
et vous?



**LOTÉRIE ROMANDE**

TIRAGE SAMEDI  
201'770 Fr. de lots dont un gros de  
100'000.-

78269-110

## Secrétaire de direction

Pour un avenir rémunérateur  
De la théorie à la pratique en 10 mois

INTERNAT - EXTERNAT



Nombreux débouchés  
Diplômes FSEP et ASE  
Début des cours: 30 août

**école  
lémania  
lausanne**  
Tél. 021/201501

Documentation et renseignements:  
Ch. de Préville 3, 1001 Lausanne, télex 26600

## BAUX À LOYER

à vendre à l'imprimerie de ce journal.

## GRAPHOLOGUE

Vous aurez bien plus de succès... devenez  
apprenez quelque chose que les autres ignorent. Acquérez une  
science qui fera des jaloux. Informations gratuites sur notre  
formation par correspondance avec diplôme de fin d'études par  
MSI - Ecole Suisse de Graphologie, F.N. Weiermatt 64, CH - 3027 Berne

## CHERCHER LE MOT CACHÉ

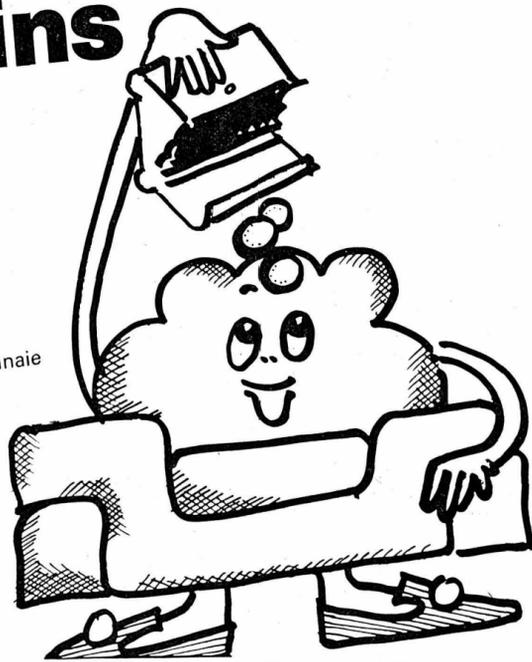
T	N	E	M	M	O	C	O	L	L	E	D	R	A	G
P	E	E	S	O	R	E	P	I	C	I	T	R	A	P
O	E	O	R	I	D	F	C	C	L	R	E	V	O	L
N	I	N	M	F	O	E	O	R	O	H	A	R	O	S
T	P	E	T	R	E	M	R	T	I	N	T	U	A	P
M	E	R	G	A	E	T	N	N	C	E	I	I	R	O
M	I	E	O	D	G	E	I	E	I	S	N	O	E	I
O	N	S	I	E	D	O	M	R	E	S	G	N	D	T
U	T	E	S	I	T	E	N	U	E	R	E	I	I	R
L	R	A	S	I	N	N	Q	E	A	U	R	R	O	I
I	E	E	M	T	L	I	A	M	E	G	C	T	N	
N	R	O	E	R	E	M	V	C	A	R	R	S	E	
P	N	I	G	E	N	E	O	T	I	E	G	R	A	M
T	S	E	M	E	S	I	P	E	M	U	L	P	M	M
E	R	A	R	E	X	A	C	E	G	A	S	S	A	P

Pour trouver le mot caché, rayez dans la grille les  
mots de la liste en commençant par les plus longs.  
Il vous restera alors sept lettres inutilisées avec  
lesquelles vous formerez le nom du fleuve des  
Enfers dans la mythologie grecque.  
Dans la grille, les mots peuvent être lus horizonta-  
lement, verticalement ou diagonalement, de droite  
à gauche ou de gauche à droite, de haut en bas ou  
de bas en haut.  
Avancement - Axer - Amérique - Crime - Cinéma -  
Comment - Colle - Comédie - Cri - Direct - Forge -  
Garde - Loi - Lover - Louis - Léger - Moulin - Mis-  
sile - Moderniser - Marguerite - Mastroide - Mer -  
Mont - Marge - Nerf - Passage - Porte - Plume -  
Peintre - Pont - Président - Participer - Pentago-  
ne - Programme - Poitrine - Pise - Rosée - Sain -  
Suivante - Soit - Toise - Voix.  
(Solution en page radio)

ÉCRITEAUX en vente au bureau du journal

## Continuellement des fins de série

au paradis des porte-monnaie  
allégés des vacances



**moco**  
meubles·Cernier

Le grossiste qui détaille



Seul le  
**prêt Procrédit**  
est un  
**Procrédit**

Toutes les 2 minutes  
quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit»

vous aussi  
vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

Veillez me verser Fr.  
Je rembourserai par mois Fr.

Nom \_\_\_\_\_  
Prénom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_ No. \_\_\_\_\_  
NP/localité \_\_\_\_\_

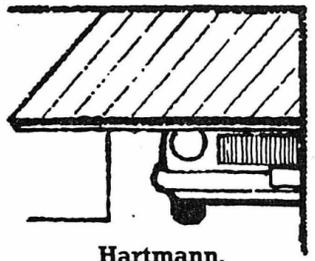
à adresser dès aujourd'hui à:  
**Banque Procrédit**  
2001 Neuchâtel, Avenue Rousseau 5  
Tél. 038-24 63 63

rapide  
simple  
discret

75194-110

82 M4

**NETTOYAGES**  
EN TOUS GENRES  
**ROGER PASCHE**  
Ponçage  
Imprégnation des parquets  
Neuchâtel - Caille 78  
Tél. (038) 24 60 55  
72401-110



**Hartmann,**  
votre spécialiste pour  
portes de garage  
et fenêtres.  
Réparation et service  
pour tous les  
types de fabrication.  
Téléphonez-nous.

2035 Corcelles  
(038) 31 44 53



**HARTMANN+CO SA**

# NOUVEAU Exelia



**super-économique:**

1 kg d'Exelia correspond à env. 4 kg d'adoucissant ordinaire

plus frais  
plus économique  
plus pratique

bouteille de

**1 kg 5.-**

Adoucissant  
traitant



En savoir plus **M** acheter mieux

Super-économique et tellement pratique dans sa bouteille de 1 kg, Exelia vous permettra de soigner autant de linge qu'avec un adoucissant conditionné en bidon de 4 kg.

Porter 1 ou 4 kg? Une différence qui fait son poids!

**Garantie:**  
Exelia donne au linge un moelleux incomparable. Si le résultat ne devait vous donner satisfaction, veuillez nous retourner la bouteille entamée, nous vous la rembourserons.  
Service-conseils:  
Téléphone (061) 94 44 22  
MIFA AG 4402 Frenkendorf

## La clé d'une conduite cultivée.

Saviez-vous que Volvo vous permet de choisir parmi une gamme de 17 modèles? L'un d'eux répond exactement à vos besoins. Consultez un concessionnaire Volvo aujourd'hui encore. Pour combler vos exigences et faire de l'achat de votre prochaine voiture une bonne affaire.



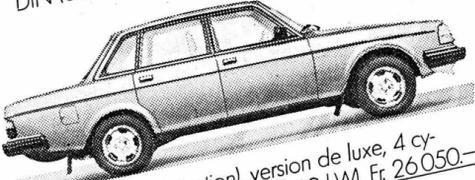
Volvo 343 GL\*, 4 cylindres, 1397 cm<sup>3</sup>, 70 ch DIN (51 kW), 3 portes, Fr. 14 600.-



Volvo 343 GLS, version de luxe, 4 cylindres, 1986 cm<sup>3</sup>, 95 ch DIN (70 kW), 3 portes, Fr. 15 650.-



Volvo 244 GL\*, 4 cylindres, 2316 cm<sup>3</sup>, 112 ch DIN (82 kW), Fr. 20 350.-



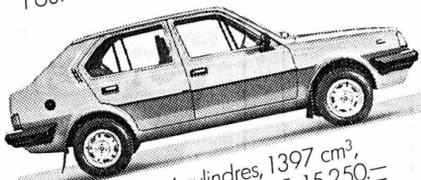
Volvo 244 GLE\* (injection), version de luxe, 4 cylindres, 2316 cm<sup>3</sup>, 136 ch DIN (100 kW), Fr. 26 050.-



Volvo 245 DL break, 4 cylindres, 1986 cm<sup>3</sup>, 97 ch DIN (71 kW), Fr. 20 950.-



Volvo 245 TURBO break, version sport, 4 cylindres, 2127 cm<sup>3</sup>, 155 ch DIN (114 kW), Fr. 29 200.-



Volvo 345 GL\*, 4 cylindres, 1397 cm<sup>3</sup>, 70 ch DIN (51 kW), 5 portes, Fr. 15 250.-



Volvo 244 GL avec overdrive, 4 cylindres, 2316 cm<sup>3</sup>, 112 ch DIN (82 kW), Fr. 21 150.-



Volvo 244 TURBO, version sport, 4 cylindres, 2127 cm<sup>3</sup>, 155 ch DIN (114 kW), Fr. 27 550.-



Volvo 245 GL break\*, 4 cylindres, 2316 cm<sup>3</sup>, 112 ch DIN (82 kW), Fr. 22 000.-



Volvo 264 GLE\*, version de luxe, moteur 6 cylindres en V, 2849 cm<sup>3</sup>, 155 ch DIN (114 kW), Fr. 32 250.-



Volvo 345 GLS, version de luxe, 4 cylindres, 1986 cm<sup>3</sup>, 95 ch DIN (70 kW), 5 portes, Fr. 16 300.-



Volvo 244 GLE\* (injection), 4 cylindres, 2127 cm<sup>3</sup>, 123 ch DIN (90 kW), Fr. 22 400.-



Volvo 244 GL D6 diesel, 6 cylindres, 2383 cm<sup>3</sup>, 82 ch DIN (60 kW), Fr. 23 450.-



Volvo 245 GLE break\*, 4 cylindres, 2127 cm<sup>3</sup>, 123 ch DIN (90 kW), Fr. 24 050.-



Volvo 265 GLE\*, version de luxe, moteur 6 cylindres en V, 2849 cm<sup>3</sup>, 155 ch DIN (114 kW), Fr. 32 550.-



Volvo 760 GLE\*, version de luxe, moteur 6 cylindres en V, 2849 cm<sup>3</sup>, 156 ch DIN (115 kW), Fr. 32 750.-

**VOLVO**  
Pour les conducteurs exigeants.

\* disponible aussi avec boîte automatique

### EXCURSIONS-VOYAGES

**ROBERT FISCHER**



Tél. (038) 33 49 32 MARIN-NEUCHÂTEL

**DIMANCHE 22 AOÛT 82**

**COURSE DE FIN DE VACANCES**

**AVEC REPAS À BINI**

Fr. 58.-, AVS Fr. 49.-

Dép. 8 h quai du port

**DIMANCHE 22 AOÛT 82**

**LE TOUR DU CANTON**

**DE NEUCHÂTEL**

Fr. 27.-, AVS Fr. 22.-

Dép. 13 h 30 quai du port

77403-110

### AUTOMNE AU TESSIN

**Hôtel Zita**

6982 Ponte Tresa (lac de Lugano)

septembre/octobre,

chambres douche/W.-C. - bains/W.-C.

Demi-pension minimum 3 jours, par jour et par

personne tout compris Fr. 48.-

conditions de faveur pour enfants, cuisine tessinoise.

Réservations, tél. (091) 71 18 25/71 18 26.

78262-110

### DEMANDES D'EMPLOIS

**Jeune employée de commerce**

(allemand/français/anglais) de Suisse al-

lemande cherche un emploi intéressant

dans la région de Neuchâtel.

Entrée: immédiate ou à convenir.

Faire offres sous chiffres DL 1373

au bureau du journal. 75421-138

### Cadre administratif

cherche sur la place de Neuchâtel nouvel

emploi dans secteurs: comptables, ges-

tions, gérances, etc.

Associations envisagées.

Adresser offres écrites à KT 1380 au

bureau du journal. 76473-138

### Comptable

8 ans d'expérience cherche nouvel-

le situation dans entreprise de la

région.

Ouvert à toute proposition.

Adresser offres écrites à

LV 1381 au bureau du journal.

76474-138

### Technicien en électronique

Anglais, allemand, français,

parlés et écrits, cherche change-

ment de situation.

Libre tout de suite.

Faire offres sous chiffres

06-460'274 à Publicitas,

Saint-Imier. 78106-138

### MARIAGES

**DAME**

gaie, affectueuse,

rencontrerait

monsieur,

45-55 ans,

compréhensif,

bonne moralité,

distingué,

situation stable.

Tél. (038) 25 72 10.

78233-154

**Baux à louer**

au bureau du journal

2001 Neuchâtel: Garage M. Schenker, Hauterive, tél. (038) 33 13 45

Représentant local: 2105 Travers: Garage Touring, S. Antifora, tél. (038) 63 13 32

# TV DERNIERE

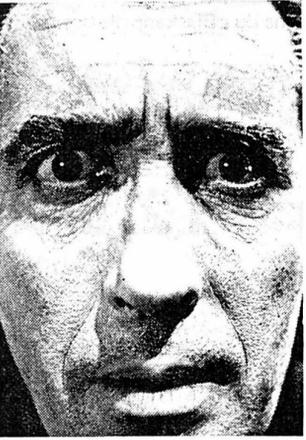
AVEC LES ULTIMES MODIFICATIONS DE PROGRAMMES

## SUISSE ROMANDE

- 17.45 Point de mire
- 17.55 Sam et Sally d'après M. G. Braun 3. Week-end à Deauville
- 18.45 Dessins animés allemand et anglais
- 19.00 Le jeune Fabre 4. La famille Caderousse
- 19.30 Téléjournal
- 20.05 Dallas 9. L'opération

## 20.55 A la recherche de Dracula

Le célèbre acteur Christopher Lee retrace, dans ce document, les origines du sinistre Dracula



Christopher Lee, attention, Dracula n'est pas loin... (Photo TVR)

- 21.45 Le Muppet Show
- 22.25 Téléjournal
- 22.35 L'état de bonheur permanent 2<sup>me</sup> et dernière partie du film de Maria Koleva. Une réflexion sur les rapports Est-Ouest et une autre sur l'Allemagne contemporaine

## FRANCE 1

- 12.30 Trois mâts pour l'aventure 6. Un témoin objectif
- 13.00 T F 1 actualités
- 13.35 L'homme de l'Atlantide 12. La méduse
- 16.55 Croque-Vacances
- 18.00 L'île perdue Le gradon marin
- 18.25 Mathias Sandorf 3<sup>me</sup> épisode avec Istvan Bujtor (Sandorf)
- 19.20 Actualités régionales
- 19.45 Encore des histoires
- 20.00 T F 1 actualités
- 20.35 Le grand studio Gala « Consécration » Midem 82 présenté par Michel Legrand
- 21.35 Aventures de Caleb Williams d'après William Godwin 2. Après la mort de Hawkins, Falkland fuit toute société. Caleb finit par croire qu'il est l'assassin de Tyrell.
- 23.10 T F 1 dernière

## FRANCE 2

- 10.30 Antiope A 2
- 11.15 Antiope reprise
- 12.10 Flash actualités
- 12.15 La marmite d'Oliver Saucés et côtes de bœuf
- 12.45 Antenne 2 première
- 13.35 Les arpentés verts 10. Un prénom en vaut un autre
- 14.00 Aujourd'hui la vie Carte blanche à Christiane Lagarrigue : « Dualité catholiques-protestants dans les Cévennes »
- 15.00 L'âge de cristal 9. Les collecteurs
- 15.55 Du sport Natation à Megève - Patinage artistique à Saint-Gervais
- 18.00 Récité Antenne 2
- 18.40 Flash actualités
- 18.50 Chiffres et lettres
- 19.20 Actualités régionales
- 19.45 Dessins animés
- 20.00 Antenne 2 journal
- 20.35 Félix Krull Confessions d'un chevalier d'industrie 3. La poétesse Diane Philibert alias Madame Houplé
- 21.35 Apostrophes Le chat, le cheval et le loup
- 22.50 Antenne 2 dernière

## 23.00 La barricade du point du jour

film de René Richon

## FRANCE 3

- 19.10 Soir 3 première
- 19.20 Actualités régionales
- 19.40 F R 3 jeunesse
- 19.55 Il était une fois l'homme Le siècle des lumières
- 20.00 Jeux d'été à Sisteron

## 20.35 Le nouveau vendredi

Un œil dans le ciel Les satellites d'observation

- 21.35 L'agonie de l'Aigle 3. L'île de la mort lente Les 5 années d'un martyr moral et physique sur cette île, années qui vont donner prise à une légende
- 22.30 Soir 3 dernière
- 23.00 Encyclopédie du cinéma Portrait de Julien Duvivier
- 23.30 Prélude à la nuit James Galway joue Bach

## SVIZZERA ITALIANA

- 18.30 Telegiornale
- 18.35 Per la gioventù
- 18.45 La pietra bianca (11)
- 19.15 Le ruote della fortuna
- 19.55 Il regionale
- 20.15 Telegiornale

## 20.40 Inchiesta sul monte

Seria retrospettiva

- 21.55 Teletate Prosa
- 22.35 Telegiornale
- 22.45 Jazz Club Al Jarreau à Montreux 1981
- 23.30 Telegiornale

## SUISSE ALÉMANIQUE

- 8.45 TV scolaire
- 10.30 TV scolaire
- 15.00 Salto mortale Histoire d'une famille de cirque 11<sup>me</sup> et 12<sup>me</sup> épisodes
- 17.00 Le Muppet Show avec Dizzy Gillespie
- 18.50 La boîte aux histoires
- 19.00 Programme d'été La série choisie
- 19.30 Téléjournal
- 20.00 Fyraabig Soirée folklorique au Musée de Ballenberg
- 20.45 Programmes d'été Quel film choisir ?
- 21.05 Le film de la soirée
- 22.20 Téléjournal
- 22.30 Joan Baez La voix d'une génération
- 23.15 Téléjournal

## ALLEMAGNE 1

- 10.03 Dalli Dalli, 11.35 Dancin', 12.00 Umschau, 12.10 Kennzeichen D, 12.55 Presseschau, 13.00 Heute, 16.15 Tagesschau, 16.20 Mit dem Hering schwand der Reichtum - Film von Neil Cleminson, 17.05 München in Rock, 17.50 Tagesschau, 18.00 Abendschau, 18.30 Die unsterblichen Methoden des Franz Josef Wanninger. - Wer nie sein Stück mit Tränengas, 19.00 Sandmännchen, 19.10 Im Krug zum grünen Kranze, 19.45 Landesschau, 20.00 Tagesschau, 20.15 Affäre Macomber - Amerik. Spielfilm, Regie: Zoltan Korda, 21.45 Kriegsgefangene Frauen, Dokumentation, 22.30 Tagesschau, 23.00 Sportschau - Berlin: Int. Leichtathletik-Sportfest, 23.45 Das eine Glück und das andere - Film von Axel Corti und Knut Boeser, 1.55 Tagesschau.

## ALLEMAGNE 2

- 10.03 Dalli Dalli, 11.35 Dancin', 12.00 Umschau, 12.10 Kennzeichen D, 12.55 Presseschau, 13.00 Heute, 14.57 ZDF - Ihr Programm, 15.00 ZDF-Ferienprogramm für Kinder - Ferienkalender, 15.35 Die Geschichten der Beatrix Potter - Musikalische Erzählung, 17.00 Heute, 17.08 Tele-Illustrierte, 18.00 Meisterstücken der Klammotte, 18.20 Western von gestern - Zorro reitet wieder (3), 18.57 ZDF - Ihr Programm, 19.00 Heute, 19.30 Auslandsjournal - ZDF-Korrespondenten berichten aus aller Welt, 20.15 Derrick - Das Alibi, 21.15 Tegteimer klärt auf - Ueber vergoldete Herzen, 22.00 Heute-Journal, 22.20 Aspekte, Kulturmagazin, 23.05 Edgar Wallace: Die Bande des Schreckens - Deutscher Spielfilm, Regie: Harald Reinl, 0.35 Heute.

## AUTRICHE 1

- 9.00 Nachrichten, 9.05 Am, dam, des, 9.30 Sprachen Kurse, 10.30 Das späte Mädchen - Franz./ital. Spielfilm, Regie: Jean-Pierre Blanc, 11.55 Die Wasser-spitzmaus - Beobachtungen auf dem Lande und unter Wasser, 12.10 Volkstheater, was ist das? - Vom Passions-spiel zu Dario Fo's Polit-Farben, von der Laienbühne bis zum Berufstheater, 13.00 Mittagsredaktion, 15.00 Edgar aus Tamarack oder Die neue Zeit (12), 15.50 Popeye, ein Seemann ohne Furcht und Adel, 16.15 Anlässlich der Unispase 1982: Rendez-vous mit dem dritten Jahrtausend (4 und Schluss), 17.00 Am dam des, 17.25 Die Wombels, 17.30 Matt und Jenny - Jagd auf Wolfe, 17.55 Bethupferl, 18.00 Pan-Optikum, 18.30 Wir, 19.00 Oesterreichbild, 19.30 Zeit im Bild, 20.15 Derrick - Das Alibi, 21.20 Operettencocktail, 22.10 Sport, 22.20 Nachtstudio: Auswege aus der Angst, Gespräch, 23.20 Nachrichten.

## Dallas

9. L'opération Suisse romande : 20 h 05

Bobby, au grand désespoir de Jock, menace de quitter l'Ewing Oil Company, car ses relations avec J.R. sont de plus en plus tendues, ils sont continuellement en conflit pour une chose ou pour une autre. Malade, énervé et désespéré par les éternelles dissensions de ses fils, Jock a une crise cardiaque. Les deux frères s'en sentent, chacun à sa façon, un peu responsables. L'état du malade est tel qu'une opération à cœur ouvert devient impérative.

## A la recherche de Dracula

avec Christopher Lee Suisse romande : 20 h 55

Dracula à les dents longues, chacun le sait. Chaque nuit, à la recherche de sang frais, il pourchasse des vierges appétissantes, et si possible dénuées, pour les mordre, entre clavicule et menton, en plein dans la veine jugulaire. C'est à cet endroit qu'il prend son plaisir, qu'il se régale, c'est à cet endroit qu'il nourrit sa monstruosité. Dracula est un vampire, autrement dit un être à mi-chemin entre l'homme et la bête, entre un vivant et un mort. Les vampires, il faut le rappeler, somment le jour dans leurs cercueils, se lèvent, l'obscurité venue, pour se livrer à leur quête innommable et se recouchent, à l'aube, le visage ensanglanté par leurs libations nocturnes. Un seul moyen de les détruire: leur enfoncer un pieu dans le cœur. S'ils crient de douleur, c'est qu'ils ont définitivement passé de vie à trépas, s'ils ne hurlent pas, il faut se méfier.

## RADIO

### RADIO ROMANDE 1 ET TÉLÉDIFFUSION

Inf. toutes les heures (sauf à 22.00 et 23.00) et à 12.30 et 22.30. 0.00-6.00 Relais de Couleur 3. 6.00 Journal du matin, avec à: 6.00, 7.00, 8.00 Editions principales; 6.30 Actualités régionales; 6.35 Sports; 6.55 Minute économique; 8.05 Revue de la presse romande; 8.10 env. Spécial-vacances; 8.15 La Suisse romande pas à pas; 8.25 Mémento des spectacles et des concerts; 8.30 Par à deux; 9.00 Informations + Bulletin de navigation; 9.30 La radio buissonnière; 10.00 Informations + Stop-service; 11.00 La terrasse, avec à 12.25 Appels urgents; 12.30 Journal de midi, avec à: 12.45 La Suisse romande pas à pas; 13.00 env. Vol libre; 17.00 Spectacles-première; 18.00 Journal du soir, avec à: 18.30 L'Alcazar d'été; 19.00 Titres de l'actualité; 19.05 env. Micro-aventures; 19.25 Revue de la presse suisse alémanique; 19.30 Espace; 22.30 Journal de nuit; 22.40 Petit théâtre de nuit; Tom Jones (35); de Henry Fielding; 23.00 Espace (suite); 24.00-06.00 Relais de Couleur 3.

### RADIO ROMANDE 2

23.05-7.00 (S) Relais de Couleur 3. 7.00 RSR 2 présente... 7.05 (S) Suisse-musique; 9.00 Informations; 9.05 Connaissances estivales: Les conférences de l'université du 3<sup>me</sup> âge; 10.00 Part à deux; 11.00 Informations; 11.05 (S) Perspectives musicales; 12.00 (S) Vient de paraître; 12.50 Les concerts du jour; 13.00 Formule 2; 13.20 (S) Stéréo-balade; 14.00 Part à deux; 15.00 (S) Suisse-musique; 17.00 Informations; 17.05 (S) Hot line, avec à 17.05 Rock line; 17.50 Jazz line; 18.30 Sciences au quotidien; 18.50 Par à l'avanturatori italiani in Svizzera; 19.20 Novitads; 19.30 RSR 2 présente... 19.35 La librairie des ondes; 20.00 (S) Le concert du vendredi, par l'Orchestre de chambre de Lausanne, la Société chorale La Lyre de Moudon et l'Union chorale de Vevey; Postlude; 22.00 (S) Les yeux ouverts; 23.00 Informations; 23.05-7.00 (S) Relais de Couleur 3.

### ALÉMANIQUE 1 ET TÉLÉDIFFUSION

Inf.: 5.30, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 11.00, 12.30, 14.00, 16.00, 18.00, 22.00, 23.00 et 24.00. Club de nuit; 6.00 Bonjour; 9.00 Agenda; 12.00 Touristorama; 12.15 Fair-citations; 12.40 Disques de midi; 14.05 Variétés; 15.00 Disques pour les malades; 16.05 Attention satire; 17.00 Tandem; 18.30 Sport; 18.45 Actualités; 19.30 Musique populaire de Küssnacht am Rigi/SZ; 21.30 Magazine culturel; 22.05 Express de nuit; 2.00 Club de nuit.

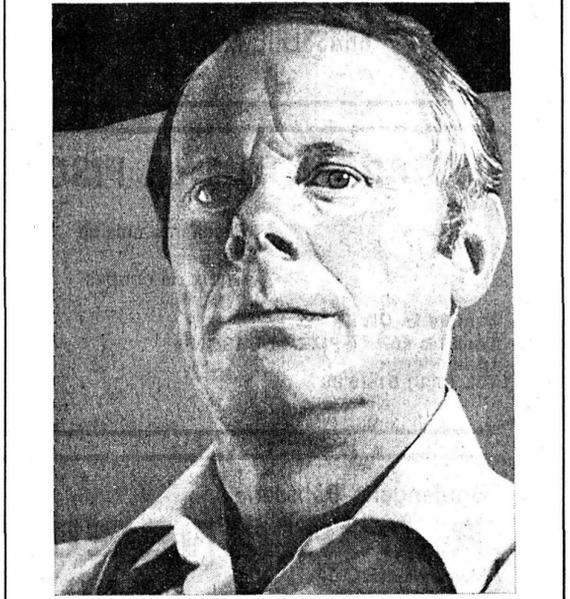
## ESPIONNAGE ET AMOUR CELUI QUI PASSA A L'OUEST

par Evelyn Anthony

- Je l'imagine très bien. Il m'a fait l'effet d'un sale petit arriviste prétentieux. Et malin comme un singe. Malheureusement, je l'ai également trouvé aussi intelligent qu'il prétendait l'être. En tout cas, il m'a fort déçu. Il ne fera pas un aussi bon travail que toi.

- Merci, lui dit Peter en lui tapotant la main.

Davina avait dans le Service la réputation d'être solide comme le roc. « Brillante » était l'autre adjectif employé pour la décrire. Peter l'avait tout de suite trouvée sympathique quand elle y était entrée. Elle lui avait fait l'effet d'une fille calme, pas très sûre d'elle.



Il avait toujours soutenu qu'avec un peu de maquillage et une coiffure différente, elle serait jolie. Mais personne ne s'était intéressé à elle. Il y avait de trop jolies filles disponibles pour que les hommes se soucient d'une jeune femme d'un abord pour le moins décourageant. Cependant, elle avait de beaux yeux; grands et verts, et à cet instant, ils avaient une telle expression de compassion qu'il dut avaler sa salive pour refouler la boule qui lui nouait la gorge.

- Merci, répéta-t-il. Je vais te chercher un autre verre.

Il recula sa chaise et s'éloigna précipitamment vers le bar. Davina n'avait pas soif, mais elle comprit qu'il avait besoin de cette diversion pour se ressaisir. Lorsqu'il revint, il rapprocha sa chaise de la sienne.

- Que vas-tu faire? lui demanda-t-elle.

Il eut une grimace.

- On m'a donné un poste au service du Personnel. En d'autres termes, White m'a mis au rancart. Le service du Personnel!

Il jura tout bas.

- Tu en sortiras, lui dit Davina. Tu as trop de valeur pour la laisser gaspiller, Peter. Accroche-toi et garde l'œil sur les possibilités.

- Parle-moi de toi. J'ai suivi de loin ta montée en flèche fulgurante. C'est toi qui as la charge de Sasanov, n'est-ce pas?

- Oui, c'est exact. C'est le travail que ton ami Spencer-Barr convoitait.

- Pas étonnant. C'était une mission de premier ordre. J'ai toujours dit que tu étais une fille débrouillardie, Davy. Félicitations. Ai-je le droit de te demander où ça en est?

- Non... Et ne m'appelle pas Davy. En échange, je te promets de ne pas t'appeler Pete.

Peter sourit d'un air amusé.

## LE MOT CACHÉ MOTS CROISÉS

SOLUTION: Le mot à former avec les lettres inutilisées est: ACHÉRON

Problème N° 1209

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									

**HORIZONTELEMENT**

1. Touche de nombreux cachets.
2. Insulaires.
3. Basse. Lac. Copulative.
4. Poisson.
5. Enduit.
6. Butée.
7. Rivière de France.
8. Pronom.
9. Situé.
10. Oiseau.

**VERTICALEMENT**

1. Appelé ou engagé.
2. Garçon d'écurie.
3. Similitude.
4. Trait mince.
5. Va.
6. Le Lido en est une.
7. Courants.
8. Participe.
9. Partie interne.
10. Négation.

**Solution du N° 1208**

**HORIZONTELEMENT:** 1. Maladroite. - 2. Enamourée. - 3. Reg. Enns. - 4. Sud. Ut. - 5. Et. Veut. Un. - 6. Orestie. - 7. Apex. Errer. - 8. Biveau. Ide. - 9. Rée. Gruges. - 10. Issue. Séné.

**VERTICALEMENT:** 1. Messe. Abri. - 2. An. Utopies. - 3. Lard. Réves. - 4. Ame. Vexé. - 5. Dogues. Age. - 6. Ru. Tuteur. - 7. Ore. Tir. Us. - 8. Iéna. Erige. - 9. Tendu. Eden. - 10. Synérèse.

## POUR VOUS MADAME

**UN MENU BASSES CALORIES:**  
Assiette de crudités  
Brochettes de rognons  
Fromage maigre

### LE PLAT DU JOUR: Assiette de crudités

Pour 4 personnes: 2 petits coeurs de laitue très blancs, 125 g de petits pois écossés, 125 g de champignons de Paris, 2 petits oignons blancs, 2 tomates, un poivron. Nettoyez les champignons, lavez et essuyez-les, coupez-les en lamelles. Coupez en petits morceaux les coeurs de laitue bien nettoyés; ils doivent rester croquants. Rafraîchissez-les. Coupez les oignons en fines rondelles. Essuyez soigneusement le poivron, fendez-le dans le sens de la longueur et retirez les grains. Remplissez les demi-poivrons d'une mayonnaise. La mayonnaise mousseline doit sa légèreté à l'adjonction d'un blanc d'œuf monté en neige très ferme que l'on ajoute très délicatement à la mayonnaise lorsqu'elle est terminée et très ferme. Dans un plat long, posez au milieu les deux poivrons et garnissez à droite et à gauche avec les différents légumes assaisonnés légèrement de jus de citron.

### Le conseil du chef

**Mayonnaise basses calories**  
Une mayonnaise-minceur, ça existe. Vous la préparerez en mettant dans un bol un jaune d'œuf, une cuillerée à café de moutarde et quelques gouttes de vinaigre. Délayez le tout et laissez reposer une minute. Ajoutez ensuite de l'huile, qui est une huile spéciale pour utilisation à froid exclusivement: il s'agit d'huile dérivée de la paraffine que l'on trouve en pharmacie. Certaines sont parfumées à l'estragon ou à la noisette. Leur dosage doit être en principe 1/2 moindre que l'huile normale.

Pour la mayonnaise, vous devez éplucher l'équivalent d'une petite tasse à déjeuner, versée en mince filet en tournant à la spatule. Augmentez le débit dès que la mayonnaise prend. Salez, poivrez, ajoutez les jus d'un demi-citron et le reste du

vinaigre (une cuiller à soupe en tout). Quelques cuillerées à café d'eau vous donneront une mayonnaise plus fluide. Attention: tous les ingrédients doivent être à la même température.

### Meubles de France

**Les armoires normandes**  
Quand on parle de la Normandie, on pense tout de suite armoires... Elles sont d'inspiration diverses de Louis XIII à Louis XIV, mais la plupart ont été fabriquées au XVIII<sup>e</sup> siècle. Les plus belles, toutefois, datent du XIX<sup>e</sup>: en chêne, en noyer, en bois fruitier et parfois en sapin de Norvège, elles sont toujours abondamment sculptées... notamment les armoires de mariage avec le couple de colombes presque inévitable. Mais un des meubles les plus typiquement normands, est une variante d'armoire: la bonnetrière, un meuble haut et étroit que l'on trouvait en particulier en pays de Caux et qui date de l'apparition des coiffes, aux alentours de 1820. Typique mais rare: les bonnetrières sont souvent contrefaites à l'aide de porte d'armoires!

### Entretien

**Le bois peint**  
Le bois peint ou laqué s'entretient plus facilement si la saleté est légère. Prenez une simple eau savonneuse (attention à certains savons qui ternissent le brillant: préférez le savon noir). Vous pouvez y ajouter une bonne cuillerée d'ammoniaque. Travaillez cette fibre encore à l'éponge, puis passez un chiffon humide. Pour les bois laqués, lamiés ou bien peints, vous pouvez bien sûr aussi employer un polish. Laissez-le sécher et faites briller au chiffon doux, mais sans frotter trop fort.

### A méditer:

Soyez certains d'avoir raison et alors, allez de l'avant. David CROCKETT

## HOROSCOPE

**NAISSANCES:** Les enfants nés ce jour seront nerveux et irritables. Ils auront besoin de beaucoup de calme.

### BÉLIER (21-3 au 20-4)

**Travail:** Esprit d'entreprise et bonnes conclusions. Occupez-vous des affaires urgentes. **Amour:** Risques de tension et de heurts; montrez-vous conciliant, tout ira mieux très bientôt. **Santé:** Risques de fatigue; ralentissez le rythme, ne veillez pas si tard.

### TAUREAU (21-4 au 21-5)

**Travail:** Tout va vite et bien. Mais ne vous hâtez pas de prendre de nouvelles responsabilités. **Amour:** Meilleur climat. Montrez-vous plus sociable. Vos rapports seront agréables. **Santé:** Il faudra mettre un peu d'eau dans votre vin et vous ménager davantage.

### GÉMEAUX (22-5 au 21-6)

**Travail:** Des changements importants qui retarderont la consolidation de votre poste. **Amour:** Occupez-vous un peu plus de vous-même, de ce qui vous intéresse, de votre violon d'Ingres... **Santé:** Ménagez-vous. Ménagez votre système nerveux, menez une vie calme et équilibrée.

### CANCER (22-6 au 23-7)

**Travail:** Tout semble se ralentir, mais votre travail est en bonne voie pour le moment. **Amour:** Joie de vivre, charme accru, vous allez faire des ravages un peu partout. **Santé:** Bonne dans l'ensemble. Mais organisez-vous afin de ne pas trop vous fatiguer.

### LION (24-7 au 23-8)

**Travail:** Menez à bon port ce que vous avez mis en route et faites preuve de ténacité. **Amour:** Et plus ça va et mieux ça va... Vous êtes irrésistible mais fidèle. **Santé:** Ne vous faites pas de soucis pour des riens; vous êtes trop vulnérable.

### VIERGE (24-8 au 23-9)

**Travail:** Tout ira vite et bien, même les petites questions qui cessent de vous donner du fil à retordre. **Amour:** Il y a du mariage dans l'air et beaucoup de bonheur. Charme et magnétisme; grand succès. **Santé:** N'attachez pas trop d'importance à de petites misères, mais ne négligez pas les malaises.

### BALANCE (24-9 au 23-10)

**Travail:** Faites preuve d'application, fixez votre attention sur les questions essentielles. **Amour:** Ne dramatisez pas une situation un peu pénible, essayez plutôt d'arranger les choses. **Santé:** Nervosité, agitation. Couvrez-vous bien, il pleut des rhumes. Pas d'efforts excessifs.

### SCORPION (24-10 au 22-11)

**Travail:** Ne vous laissez pas distraire de votre travail. Ne négligez pas les petits détails. **Amour:** Petits ennuis et grandes joies; ne soyez pas trop méfiant. Les liens de longue date sont solides. **Santé:** Prudence! Ne gaspillez pas inutilement des forces précieuses. Mauvais moment à passer

### SAGITTAIRE (23-11 au 22-12)

**Travail:** Essayez de voir le bon côté de la situation au lieu de vous laisser décourager par des riens. **Amour:** Ne compliquez pas vos rapports affectifs par votre jalousie, ne soyez pas trop possessif. **Santé:** Bonne dans l'ensemble, ce n'est pas une raison pour vous surmener au point d'en être malade.

### CAPRICORNE (23-12 au 20-1)

**Travail:** Activité, esprit d'entreprise et diplomatie; vous réussirez. Ne perdez pas de temps. **Amour:** Intéressez-vous davantage à vos relations sociales. Elles sont utiles quand il le faut. **Santé:** Prenez soin de votre santé, évitez toute imprudence, tout effort excessif ou trop prolongé.

### VERSEAU (21-1 au 19-2)

**Travail:** Attaquez-vous à votre travail avec plus d'énergie, vous obtiendrez de bons résultats bientôt. **Amour:** Des satisfactions, surtout si vous vous montrez compréhensif. Faites des projets avec vos amis. **Santé:** Ni imprudence ni excès! Demeurez calme et reposez-vous davantage. Faites de la marche.

### POISSONS (20-2 au 20-3)

**Travail:** Tout va. Soyez prévoyant, n'assumez pas trop de nouvelles responsabilités. **Amour:** Des enthousiasmes et des complications, un seul conseil: demeurez sur vos gardes. **Santé:** Imprudences et excès seraient chèrement payés. Soyez donc plus raisonnable.

# LE LANDERON carrefour et rencontres



**BIERE  
FELDSCHLÖSSCHEN**

Distribuée par:  
BRASSERIE MULLER S.A. NEUCHÂTEL

78243-193

## RESTAURANT DE LA PISCINE

Excellente cuisine  
Fondue  
Choix de coupes

Famille D. CIVIDINO  
Tous les soirs « PIZZA MAISON »  
Le Landeron  
Tél. (038) 51 26 88

78242-193

Boulangerie-Pâtisserie

## R. CORMINBŒUF

Maîtrise fédérale

Spécialités :  
- Tourte truffe  
- Gâteau aux noisettes

Tous les samedis tresses au beurre  
Centre 7 2525 Le Landeron Tél. 51 25 25.

78241-193

## Cottier Tabacs

Faubourg 5  
Le Landeron  
(038)/51 21 93

## PARI TRIO

Journaux - Revues

Grand choix  
de cigares de tabacs  
et cigarettes.

Automates à  
cigarettes

Service personnalisé

78240-193

Fournisseur du Canette-Club

## R. JUBIN

1606 Forel (Lavaux)  
Tél. (021) 97 14 11

Plus de 180 sortes de bières  
vous souhaite une bonne journée

78239-193

## HÔTEL SUISSE



CHEZ NAPO

Fam. A. Mottola

Tél. (038) 51 24 12

LE LANDERON

FERMÉ LE MARDI

78238-193

G  
R  
I  
L  
L  
•  
B  
A  
R

SPECIALITÉS  
FRANÇAISES  
ITALIENNES

CHAMBRES TOUT CONFORT

Voillat - Jardinier  
«Les Flochets» 2525 Le Landeron  
Création et entretien de jardins  
Plants de fleurs et légumes  
038 - 51 26 66

78237-193

## B CAMPI R

N° 1 au Landeron

Yves et Paulette  
Frochaux

En face de la gare

78236-193

# FETE DE LA BIERE

## DU CANETTE - CLUB



En vedette, les célèbres musiciens du « Blaskappelle-Apollos »

## LE LANDERON

**Vendredi 20 et samedi 21 août  
dès 18 heures**

**SOUS TENTE (1500 PLACES), AU BORD DU LAC**

### Au programme:

Vendredi à 19 h:

## ASHTON A. BLUES BAND

Blues endiablé !

Samedi à 19 h:

## EXCITING JAZZ CREW

Big-band de 20 musiciens

Les deux soirs dès 21h : Danse avec l'exceptionnel orchestre bavarois

# BLASKAPPELLE APOLLOS



10 MUSICIENS



### PETITE RESTAURATION

Vendredi: GOULASCH DU PÈRE THÉODORE (préparée avec de la bière de CHIMAY) ..... 8.-  
Samedi: PLAT MUNICHOIS (jambon fumé, saucisson, vienerli, haricots, pommes de terre) ..... 10.-  
Dès 23 h: SOUPE À L'OIGNON ..... 2.50

MERQUEZ ..... 4.-  
BROCHETTE ..... 5.-  
CALAMARES FRITS .. 5.-

**20 sortes de  
BIÈRES**



## SAMEDI 21 AOÛT À 14 H

# LE BÖCK D'OR

SLALOM PARALLÈLE DE PLANCHES À VOÏLE

de 14 h à 4 h

Animation avec

**RADIO THOLLON-MÉMISES/  
EFM 21 - 104 MHz**

Samedi 21 de 14h à 18h: **FESTIVAL** de groupes amateurs avec :  
**CATCH-À-QUATRE , Mini-MOUCHI-COUSI,  
ABABA NOVO & VARIÉTÉS/BOURGADE**  
"La musique évolue à la vitesse du son" (J. Iglesias)

**FESTIVAL GRATUIT / DÈS 18 H : ENTRÉE 7.-Fr.**

## JULES JAQUIER



BOULANGERIE -  
PÂTISSERIE

LE LANDERON CRESSIER  
Tél. (038) 51 26 63 Tél. (038) 47 11 41

78223-193

## Rino RINO DI MATTEO

2525 Le Landeron  
Rue de Soleure 19  
Tél. (038) 51 33 48

Viandes de 1<sup>er</sup> choix  
Saucisses sèches  
Spécialités:  
Saucisses tessinoises  
Merguez maison

78222-193

# VILLE DE BIENNE

## Au Conseil de ville de Bienne SSIH: l'effet d'une bombe

De notre rédaction biennoise: Hier soir, les conseillers de ville biennois se sont retrouvés pour leur première séance après une longue pause estivale. Une rentrée parlementaire assombrie par l'annonce, faite par la SSIH, du licenciement de trois à quatre cents travailleurs à Bienne. Cette décision a fait l'effet d'une bombe.

«Les travailleurs sont toujours les victimes de la restructuration!» déclarait le directeur des œuvres sociales, Raymond Glas, tout en ajoutant que «c'est le moment ou jamais de prendre des mesures urgentes pour sauvegarder l'emploi dans la région biennoise».

Le conseiller de ville Hans Müller (soc. alémanique) a lancé un appel au Conseil municipal pour qu'il agisse face à cette situation dramatique.

Il est moins une pour soutenir les travailleurs et faire preuve de solidarité, soulignait la conseillère de ville Sylviane Zulauf (PSO) en demandant au Conseil municipal de soutenir officiellement la manifestation pour la défense de l'emploi — organisée par la FTMH — qui aura lieu le 25 septembre prochain à Bienne.

Il est temps d'agir contre tous les licenciements, ajoutait-elle en réclamant également le soutien du Conseil municipal biennois à la pétition lancée par le «Comité unitaire pour la défense de l'emploi».

La Municipalité doit apporter toute son aide matérielle et politique aux travailleurs d'Omega et leur garantir son soutien inconditionnel, affirmait-elle encore.

Pour la vice-présidente du Conseil de ville, Françoise Steiner (soc.), l'an-



Omega à Bienne: un grand vide à la fin de l'année. (Keystone)

nonce brutale des licenciements chez Omega représente «un drame pour plus de quatre cents familles biennoises».

### RAPPORT DE GESTION

D'autre part, les parlementaires biennois ont approuvé le rapport de gestion de la direction des travaux publics pour l'année 1981, même s'ils

déplorent la lenteur des démarches en vue d'une construction à Bienne.

Ce n'est pas un problème propre à la ville de Bienne, mais bien un problème général, rétorque le directeur des travaux publics, Otto Arnold, (soc. alémanique). Finalement, tous se sont accordés pour relever l'ampleur du travail fourni malgré de nombreux problèmes complexes.

## Licenciements à la SSIH: le communiqué de la direction

Comme on a pu le lire en première page, la direction de la SSIH a annoncé hier le licenciement de 300 à 400 personnes pour la fin de l'année, à Bienne essentiellement. Voici le texte du communiqué qu'elle a diffusé hier soir sous le titre «SSIH accélère son effort de restructuration»:

«Lors de la conférence de presse du 26 mai dernier, la direction de SSIH, Société suisse pour l'industrie horlogère SA, avait indiqué que le groupe réduirait ses effectifs de quelque 300 personnes par le biais des départs naturels. Les perspectives conjoncturelles restant fort peu encourageantes, l'entreprise a dû se rendre à l'évidence que le processus envisagé devait être accéléré, afin qu'elle puisse atteindre à temps son objectif N° 1: le retour au seuil de rentabilité. En conséquence, elle a pris la décision de renoncer à court terme aux services de 300 à 400 collaborateurs travaillant essentiellement sur la place de Bienne. Les personnes touchées par cette mesure bénéficieront d'un plan social et d'une aide au reclassement. Le personnel, ses représentants, les autorités et les partenaires sociaux en ont été dûment informés.»

## CANTON DU JURA

### Au tribunal correctionnel de Saignelégier Un drôle de ramoneur

De notre correspondant: Le tribunal correctionnel des Franches-Montagnes, présidé par M<sup>e</sup> Charles Wilhelm, a jugé hier un habitant des Pommerats, âgé de 26 ans, ramoneur de son métier, qui, le 18 avril dernier, à 1 h 30 du matin, dans un état d'ivresse avancée, s'était introduit par effraction dans une ferme de son village occupée par une demoiselle de 63 ans vivant seule, qu'il avait essayé de violer.

Le personnage en question, que ses concitoyens, de même que le psychiatre, prennent pour un être peu dangereux, mais frustré et dominant mal ses impulsions, comparait sous inculpation de tentative de viol et d'attentat à la pudeur. La victime avait retiré sa plainte, mais de tels délits se poursuivent d'office.

Lors de son arrestation, puis devant le juge d'instruction, le ramoneur avait reconnu les faits. Hier, il est revenu sur ses aveux, et a prétendu avoir voulu seulement effrayer la demoiselle, qu'il connaissait bien. Celle-ci, fortement choquée au moment de l'attentat, portant des ecchymoses et des éraflures, avait réussi à se réfugier chez des voisins. Hier, elle a démontré qu'elle ne gardait pas trop de rancune et n'a en tout cas pas cherché à charger son agresseur. Elle entendait surtout se faire rembourser les 500 fr. de dégâts commis par le visiteur indésirable.

Le procureur du Jura a proposé au tribunal une peine de 18 mois d'emprisonnement avec sursis pendant 3 ans et l'obligation, pour l'accusé, de se soumettre à un traitement antialcoolique ambulatoire. L'avocat de la défense, pour sa part, demanda aux juges de ne pas retenir la tentative de viol. Pour lui, une peine de 6 mois au maximum, avec sursis, était suffisante. En définitive, le tribunal a condamné le ramoneur à une peine de 10 mois, avec sursis pendant 3 ans, et aux frais, ainsi qu'au traitement antialcoolique proposé par le procureur.

BÉVI

### Plusieurs lois entrent en vigueur

(c) Les séances ordinaires du gouvernement ont repris, après la pause estivale, cette semaine, sous la présidence du ministre Pierre Boillat. Au cours de ses délibérations, le gouvernement a pris plusieurs arrêtés fixant l'entrée en vigueur d'acte législatifs du parlement. C'est ainsi qu'entrent en vigueur, dès le 15 août, la loi du 26 mai 1982 sur la formation du corps enseignant, et, dès le 1<sup>er</sup> janvier 1983, les lois d'incompatibilité du 29 avril 1982 et sur l'aide au recouvrement, l'avance et le versement provisionnel de contributions d'entretiens du 27 mai 1982. Il en va de même pour la modification du 26 mai 1982 du décret concernant les prestations financières de l'Etat en faveur des écoles maternelles et de l'assurance des maîtresses de ces écoles, et pour l'arrêté du 26 mai 1982 concernant les subventions à allouer aux communes pour l'achat de moyens d'enseignement et de matériel scolaire dans les écoles maternelles, primaires et secondaires.

### A chaque hôpital sa spécialité

(c) Le gouvernement vient d'approuver une convention réglant les modalités de fonctionnement du service de dialyse à l'hôpital de Porrentruy, avec les hôpitaux de Porrentruy, Delémont et Saignelégier, ainsi qu'une convention réglant les modalités de fonctionnement du service d'anatomie-pathologie à l'hôpital de Delémont, avec les hôpitaux de Delémont, Porrentruy et Saignelégier.

# VALAIS

## Encore et toujours des morts en montagne

SION (ATS). — Dans l'après-midi de jeudi, la police cantonale valaisanne, à Sion, était en mesure de donner quelques précisions sur les divers drames de la montagne qui se sont produits en Valais mercredi et jeudi.

On apprenait tout d'abord l'identité de l'alpiniste qui avait trouvé la mort mercredi au Cervin. Il s'agit de M. Gerhard

Kessler, 18 ans, domicilié à Mutterdorf (Autriche). Ce dernier a fait une chute de près de 500 m au Cervin et a été tué sur le coup. Il se trouvait à 4300 m d'altitude lorsqu'il a roulé dans le vide sous les yeux du camarade qui l'accompagnait. Il escaladait le Cervin sans corde.

Un autre alpiniste étranger a également trouvé la mort en montagne. Il s'agit de M. Martin Meyer, domicilié à Loerach (RFA). Il se trouvait à près de 3000 m au Combin de Corbassière lorsqu'il a été projeté dans l'abîme d'une hauteur de 100 mètres. Il est tombé dans

une crevasse où il a trouvé la mort. Il faisait de la haute escalade sans corde ni guide. Sa dépouille a été descendue dans la vallée par les pilotes des glaciers.

On apprenait jeudi enfin qu'un autre alpiniste, M. Joseph Musterer, Autrichien, avait fait une chute de 150 m au Moench, à la frontière Valais-Berne. L'alpiniste a été surpris par une avalanche et projeté dans le vide, faisant une chute de 150 mètres. Il a été blessé et conduit directement sur un hôpital d'Interlaken par voie aérienne.

### Un obus s'écrase près d'Ovronnaz

OVRONNAZ, (ATS). — Un obus militaire s'est écrasé dans l'après-midi de jeudi à l'entrée de la station d'Ovronnaz (VS), non loin du hameau de Morthey. L'engin a créé un cratère d'un mètre environ au milieu de la chaussée goudronnée. Les touristes séjournant dans la station, tout comme les bûcherons travaillant dans les environs, ont entendu un sifflement strident puis une violente déflagration.

L'obus est tombé à quelques mètres seulement de chalets habités et de prairies où des enfants jouaient. Le cratère s'étant formé légèrement sur la gauche de la chaussée, le trafic n'a pas été interrompu sur la route reliant Ovronnaz à la plaine du Rhône.

Les autorités militaires ont été informées et une enquête est ouverte pour connaître dans quelles circonstances un tel engin, qui aurait pu entraîner une catastrophe s'il était tombé sur un hôtel ou un chalet de la station, a pu «atterrir» en zone habitée.

## ROMANDIE

### Un Romand à la tête des pro-nucléaires

BERNE. — M. Alain Colomb, 52 ans, membre de la direction d'Energie Ouest-Suisse (EOS), a été élu président de l'Association suisse pour l'énergie atomique (ASPEA) au cours de la 23<sup>ème</sup> assemblée générale de cette association qui s'est tenue hier à Berne. Il succède ainsi à l'ancien conseiller aux Etats argovien, M. Urech. Ce dernier a fait, dans un discours de fin de mandat, un bilan mitigé de l'introduction de l'énergie nucléaire en Suisse au cours des cinq dernières années. Les comparant à Galilée, le président sortant a fait l'éloge des promoteurs et scientifiques du nucléaire, tout en craignant que, devant la résistance de l'opinion «ils se tournent vers d'autres domaines ou émigrent».

## FRIBOURG

### Overdose

(c) Un jeune homme de 25 ans est mort hier à Fribourg, victime d'une overdose. Il avait été admis d'urgence à l'hôpital cantonal mercredi soir vers 20 h 30, peu de temps après avoir été retrouvé évanoui dans les toilettes d'un établissement public. Connu comme toxicomane pour avoir suivi deux séjours dans un établissement spécialisé, on devait retrouver aux côtés de la victime une seringue. Malgré les tentatives de réanimation faites à l'hôpital, il est décédé hier matin peu avant midi.

## À TRAVERS LE MONDE

### Une Soviétique dans l'espace

MOSCOU, (AP). — L'Union Soviétique a envoyé jeudi dans l'espace une cosmonaute-femme, en compagnie de deux hommes, a annoncé l'agence Tass. C'est la seconde femme à être envoyée dans l'espace. Tass a précisé que la cosmonaute se nomme Svetlana Savitskaya.

Selon l'agence soviétique, la cosmonaute et ses deux compagnons, le commandant Leonid Popov et l'ingénieur Alexander Serebrov, ont été envoyés dans l'espace à bord d'un Soyuz T-7 jeudi à 21 h 12 heure de Moscou.

La qualification de M<sup>me</sup> Savitskaya, a précisé Tass, est chercheur-cosmonaute.

La première femme à être envoyée dans l'espace avait été Valentina Terechkova, en 1963. L'engin lancé jeudi doit s'amarrer à la station spatiale

Soyuz-7, qui est en orbite autour de la Terre. A bord de cette station spatiale se trouvent deux hommes, Anatoly Berezhov et Valentin Lebedev, qui avaient été envoyés dans l'espace le 13 mai.

Le dernier équipage à avoir visité la station spatiale Soyuz-7 était composé de deux Soviétiques et du spationaute français Jean-Loup Chrétien, 43 ans, qui avait été le premier occidental (mis à part les Américains) à être envoyé dans l'espace.

La télévision soviétique a diffusé jeudi des photos de Svetlana Savitskaya et de ses deux collègues. Ce lancement d'une seconde femme dans l'espace n'est pas une surprise, Tass ayant rapporté le 30 juin que deux femmes suivaient un entraînement en vue d'un vol spatial.

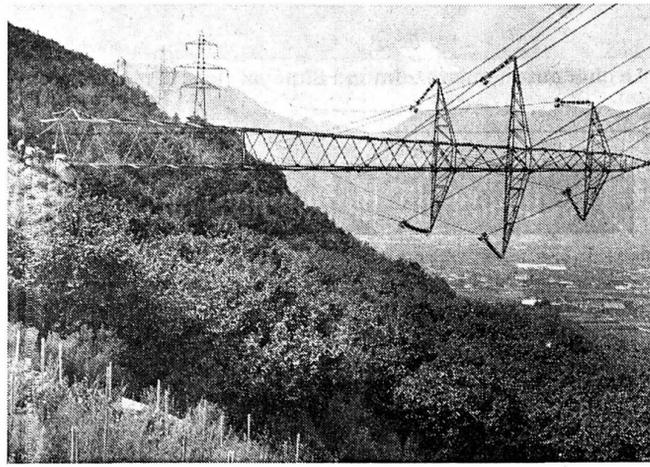
## Pas un... mais trois pylônes sabotés

De notre correspondant:

Les commentaires allaient bon train hier en Valais à la suite du plasticage commis à Saxon. En fait, ce n'est pas un seul pylône qui a été endommagé mais bien trois. Un pylône de 45 m s'est écroulé, deux autres ont été touchés. Les lignes électriques de l'EOS ont subi d'importants dégâts. On parlait hier sur place d'un million de francs

de dommages. Les précisions manquent toujours concernant les auteurs du sabotage.

Dans la région, chacun met en relation cet acte avec le marasme paysan. Certains agriculteurs clamaient hier ouvertement que tout cela «était bel et bien le fruit de la colère paysanne», tandis que d'autres n'entendaient pas qu'on les accuse à tort...



Un des trois pylônes couché sur le flanc.

(Valpress)

## INFORMATIONS SUISSES

### Grand jour à Lucerne

### Inauguration du nouvel hôpital

De notre correspondant: Importante journée que celle d'hier pour tout le canton de Lucerne: en présence de 300 invités de marque, on a inauguré le nouveau centre hospitalier de Lucerne, un immeuble géant, dont la construction a coûté 236 millions de francs. 566 malades pourront être hébergés dans les cliniques chirurgicales, médicales et oto-rhino-laryngologiques. Les autres cliniques spécialisées (psychiatrie, gynécologie, ophtalmologie et pédiatrie) restent dans les anciens bâtiments.

Grâce à une augmentation du nombre de lits, il sera possible de s'occuper de façon plus intense des malades chroniques et des patients dont la réhabilitation est synonyme de guérison partielle. 140 lits seront à leur disposition.

Le nouveau centre hospitalier de Lucerne est l'un des plus modernes du pays. E.E.

## SUITE

### Accident militaire

Deux autres occupants du véhicule, légèrement blessés, ont été transportés à l'hôpital de Faido. Ils pourront regagner la troupe. Il s'agit du caporal Daniel Meier, né en 1962, domicilié à Wallisellen (ZH), et de la recrue Heinrich Brendli, née en 1962, domiciliée à Zurich.

Une enquête de la justice militaire a immédiatement été ordonnée.

## DÉJÀ

Tandis que l'année dernière, l'armée suisse a dû déplorer trois accidents survenus avec des véhi-

cules tout-terrain de marque «Pinzgauer», l'accident survenu dans la soirée de mercredi est le premier du genre cette année. Le plus grave des accidents survenus l'année dernière avec ce type d'engins s'est déroulé en octobre près de Soerenberg (LU). Un de ces véhicules occupé alors par 8 recrues avait dévalé une pente de 70 mètres après être sorti de la route. Quatre recrues furent tuées, trois autres et un sous-officier blessés. A peine une semaine plus tard, trois soldats étaient blessés dans un accident similaire.

## SUISSE ALÉMANIQUE

### Sandra et Nicole retrouvées

(c) Soulagement à Lucerne: Sandra Achermann (14 ans) et Nicole Graber (13 ans) ont été retrouvées. Elles n'ont heureusement été victimes ni d'un accident, ni d'un crime. Les deux jeunes filles, qui avaient disparu depuis dimanche après-midi, ont été retrouvées à Zurich. Les deux écolières ont été reconduites par des passants. Elles avaient

semblé-t-il, l'intention de se rendre à l'étranger.

La police est par contre très inquiète quant au sort de Werner-Martin Mathis, âgé de 18 ans. Le jeune homme, qui habite Weggis, a disparu depuis dimanche. Il avait l'intention de se rendre au Burgenstock. E. E.

## CARNET DU JOUR

CINÉMAS  
Apollo: 15h et 20h, Der laengste Tag.  
Capitole: 15h, 18h45, 20h30 et 22h45, Raeder auf Feuer.  
Elite: permanent dès 14h30, Lust von Lasse Braun.  
Lido I: 15h, 18h, 20h15 et 22h30, Le Cadeau.  
Lido II: 15h, 18h et 20h30, Yol - La Voie.  
Métro: 19h50, Ninja, di Killemaschine/Himmel, Scheich und Wolkenbruch.  
Palace: 14h30, 20h, 2001 a space odyssey: 17h30, 1Das Grabmal des Shaolin.  
Rex: 15h, 20h15, Der Soldat: 17h45, Everything you always wanted to know about sex.  
Studio: permanent dès 14h30, 22h30, Schamlose Verführerinnen.

THÉÂTRE, CONCERTS  
Théâtre municipal: «Eusi Zaubrerflöte», 15h.  
Concert d'été, parc de la ville: 20h30, concert.

Pharmacie de service: pharmacie Centrale, rue de l'Union 16, tél. 224140.

## CANTON DE BERNE

### TRAMELAN

### Chômage partiel chez Sulzer

(c) Tramelan, localité de 4700 habitants, vient une fois de plus d'être touché par la situation économique. Alors que la localité compte 25 chômeurs complets et que le chômage partiel a déjà été introduit chez Schaublin, chez Record Watch Co, la succursale de Sulzer annonce que dès le 1<sup>er</sup> octobre l'ensemble du personnel sera mis au chômage partiel. L'horaire de travail sera réduit de 20%. La direction explique cette mesure par la réduction des carnets de commande qui découle de la récession mondiale. Cette succursale de Tramelan de l'entreprise de Zuchwil fabrique des pièces détachées de machines textiles.

### Dégâts à Rebevelier: l'armée paiera 13.000 francs

La commission de taxation du Département militaire fédéral a décidé jeudi d'accorder une indemnité de 13.000 fr. pour réparer des dégâts que l'armée avait causés en novembre dernier dans une forêt de la commune de Rebevelier, dans le Jura bernois. La commission a dénombré 300 arbres endommagés par les balles tirées par la troupe. Un certain nombre d'entre eux devront être abattus prématurément. (ATS)

## GENÈVE

### Gros vol en pleine ville

GENÈVE (ATS). — Deux hommes munis d'un vérin ont réussi à pratiquer, hier vers 5 h du matin un trou de 30 cm de diamètre dans la vitrine d'une bijouterie-horlogerie, proche de la gare de Cornavin, à Genève. Ils ont emporté les trois quarts des objets exposés, soit des montres et des bijoux, d'une valeur totale de quelque 150.000 francs.

Avisée par l'enclenchement du système d'alarme, la police s'est trouvée très rapidement sur les lieux mais les deux hommes, qui s'étaient précipités dans une voiture, une fois leur cambriolage par effraction commis, avaient déjà disparu.

Un scrutin particulièrement indécis

# L'assemblée de la Corse va élire son président

AJACCIO (AP). — La première et nouvelle Assemblée régionale corse élue au suffrage universel direct et à la proportionnelle tient sa session inaugurale ce matin à 10 h dans les locaux du palais Lantivy.

Cette séance, qui réunira les 61 membres élus le 8 août dernier sera présidée par M. Semidei, doyen d'âge.

L'assemblée va ainsi procéder à l'élection de son président, des vice-présidents, et des autres membres du bureau. Trois tours de scrutin sont prévus.

Les candidats à la présidence étaient jeudi soir au nombre de cinq. Il s'agit de MM. José Rossi (Union régionale pour le progrès, dissident UDF) qui compte six sièges; Ed-

mond Siméoni, « leader » de l'Union du peuple corse, sept sièges; Dominique Bucchini, député européen (PC), sept sièges; Prosper Alfonsi (radicaux de gauche), sept sièges plus les quatre de M. Nicolas Alfonsi député MRG de la circonscription d'Ajaccio; Denis de Rocca Serra (Rassemblement démocratique pour l'avenir de la Corse, un siège).

L'opposition nationale conduite par le D' Jean-Paul de Rocca Serra, député-maire de Porto-Vecchio soutenu officiellement par le RPR, l'UDF, le CNI et le comité central bonapartiste d'Ajaccio, comptant 19 sièges, devait désigner son candidat la nuit dernière. Sans doute sera-t-il son chef de file. Dans l'hypothèse

où il serait candidat, le D' Jean-Paul de Rocca-Serra ne pourra cependant compter sur les voix de M. José Rossi, ce dernier ayant en effet annoncé sa présence aux trois tours de scrutin.

Le « leader » de l'Union régionale pour le progrès, qui, dès le 8 août au soir, s'était quelque peu démarqué des courants politiques nationaux de droite, a eu un entretien mercredi avec le D' Edmond Siméoni.

ÉCHEC

Du côté de la majorité présidentielle, les trois partis de gauche — PS, MRG et PCF — ont tenu mardi une importante réunion de travail avec les autonomistes. Au terme de sept heures de discussions, qui ont porté sur la recherche d'un contrat de majorité, les pourparlers ont abouti à un échec. Le D' Edmond Siméoni voulait préalablement obtenir la condamnation publique et nominative des deux « chefs de clan », MM. Jean-Paul de Rocca-Serra (à droite) et François Giacobbi, sénateur (à gauche). Les représentants des trois partis de gauche ont certes, admis la condamnation des pratiques « clanistes » mais ils ont opposé un refus catégorique à la condamnation nominative des deux « leaders » politiques.

M. Prosper Alfonsi, président de l'ancien Conseil régional qui possédait les meilleurs atouts de son côté pour espérer obtenir la présidence, voit donc tous ses espoirs s'envoler. Il est vrai que le « leader » de l'UPC considère ce dernier comme l'allié du « clan Giacobbi ».

Le D' Siméoni sera sans doute présent à tous les tours de scrutin. Trois seront nécessaires pour désigner le président car on voit mal quel candidat pourrait obtenir la majorité absolue qui est de 31 voix. Au troisième tour de scrutin, la majorité relative suffira.



Le chef autonomiste Edmond Siméoni tient la clé de l'élection. (Téléphoto AP)

# La puissance militaire américaine

WASHINGTON (AFP). — Pour la deuxième année consécutive, le président américain Ronald Reagan a obtenu du Congrès la plus grande partie des crédits qu'il juge nécessaires à son programme de renforcement de la puissance militaire américaine.

Après le Sénat, la Chambre des représentants a en effet autorisé mercredi soir des dépenses militaires de 178 milliards de dollars pour l'année fiscale 1983, qui commence au 1<sup>er</sup> octobre. Malgré l'ampleur du déficit budgétaire qui inquiète les milieux politiques et économiques, le Congrès n'a donc rogné que 5,4 milliards de dollars sur le budget de la défense proposé par la Maison-Blanche en février dernier.

Le programme de production de gaz de combats est la seule victime importante de cette coupe budgétaire. Les parlementaires ont refusé les 54 millions que demandait le Pentagone pour fabriquer des obus au gaz innervant.

La Maison-Blanche recommandait la reprise de la fabrication d'armes chimiques, abandonnée depuis 13 ans aux Etats-Unis, en raison de l'usage qu'en fait l'Union Soviétique, notamment en Afghanistan.

MISSILES

Un crédit de 989 millions de dollars a d'autre part été alloué à la construction de cinq des 100 nou-

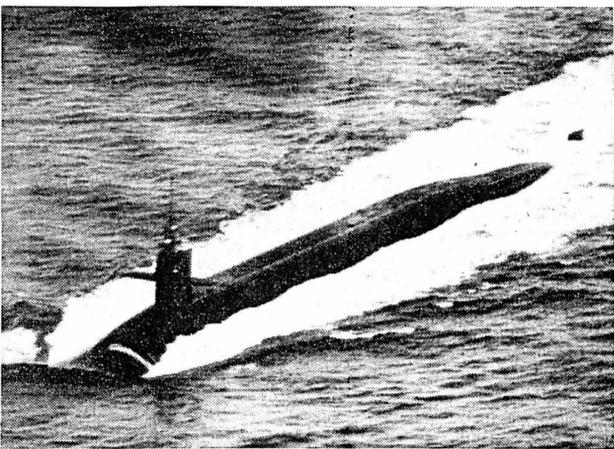
veaux missiles intercontinentaux MX, malgré une controverse sur leur mode de déploiement.

Depuis le rejet du projet du président Carter de faire circuler les MX dans un réseau d'abris souterrains, le Pentagone hésite entre plusieurs options. Une décision finale du président Reagan est attendue pour la fin de l'année.

De son côté, la marine a été autorisée à mettre en chantier deux por-

te-avions, mais ne pourra construire en 1983 qu'un des deux sous-marins nucléaires de la classe Trident qu'elle attendait.

Enfin, au terme d'une longue bataille entre les partisans de Boeing et ceux de Lockheed, c'est le Lockheed C-5 qui a été retenu par le Congrès comme avion cargo pour l'armée de terre; 50 de ces appareils doivent être commandés.



Le Trident américain. (Téléphoto AP)

# Pirates de l'air exécutés en Chine

PÉKIN, (AP). — Les cinq hommes qui avaient été maîtrisés par certains des 72 passagers et des huit membres de l'équipage alors qu'ils tentaient de détourner un avion de ligne chinois le 25 juin dernier ont été passés par les armes jeudi, a annoncé la radio chinoise.

Accusés de piraterie aérienne avec des objectifs contre-révolutionnaires, selon la radio, ils avaient été jugés par un tribunal de Shanghai les 10 et 11 août et leurs peines ont été confirmées par la haute cour de

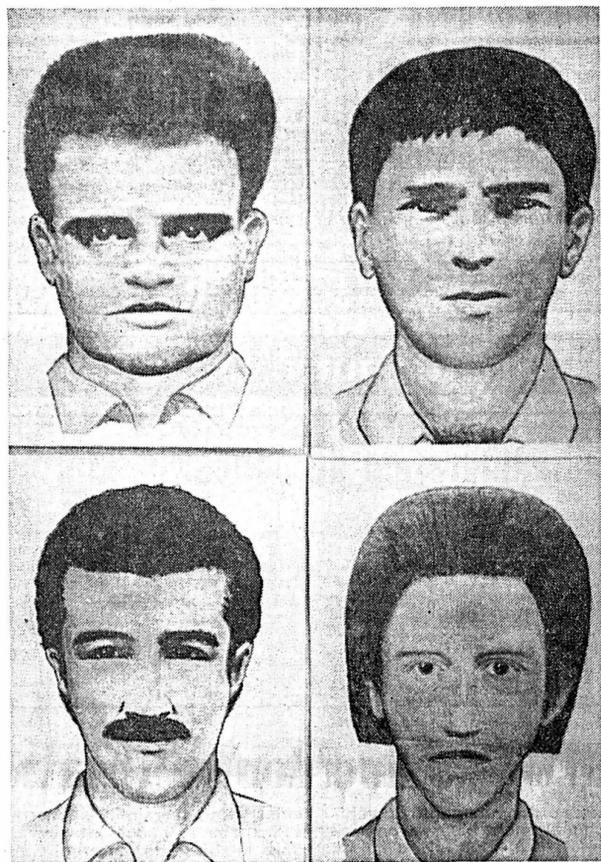
cette même ville et la Cour suprême. On ne dispose pas de plus d'informations tangibles ni sur ces cinq hommes ni sur la destination où ils voulaient se rendre si le détournement avait réussi. L'avion, un « Ilyouchine-18 » de fabrication soviétique, effectuait une liaison régulière entre Xian et Shanghai.

D'après des passagers parmi lesquels figuraient 19 Américains et dix Japonais, les pirates de l'air avaient demandé à gagner Taïwan. Le pilote s'est alors arrangé pour voler en

rond pendant deux heures puis, alors que deux des quatre moteurs étaient à cours de carburant, les passagers et des membres de l'équipage les ont attaqués à coups de bouteilles, de parapluies et avec une hache d'incendie avant qu'ils ne fassent exploser de la dynamite dans les toilettes, ce qui a creusé un trou sur le flanc de l'avion. L'appareil put cependant se poser à Shanghai.

« Chine nouvelle » précise que le commandant de bord, Yang Jhai, et le mécanicien Liu Zhaixian, ont été cités comme témoins au procès et que l'enquête avait permis de démontrer que les cinq hommes avaient commencé à monter leur opération dès le mois d'avril.

## Les tueurs de la rue des Rosiers ?



Après avoir entendu de nombreux témoins concernant l'attentat de la rue des Rosiers le 9 août la police judiciaire française vient d'établir les portraits-robots de ceux qui auraient pu être les tueurs. Mais il y a paraît-il un cinquième homme. (Téléphoto AP)

## Situation insurrectionnelle à Bombay

LA NOUVELLE-DELHI (AFP). — Les manifestations se sont poursuivies jeudi après-midi à Bombay, malgré la présence de plus de dix mille soldats et de forces paramilitaires qui ont reçu mercredi l'ordre de « tirer à vue » sur les émeutiers, apprend-on de source bien informée.

Quatre mille policiers, qui sont entrés en rébellion mercredi à la suite de l'arrestation de 20 de leurs collègues grévistes, et plusieurs dizaines de milliers de grévistes des usines textiles en grève depuis 7 mois, continuent de manifester dans les quartiers nord et nord-ouest de Bombay, indiquent de leur côté les agences de presse indiennes.

Jeudi en début d'après-midi, les forces paramilitaires ont de nouveau ouvert le feu alors que les manifestants prenaient d'assaut un poste de police dans le centre

ville. Un manifestant a été grièvement blessé à la tête par une balle tirée par les forces de l'ordre.

Après cet incident, l'armée régulière a été appelée pour rétablir l'ordre, les unités paramilitaires étant submergées, a annoncé à la radio M. Jichkar, ministre de l'intérieur de l'Etat de Maharashtra dont la capitale est Bombay.

Selon des témoins oculaires interrogés par l'AFP, tous les magasins de la ville étaient fermés. Le trafic automobile était réduit et la circulation des trains de banlieue épisodique.

Selon des témoins étrangers, plus de 10.000 soldats, en tenue de combat, contrôlaient les points chauds de la ville, qui compte 8 millions d'habitants.

Jeudi en fin d'après-midi, 3500 hommes ont à nouveau été envoyés en renfort.

## Israël a obtenu d'ultimes concessions

JÉRUSALEM (AP). — Le gouvernement israélien n'a finalement approuvé jeudi le plan d'évacuation des Palestiniens de Beyrouth-Ouest qu'après avoir obtenu d'ultimes concessions ainsi que des garanties en ce qui concerne sa mise en œuvre.

Selon un porte-parole officiel, le cabinet n'a donné son accord qu'après avoir fait approuver par l'envoyé spécial américain M. Habib un certain nombre d'amendements qualifiés de « mineurs » dans le texte qu'il a élaboré.

D'après une haute personnalité israélienne, le gouvernement a notamment obtenu :

- la suppression par M. Habib de toute allusion aux résolutions du Conseil de sécurité exigeant l'envoi d'observateurs de l'ONU à Beyrouth. Dix observateurs se trouvent déjà dans la capitale libanaise où ils pourront suivre les opérations d'évacuation;
- l'assurance écrite de la France qu'elle retirera son contingent de la force multinationale d'interposition

dans le cas où les Palestiniens violeraient les termes de l'accord.

Des assurances en ce sens avaient déjà été obtenues des Etats-Unis et de l'Italie, qui fournissent eux aussi des contingents à la force d'interposition. Mais, selon cette même personnalité, des garanties plus fermes ont été demandées à Paris en raison de sa « sympathie inexplicable envers les terroristes ». Les Israéliens craignaient en effet que la présence des troupes françaises n'entrave l'action de leur armée dans le cas où elle devrait finalement entrer dans Beyrouth-Ouest pour en chasser les Palestiniens.

Des éclaircissements sur le rapatriement des corps de neuf soldats israéliens tués avant ou pendant l'intervention au Liban. Les autorités souhaitent au moins obtenir des

renseignements sur l'endroit où ils sont enterrés. Elles accusent les Palestiniens d'avoir abattu ces militaires après les avoir capturés.

LES SYRIENS

Quant aux troupes syriennes stationnées à Beyrouth, elles devront être cantonnées dans l'est du Liban. Par contre, les forces palestiniennes incorporées à l'armée syrienne devront quitter le pays.

Les propositions de M. Habib ont été communiquées mercredi au premier ministre israélien M. Begin. Selon des sources bien informées, ce dernier a fait part le même jour de ses observations et l'accord final de l'envoyé américain est parvenu à Jérusalem jeudi matin, pendant la réunion extraordinaire du cabinet.

## Héroïne: la filière asiatique

PARIS (AP). — Vingt-trois kilos d'héroïne pure ont été saisis ces jours derniers et une vingtaine de personnes arrêtées à Paris et dans la région parisienne, a annoncé la police.

D'après le commissaire Franquet, chef de l'office central de répression du trafic illicite des stupéfiants, il s'agit de l'une des plus grosses prises de drogue jamais réalisées en France. La valeur marchande de cette héroïne à la revente est estimée à environ 200 millions de francs français.

Toute une importante filière asiatique de trafiquants a été démantelée, a souligné le commissaire Franquet qui a précisé que le chef du réseau en France, celui qui commandait la drogue en Extrême-Orient, avait été arrêté. Parmi les personnes interpellées figurent un Thaïlandais, des Chinois de Hongkong et des personnes originaires du Cambodge. Leur identité n'a pas été révélée.

Une quarantaine de personnes au total ont été appréhendées dans les milieux asiatiques de la capitale française, dont près de la moitié ont depuis été relâchées. Entre 20 et 25 personnes devaient être déferées au parquet dans la journée.

Il s'agit de l'une des plus grosses prises d'héroïne réussies en France où, selon le commissaire Franquet, une cinquantaine de kilos sont saisis chaque année.

## Un fait par jour

### RDA: « Soldats de demain »

Oui, c'est ainsi qu'on les nomme, les quelque 600.000 jeunes Allemands de l'Est membres de la Société pour le sport et la technique (GST), organisation de masse subordonnée au ministère de la défense de Pankov et dont l'unique tâche consiste à faire des adolescents de 16 à 18 ans la quintessence des « soldats de demain ».

Fondée le 7 août 1952, la GST n'est pourtant pas encore jugée assez active par les maîtres du régime, qui vont en exiger davantage à partir du 1<sup>er</sup> septembre. Et c'est pourtant un monde... 19.000 sections et organisations de base, dix écoles de « sports militaires » allant des communications au parachutisme en passant par le tir (1,8 million d'insignes de bons tireurs distribués au cours de ces cinq dernières années), l'aviation, la marine et, bien entendu, une culture physique poussée jusqu'à ses extrêmes limites; ce n'est pas pour rien que les « amateurs » est-allemands collectionnent les médailles dans toutes les joutes internationales! A en croire les milieux officiels, presque toutes les jeunes recrues entrent aujourd'hui dans l'« armée populaire » avec une formation que les « pauvres Occidentaux » n'acquerraient précieusement qu'à... l'école de recrues. Cet engouement pour les écoles paramilitaires ne signifie d'ailleurs pas que les jeunes Allemands de l'Est sont tous d'ardents partisans du régime; beaucoup se laissent séduire par le côté technique de l'instruction, ne serait-ce que pour devenir par la suite de bons radio-amateurs.

Et les filles ne sont pas oubliées... Au dernier congrès de la GST, son vice-président Teller (mort quelques jours plus tard) s'est dit « très fier que nos jeunes filles se montrent aussi actives dans des disciplines telles que le tir, la plongée et le saut en parachute », et a émis le vœu que tous les garçons prennent exemple sur elles.

Léon LATOUR

Chez nous, comme en Suède

**« Soirées écrevisses »**

Jeudi 26, vendredi 27 et samedi 28 août 1982

Vous en demanderez selon votre désir :  
une 1/2 livre pour Fr. 14,-  
une livre pour Fr. 21,-

à discrétion, y compris la bisque d'écrevisses Fr. 56,- par personne.

Ragoût fin d'écrevisses au Noilly Prat Fr. 27,50

Salade de queues d'écrevisses et coquilles St-Jacques Fr. 23,50

Un vrai régal !

17222-182

Lucien Gétaz  
Tél. 038 / 25 48 53

Buffet de la Gare Neuchâtel

**En hélicoptère**

LONDRES (REUTER). — Un homme d'affaires australien aux commandes d'un hélicoptère a atterri sur une île de l'archipel écossais des Hébrides déclarant être le premier à avoir traversé seul l'Atlantique à bord d'un tel appareil.

**Spadolini**

ROME (AFP). — L'Italie sort de sa 41<sup>ème</sup> crise gouvernementale de l'après-guerre: fort de l'appui retrouvé du parti socialiste, le président du Conseil présent, M. Giovanni Spadolini, entame le dernier acte, la répartition des postes ministériels.

**Les BR**

ROME (AP). — Des militants armés des « Brigades rouges » ont attaqué jeudi matin une caserne de l'armée de l'air, dans la banlieue de Rome, et, après avoir ligoté et bâillonné les sentinelles, ont pris la fuite avec des fusils automatiques et d'autres armes.

**Pauvreté**

WASHINGTON (AFP). — Le nombre des Américains situés en dessous du seuil de pauvreté a atteint en 1981

31,8 millions de personnes, contre 26 millions en 1979 et 29,3 millions en 1980.